

Dadansoddi ar gyfer Polisi



Analysis for Policy

RHIF YMCHWIL GYMDEITHASOL: 44/2020

DYDDIAD CYHOEDDI: 09/07/2020



Llywodraeth Cymru
Welsh Government

Arolwg Traciwr COVID-19 ar gyfer Defnyddwyr Twristiaeth y DU: adroddiad proffil Cymru 2020 (Wythnosau 1 – 4)

Gorffennaf 2020

ISBN digidol **978-1-80038-760-7**

© Hawlfraint y Goron

Adroddiad ymchwil llawn - dyfyniad: Arolwg Traciwr COVID-19 ar gyfer Defnyddwyr Twristiaeth y DU: adroddiad proffil Cymru 2020 (Wythnosau 1 – 4)
Caerdydd: Llywodraeth Cymru, GSR adroddiad rhif 44/2020.

Ar gael yn: <https://llyw.cymru/arolwg-tracio-defnyddwyr-twristiaeth-covid-19-proffil-cymru-18-mai-i-12-mehefin-2020>

Safbwyntiau'r ymchwilydd ac nid o reidrwydd rhai Llywodraeth Cymru yw'r safbwyntiau a fynegir yn yr adroddiad hwn.

I gael rhagor o wybodaeth, cysylltwch â:

Tîm Ymchwil a Mewnwelediadau
Croeso Cymru
Grŵp Economi, Sgiliau ac Adnoddau Naturiol
Canolfan QED, Ystad Trefforest
Pontypridd
Rhondda Cynon Taf
CF37 5YR

E-bost: ymchwiltwristiaeth@llyw.cymru



Cyflwyniad



Cyflwyniad

Mae VisitEngland, VisitScotland a Croeso Cymru (Llywodraeth Cymru) wedi comisiynu arolwg wythnosol Covid-19 i dracio barn defnyddwyr i ddeall bwriad domestig i gymryd gwyliau byr dros nos a gwyliau yn y DU a thramor, gan ganolbwyntio'n benodol ar y rhwystrau a'r pryderon sy'n ymwneud â theithio ar hyn o bryd a sut y bydd y rhain yn esblygu dros amser.

Mae'r arolwg yn rhoi sylw i: tebygolrwydd preswylwyr o'r DU yn teithio; pryd a ble y maent yn bwriadu mynd; manylion penodol trip fel mathau o lety a gweithgareddau a wneir a'r math o sicrwydd y maent yn chwilio amdano o'r sector.

Mae'r traciwr yn seiliedig ar sampl o 1,500 o oedolion 16+ oed cynrychioliadol genedlaethol 16+ oed, gyda hwb i drigolion yr Alban a Chymru i ddarparu samplau wythnosol cadarn. Ailadroddir yr arolwg dros gyfnod o 13 wythnos gyda'r wythnos gyntaf ar yr wythnos yn dechrau 18 Mai.

Seilir y canfyddiadau yn yr adroddiad hwn ar werth y data yn y pedair wythnos gyntaf. Mae hyn yn seiliedig ar waith maes sy'n digwydd yn ystod y dyddiadau canlynol:

18-22 Mai; 25-29 Mai; 1-5 Mehefin; 8-12 Mehefin

Y diffiniadau a ddefnyddir yn yr adroddiad hwn (1)

Yn yr adroddiad hwn edrychwn ar broffiliau ac agweddau nifer o gynulleidfaoedd ar wahân:

Bwriadwyr yr haf: Aelodau o'r cyhoedd sy'n datgan y bydd eu gwyliau neu wyliau byr nesaf yn y DU rhwng mis Mehefin a mis Medi eleni (21% o boblogaeth y DU).

Bwriadwyr y gaeaf: Aelodau o'r cyhoedd sy'n datgan y bydd eu gwyliau neu wyliau byr nesaf yn y DU rhwng mis Hydref 2020 a mis Mawrth 2021 (19% o boblogaeth y DU).

Er mwyn cyflwyno proffiliau cliriach, rydym hefyd yn proffilio yn ôl cyfnod bywyd. Mae cyfnodau bywyd yn well nag 'oedran' gan eu bod yn disgrifio sefyllfa bywyd rhywun yn well. At ddibenion yr adroddiad hwn, rydym wedi defnyddio'r canlynol:

Cyn-nythwyr: 16-34 oed heb blant yn y cartref

Teuluoedd: 16-64 oed gyda phlant yn y cartref

Annibynwyr hŷn: 35-64 oed heb blant yn y cartref

Oedran ymddeol: 65+ oed.

Y diffiniadau a ddefnyddir yn yr adroddiad hwn (2)

Er mwyn hwyluso'r dadansoddi defnyddir y diffiniadau llety canlynol:

Gwesty/Motél/Tafarndy

Tŷ llety/Gwely a Brecwast/Ffermdy

hunanddarpar masnachol: Fflat/Gwesty fflatiau gwyliau rhent neu gartref gwyliau rhent

Cartref preifat: Ail gartref/timeshare neu gartref ffrind/perthynas neu yng nghartref preifat rhywun arall ar y sylfaen fasnachol (e.e. Airbnb)

Carafán/Gwersylla/Glampio: Carafán Deithiol neu Gerbyd Gwersylla/Cartref Modur neu Garafán Sefydlog neu Babell neu Glampio/Amgen

Llety arall: Hostel neu fath arall o lety

Er mwyn galluogi dadansoddi gyda meintiau sylfaen cadarn, mewn rhai lleoedd unwyd y mathau o gyrchfannau fel a ganlyn:

- **Cyrchfannau gwledig Cymru:** Cefn gwlad neu bentref + mynyddoedd neu fryniau
- **Cyrchfannau glan môr Cymru:** Morlin gwledig + tref glan môr traddodiadol/arfordirol

Canfyddiadau allweddol



Canfyddiadau allweddol (1)

Barn gyffredinol yn y farchnad gwyliau byr a gwyliau yn y DU

1. Adeg yr arolwg rhwng canol mis Mai a chanol mis Mehefin, cymerir gofal nodedig ynghylch cynnal gweithgaredd hamdden ymhlith preswylwyr o'r DU a Chymru. Er bod mwyafrif yn ystyried eu hunain yn gyfforddus yn 'mynd am dro mewn parc gwledig/llwybr lleol', dim ond lleiafrif sy'n teimlo'n gyfforddus yn gwneud gweithgareddau fel 'siopa yn eich canolfan siopa leol', 'bwyta mewn bwyty' a 'theithio ar drafnidiaeth gyhoeddus'.
2. Adlewyrchir cymryd gofal hefyd mewn ymddygiad archebu gwyliau. Lleiafrif yn unig sy'n teimlo'n hyderus y byddent yn gallu mynd ar wyliau yn y DU neu wyliau byr ym mis Gorffennaf neu fis Awst eleni, ac er bod hyder yn codi ar gyfer teithiau ym mis Medi, mae'r gyfran sy'n hyderus yn parhau i fod yn is na hanner. Cyfyngiadau ar deithio gan y llywodraeth, llai o gyfleoedd i fwyta/yfed allan, pryderon ynghylch dal COVID-19 a llai o bethau i'w gwneud, yw'r prif resymau dros ddiffyg hyder yn y gallu i fynd ar daith yn ystod misoedd yr haf.
3. Adlewyrchir diffyg hyder yn y teithiau a ragwelir yn y DU eleni, a fydd yn lleihau o gymharu â'r arferol.
4. Mae preswylwyr o Gymru yn sylweddol llai hyderus ac yn fwy gofalus na phreswylwyr o'r DU, ac maent yn fwy tebygol o ddyfynnu cyfyngiadau'r llywodraeth fel y prif reswm am hyn.
5. Mae 21% o breswylwyr o'r DU yn debygol o fynd ar wyliau haf yn y DU eleni, o'i gymharu â 17% o breswylwyr o Gymru. O'r rhain, mae tua hanner ar fin mynd ar sawl trip eleni. Fodd bynnag, nid yw'r mwyafrif wedi cynllunio nac archebu eu trip eto gan awgrymu bod cyfle o hyd i gyrchfannau sicrhau eu diddordeb.
6. Dim ond ychydig o gynnydd sydd wedi bod mewn bwriadau gwyliau ers cyfnod yr arolwg ac mae patrwm y galw yn parhau i fod yn debyg i'r hyn a adroddir yma.

Canfyddiadau allweddol (2)

Proffiliau Ymwelwyr a Thripiâu i Gymru

1. Ymhlith preswylwyr o'r DU sy'n cynllunio gwyliau domestig yr haf hwn (rhwng mis Mehefin a mis Medi), Cymru yw'r cyrchfan rhif tri, y tu ôl i'r Alban a De-orllewin Lloegr. Ymhlith preswylwyr o Gymru sy'n cynllunio ar gyfer trip yr haf hwn, Cymru yw'r gyrcfan fwyaf blaenllaw ac yna De-orllewin Lloegr.
2. Preswylwyr o Gymru, Gorllewin Canolbarth Lloegr a Gogledd-orllewin Lloegr sydd fwyaf tebygol o ymweld â Chymru yr haf hwn. Mae yna ddiddordeb hefyd gan oddeutu 1 o bob 10 o ranbarthau poblog iawn y De-ddwyrain a Llundain. Mae'n werth nodi bod Cymru'n mynegeoio ychydig yn is na rhai rhannau eraill o'r DU ar gyfer denu ymwelwyr o'u 'rhanbarth cartref'.
3. Disgwylir i Gymru ddenu ystod o fathau o ymwelwyr eleni. Mae teuluoedd yn gyfran uwch o ymwelwyr arfaethedig â Chymru dros gyfnod yr haf. Er bod grwpiau oedran hŷn sydd wedi ymddeol yn llai tebygol o fod yn mynd ar deithiau ledled y DU, mae lefelau uwch na'r cyffredin yn edrych i ymweld â Chymru yn yr haf. Mae Annibynwyr Hŷn a Chyn-nythwyr yn gyfran uwch o bobl sy'n bwriadu ymweld â Chymru yn y gaeaf.
4. Mae dewis cyrchfan yn dibynnu i raddau helaeth ar agosrwydd at fan preswyllo gyda darpar ymwelwyr yn dewis cyrchfannau sy'n agos. Mae Gogledd Cymru yn parhau i fod yn boblogaidd i ymwelwyr haf a gaeaf â Chymru sy'n byw dros y ffin yn Lloegr, tra bod Gorllewin Cymru yn cael ei ffafrio gan ymwelwyr sy'n byw yng Nghymru.
5. Mae bwriadwyr i Gymru yn bwriadu dod i Gymru ar gyfer ystod o wyliau amrywiol, ond 'cefn gwlad neu bentref', 'tref arfordirol/glan môr traddodiadol' ac 'arfordir gwledig' yw'r tri uchaf yn yr haf. Mae 'mynyddoedd neu fryniau' yn bedwerydd ond maent yn sylweddol uwch na theithiau haf i'r DU ar y cyfan.
6. Mae tua 1 o bob 4 ymwelydd â Chymru yn yr haf a'r gaeaf yn debygol o deithio gyda phlentyn neu oedolyn ifanc. Mae 1 o bob 7 nodedig yn bwriadu ymweld ag aelodau eraill o'r teulu gan awgrymu y gallai teithiau aml-genhedlaeth fod yn bosiblwydd. Mae ymwelwyr sydd â phlant ac aelodau eraill o'r teulu yn fwyaf tebygol o fynd ar dripiâu i gyrcfannau arfordirol/glan môr Cymru.

Canfyddiadau allweddol (3)

Llety ac Archebu

1. Mae hunanddarpar masnachol, carafán/gwersylla a chartref preifat yn dri chategori llety a ffefrir ar gyfer tripiâu i Gymru yr haf hwn, ac yna gwestai a thai llety/gwely a brecwast. O'r opsiynau gwersylla, carafanau statig, pebyll a charafanau teithiol yw'r tri uchaf.
2. Mae ymwelwyr i Gymru yn yr haf a'r gaeaf yn fwyaf tebygol o archebu eu llety yn uniongyrchol gyda darparwr, ac yna Asiant Teithio Ar-lein, gwefan homestay a gwefan asiant teithio traddodiadol. Fodd bynnag, mae hyn yn amrywio'n sylweddol yn ôl cyfnod bywyd, gan dynnu sylw at yr angen i ddarparwyr llety gynnig ystod o opsiynau archebu.
3. Mae hanner y bobl sy'n bwriadu ymweld â Chymru yn yr haf yn disgwyl i'w trip fod yn ymlau o 4+ noson o'i gymharu ag ychydig dros ddwy ran o bump yn disgwyl iddo fod yn ymlau byr. Yn ystod misoedd y gaeaf, disgwylir i fwyaf y teithiau fod yn ymlau byr.

Gwariant Ymwelwyr

1. Y gwariant a ragwelir ar gyfartaledd ar gyfer tripiâu i Gymru (haf a gaeaf gyda'i gilydd) yw £512 fesul parti, sy'n sylweddol is ar gyfartaledd na chyfartaledd y DU ar y cyfan (£621), er gwaethaf cynllunio tripiâu ychydig yn hirach.
2. Gallai'r gwariant cyfartalog is fod yn adlewyrchu'r bwriad i ymweld â chyrchfannau gwledig a glan môr, defnyddio cartrefi preifat a charafanau a gwersylla, gyda Chymru yn cynnig opsiwn cymharol fforddiadwy i lawer o deithwyr sy'n ymwybodol o'r gyllideb.
3. Mae bwriadwyr yr haf i Gymru yn sylweddol fwy tebygol o nodi nad effeithiwyd arnynt yn ariannol neu eu bod yn well eu byd nag o'r blaen. Fodd bynnag, mae pobl sy'n nodi bod angen iddynt fod yn ofalus â'u cyllid yn gyfran sylweddol o ymwelwyr sy'n bwriadu ymweld â Chymru a gallai gwyliau fforddiadwy fod yn flaenoriaeth benodol i'r teithwyr hyn.
4. Amcangyfrifir bod gwariant cyfartalog tripiâu yn uwch yng Nghymru yng nghyfnod y gaeaf, gan adlewyrchu'r gyfran uwch o raddau cymdeithasol AB ac annibynwyr hŷn sy'n bwriadu ymweld yn ystod misoedd y gaeaf.

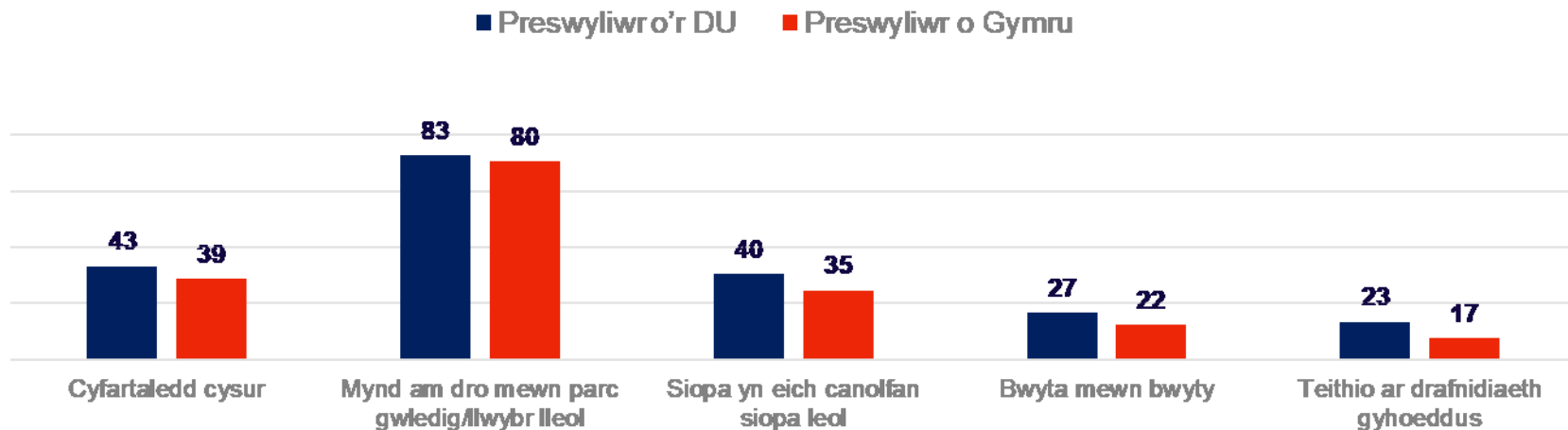
Proffilio'r farchnad gwyliau byr a gwyliau



Lefel cyfforddusrwydd yn ymgymryd â gweithgareddau gyda 'chyfartaledd cyfforddusrwydd'

- Mae preswylwyr o'r DU a phreswylwyr o Gymru yn dangos patrymau cyfforddusrwydd tebyg wrth ymgymryd â gweithgareddau bob dydd – y ddau yn fwyaf cyfforddus gyda 'mynd am dro mewn parc gwledig/llwybr lleol', ac yna 'siopa yn eich canolfan siopa leol', 'bwyta mewn bwyty' a 'theithio drwy gludiant lleol'. Fodd bynnag, mae preswylwyr o Gymru yn llai cyfforddus yn gwneud yr holl weithgareddau na phreswylwyr o'r DU.

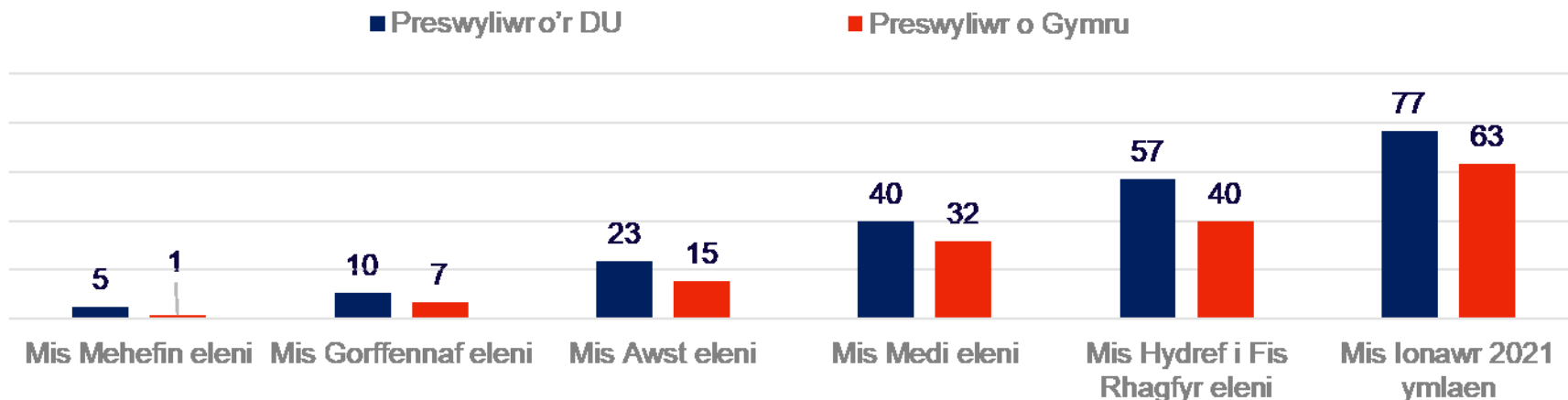
Ffigur 1. Lefel cyfforddusrwydd yn cynnal ystod o weithgareddau ar wahân ac wedi'u cyfuno, Ddim yn gyfforddus iawn a gweddol gyfforddus, Wythnosau 1 i 4, y DU a Chymru



Hyder yn y gallu i gymryd gwyliau byr neu wyliau yn y DU

- Dim ond lleiafrif o breswylwyr o'r DU a phreswylwyr o Gymru sy'n hyderus y bydden nhw'n gallu mynd ar wyliau byr yn y DU ym mis Mehefin, mis Gorffennaf neu fis Awst eleni. Mae hyder yn codi'n eithaf sylweddol o fis Medi tuag at ddiwedd y flwyddyn ac i mewn i 2021.
- Fodd bynnag, mae hyder ymysg preswylwyr o Gymru yn sylweddol is na hyder preswylwyr o'r DU, ac mae'r bwch yn ehangu o fis Hydref ymlaen.

Ffigur 2. Hyder mewn cymryd gwyliau byr neu wyliau yn y DU ar draws ystod o fisoedd gwahanol, Canran net yn hyderus iawn a gweddol hyderus, Wythnosau 1 i 4, y DU a Chymru

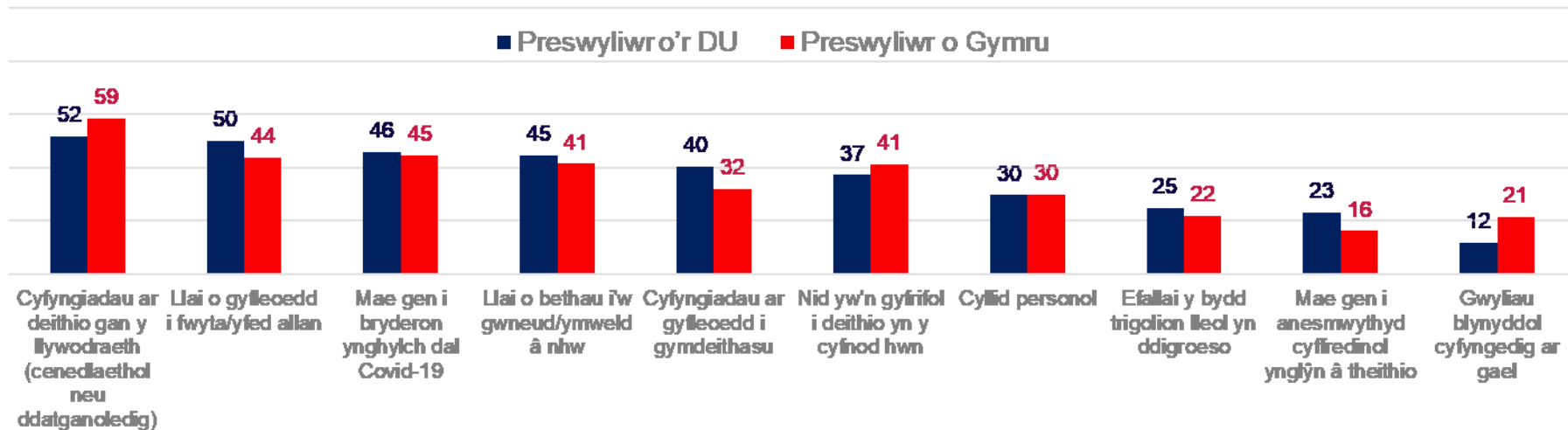


CVB7a newydd. Hoffem i chi ddychmygu eich bod wedi archebu gwyliau neu wyliau byr yn y DU ym mhob un o'r chwe chyfnod amser a restrir isod. Yng ngoleuni'r pandemig COVID-19 cyfredol, pa mor hyderus ydych chi y byddech chi'n gallu mynd ar y triapiau hyn? Sylfaen: Holl breswylwyr o'r DU n = 7,008; Holl breswylwyr o Gymru n = 766

Rhesymau dros beidio â theimlo'n hyderus yn cymryd tripiâu haf yn y DU

- 'Cyfyngiadau ar deithio gan y Llywodraeth' yw'r prif reswm dros ddiffyg hyder ynghylch mynd ar drip rhwng mis Mehefin a mis Medi ymhlith preswylwyr o'r DU a phreswylwyr o Gymru, ond mae'n fwy o lawer ymhlith preswylwyr o Gymru. Mae preswylwyr o Gymru hefyd yn mynegeo'n uwch ar gyfer datgan 'nid yw'n gyfrifol i deithio yn y cyfnod hwn'.
- Llai o gyfleoedd i fwya/yfed, dal COVID-19 a llai o bethau i'w gwneud/llefydd i ymweld â nhw yn bryderon pellach i drigolion o'r DU a Chymru.

Ffigur 3. Rhesymau dros beidio â bod yn hyderus ynglŷn â theithio rhwng mis Mehefin a mis Medi, Canran, Wythnosau 1 i 4, y DU a Chymru

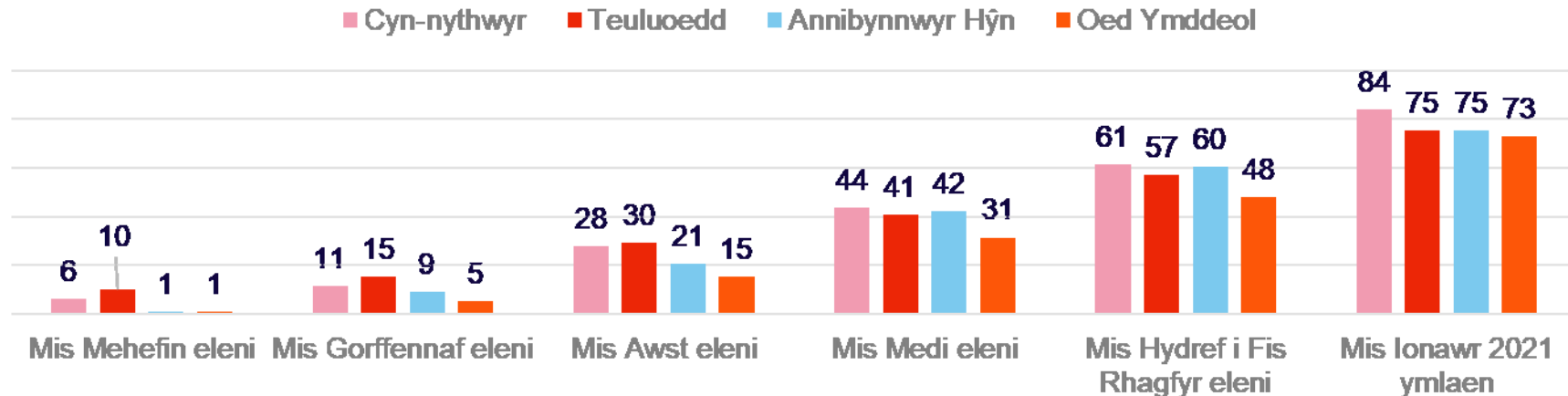


CVB8a. Pa rai o'r ffactorau canlynol sy'n cyfrannu at eich ymdeimlad o 'ddim yn hyderus iawn' neu 'ddim yn hyderus o gwbl' ynglŷn â chymryd gwyliau byr neu wyliau yn y DU rhwng mis Mehefin a mis Medi? Sylfaen: Amryfal bobl sy'n cymryd tripiâu n = 165; bwriadwyr yr haf n = 293; bwriadwyr y gaef n = 310; Rhai y gellir eu perswadio n = 209; Rhai nad ydynt wedi cynllunio n = 168

Hyder i gymryd gwyliau byr neu wyliau yn y DU – yn ôl cyfnod bywyd

- Mae'r patrwm o hyder cynyddol i gymryd triapiau yn ddiweddarach yn y flwyddyn yn gymharol gyson ar draws y cyfnodau bywyd.
- Mae gan gyn-nythwyr a theuluoedd fwy o hyder i fynd ar drip yn yr haf.
- Mae hyder annibynnwyr hŷn yn cynyddu ar gyfer mynd ar drip yn ddiweddarach eleni.
- Mae oedrannau ymdddeol yn dangos llai o hyder i gymryd trip ar draws pob cyfnod eleni, yn sylweddol felly o fis Medi i fis Rhagfyr.

Ffigur 2b. Hyder mewn cymryd gwyliau byr neu wyliau yn y DU ar draws ystod o fisoedd gwahanol yn ôl cyfnod bywyd. Canran net hyderus iawn a gweddol hyderus, Wythnosau 1 i 4, y DU

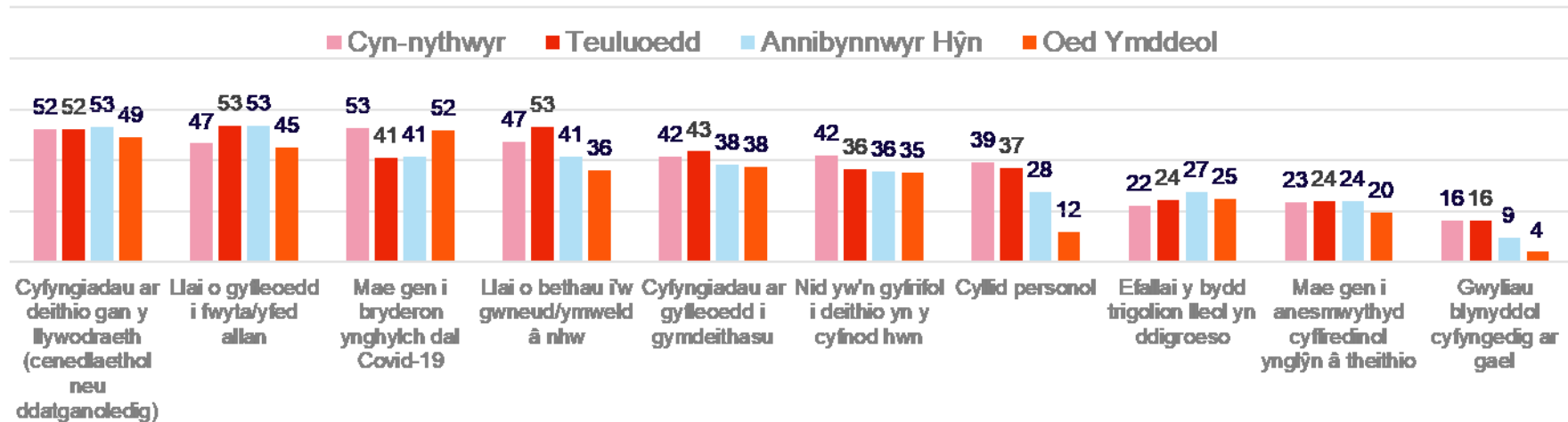


CVB7a newydd. Hoffem i chi ddychmygu eich bod wedi archebu gwyliau neu wyliau byr yn y DU ym mhob un o'r chwe chyfnod amser a restrir isod. Yng ngoleuni'r pandemig COVID-19 cyfredol, pa mor hyderus ydych chi y byddech chi'n gallu mynd ar y triapiau hyn?
Sylfaen: Cyn-nythwyr n=377, Teuluoedd n=358, Annibynnwyr hŷn n=377, Nythwyr Gwag n=214

Rhesymau dros beidio â theimlo'n hyderus am gymryd triapiau yn y DU rhwng mis Mehefin a mis Medi – yn ôl cyfnod bywyd

- Mae amryw o resymau na fyddai gwahanol gyfnodau bywyd yn hyderus ynghylch mynd ar drip i'r DU rhwng mis Mehefin a mis Medi. Mynegai teuluoedd yn uwch ar 'llai o bethau i'w gwneud/llefydd i ymweld â nhw' a 'llai o gyfleoedd i fwyta/yfed allan'. I bobl o oed ymddeol, 'Rwy'n pryderu am ddal COVID-19' yw'r rheswm a roddwyd amlaf, a hwy yw'r lleiaf tebygol o ddweud 'cyllid personol'.
- Mae cyn-nythwyr yn fwyaf tebygol o ddweud 'nid yw'n gyfrifol teithio yn y cyfnod hwn' a nodi 'cyllid personol' fel rhwystr.

Ffigur 3b. Rhesymau dros beidio â bod yn hyderus ynglŷn â theithio rhwng mis Mehefin a mis Medi yn ôl cyfnod bywyd, Canran Wythnosau 1 i 4, y DU



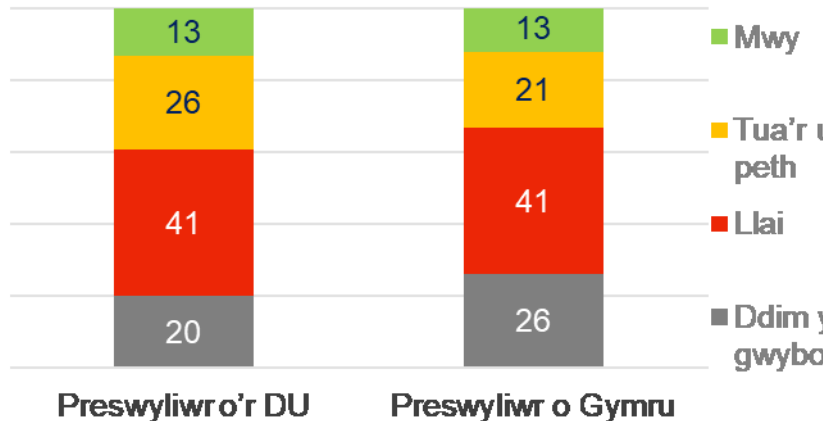
CVB8a. Pa rai o'r ffactorau canlynol sy'n cyfrannu at eich ymdeimlad o 'ddim yn hyderus iawn' neu 'ddim yn hyderus o gwbl' ynglŷn â chymryd gwyliau byr neu wyliau yn y DU?

Sylfaen: Cyn-nythwyr n=327, Teuluoedd n=309, Annibynnwyr hŷn n=356, Nythwyr Gwag n=2177

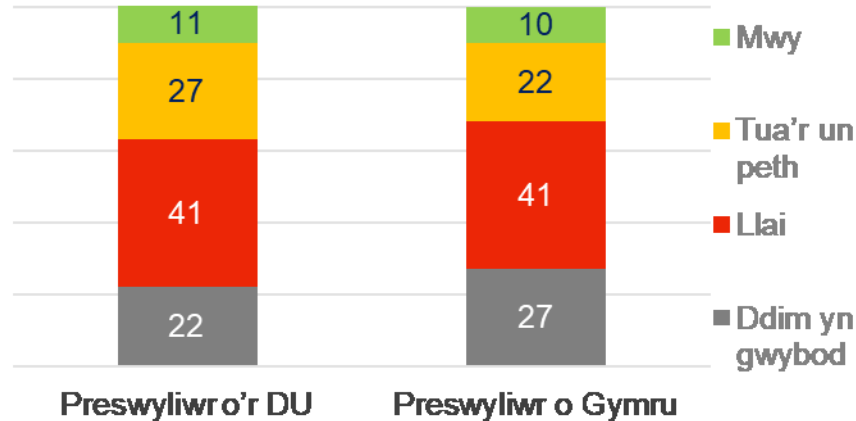
Nifer y teithiau a ragwelwyd yn y DU eleni o'i gymharu â'r arferol

- Mae preswylwyr o'r DU a Chymru yn rhagweld 'gostyngiad net' yn nifer y gwyliau byr yn y DU eleni.
- Fodd bynnag, mae preswylwyr o Gymru yn llawer mwy tebygol na phreswylwyr o'r DU i nodi 'ddim yn gwybod' pan ofynnir iddynt ddatgan eu bwriad i nodi gwyliau byr neu wyliau domestig (26% o'i gymharu ag 20% ar gyfer gwyliau byr; 27% o'i gymharu â 22% ar gyfer gwyliau 4+ noson).

Ffigur 4. Nifer gwyliau byr yn y DU (1-3 noson) dros weddill y flwyddyn hon o'i gymharu â'r arferol, Canran Wythnos 1-4, y DU a Chymru



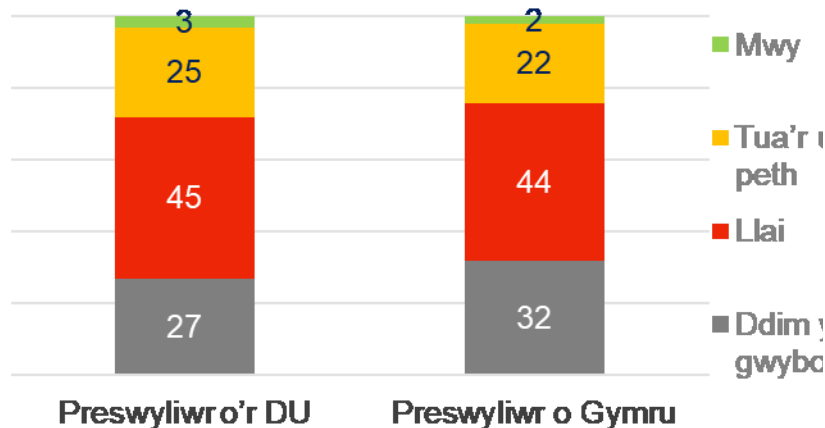
Ffigur 5. Nifer gwyliau yn y DU (4+ noson) dros weddill y flwyddyn hon o'i gymharu â'r arferol, Canran Wythnos 5, y DU a Chymru



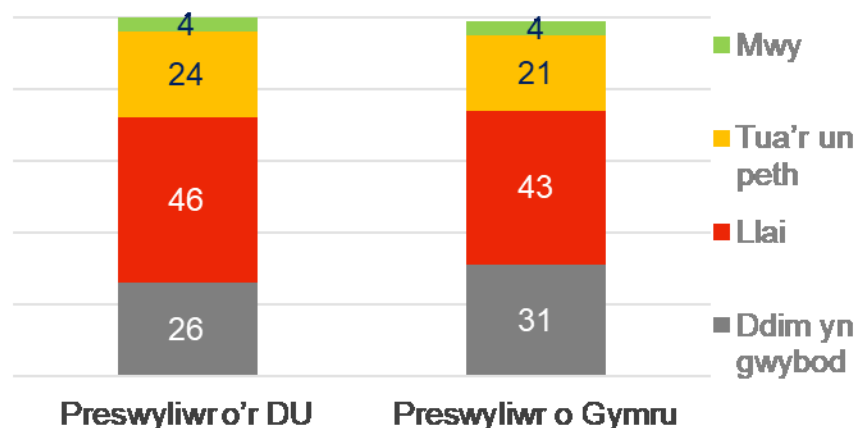
Nifer y triplau tramor a ragwelwyd eleni o'i gymharu â'r arferol

- Mae preswylwyr o'r DU a Chymru hefyd yn rhagweld gostyngiad net mawr mewn gwyliau byr a gwyliau tramor eleni. Mae'r gostyngiad net mewn triplau dramor yn fwy o lawer na'r gostyngiad net mewn triplau a ragwelwyd ar gyfer y DU.
- Fel gyda thriplau i'r DU, mae preswylwyr o Gymru yn llawer mwy tebygol o ddweud eu bod 'ddim yn gwybod' pan ofynnir iddynt am fwriad trip dramor.

Ffigur 6. Niferyr gwyliau byr DRAMOR (1-3 noson) dros weddill y flwyddyn hon o'i gymharu â'r arferol, Canran Wythnosau 1-4, y DU a Chymru



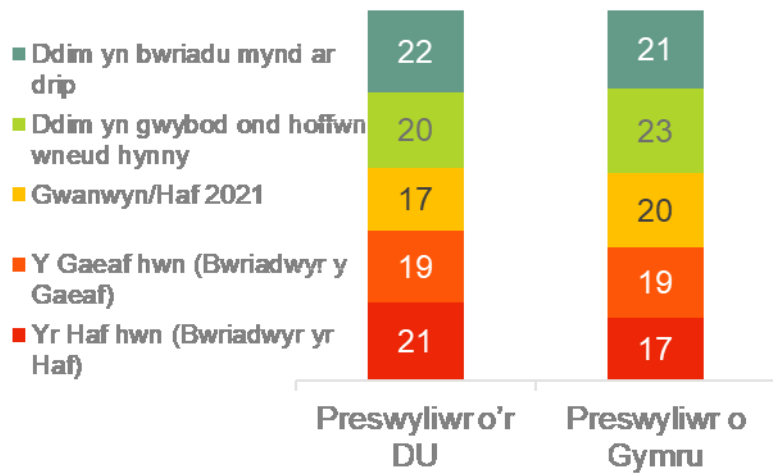
Ffigur 7. Niferyr gwyliau DRAMOR (4+ noson) dros weddill y flwyddyn hon o'i gymharu â'r arferol, Canran Wythnos 5, y DU a Chymru



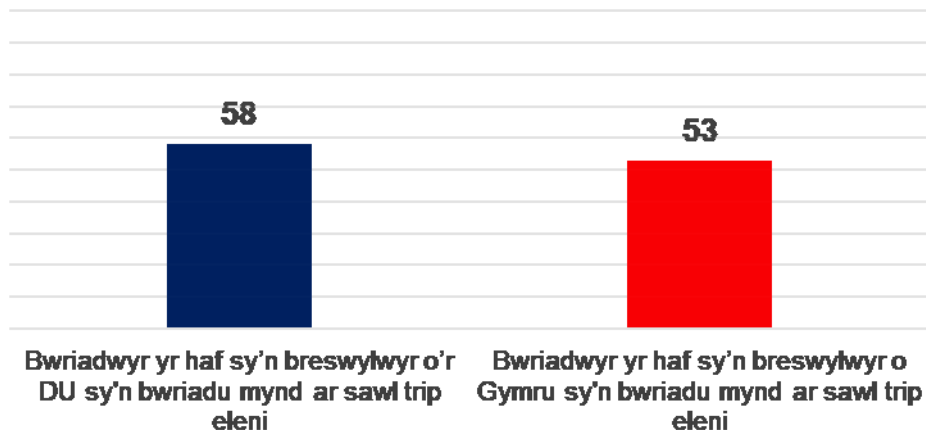
Pryd y rhagwelir mynd ar wyliau byr neu wyliau nesaf yn y DU

- Mae 17% o breswylwyr o Gymru yn rhagweld y bydd gwyliau byr neu wyliau yn y DU yn digwydd yr haf hwn (rhwng mis Gorffennaf a mis Medi), sy'n llawer is na chyfran o breswylwyr y DU sy'n bwriadu gwneud hynny.
- Mae 19% o breswylwyr o Gymru yn bwriadu cymryd eu gwyliau neu wyliau byr nesaf yn y DU y gaeaf hwn (rhwng mis Hydref 2020 a mis Mawrth 2021), yn union yr un fath â'r gyfran o breswylwyr o'r DU sy'n bwriadu gwneud hynny.
- Mae preswylwyr o Gymru yn llawer mwy tebygol na phreswylwyr o'r DU o ragweld mynd ar eu trip nesaf yn ystod Gwanwyn/Haf 2021, neu fod eisiau cymryd trip ond heb wybod pryd y byddant yn mynd.

Ffigur 8. Pryd y rhagwelir MYND ar y trip nesaf yn y DU, Canran Wythnosau 1-4, y DU a Chymru



Ffigur 9. Cyfran bwriadwyr yr haf sy'n bwriadu mynd ar fwy nag un trip eleni, Canran Wythnosau 1-4, y DU



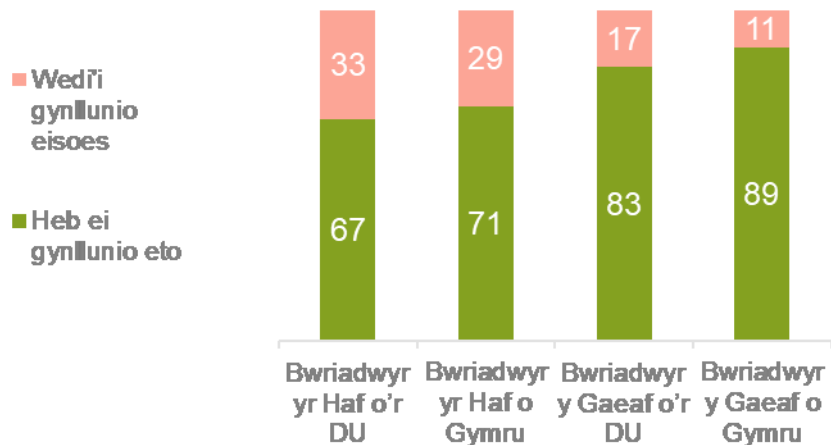
CVB2a. Wrth feddwl am y gwyliau neu'r gwyliau byr nesaf yn y DU rydych chi'n debygol o'u cymryd, pryd ydych chi'n debygol o gynllunio, archebu a mynd ar y trip hwn?

Sylfaen: Pob ymatebydd. Wythnosau 1-4 poblogaeth y DU n = 7,008; Poblogaeth Cymru n = 766

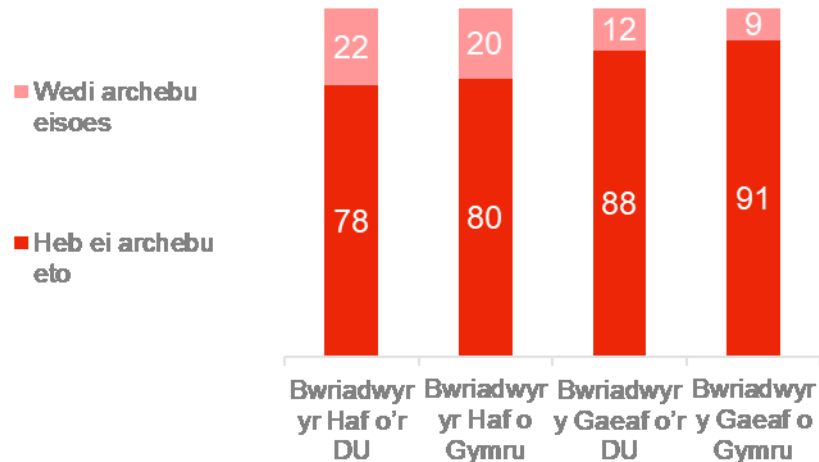
P'un a yw gwyliau neu wyliau byr yn y DU wedi'u cynllunio neu wedi'u harchebu

- Mae Bwriadwyr i Gymru'n llawer llai tebygol na'r DU o fod eisoes wedi trefnu eu gwyliau byr neu wyliau nesaf yn y DU, yn ystod misoedd yr haf a'r gaeaf.

Ffigur 10. Cyfran y rhai sydd eisoes wedi cynllunio eu trip, Canran Wythnosau 1-4, y DU a Chymru



Ffigur 11. Cyfran y Bwriadwyr sydd eisoes wedi archebu eu trip, Canran Wythnosau 1-4, y DU a Chymru

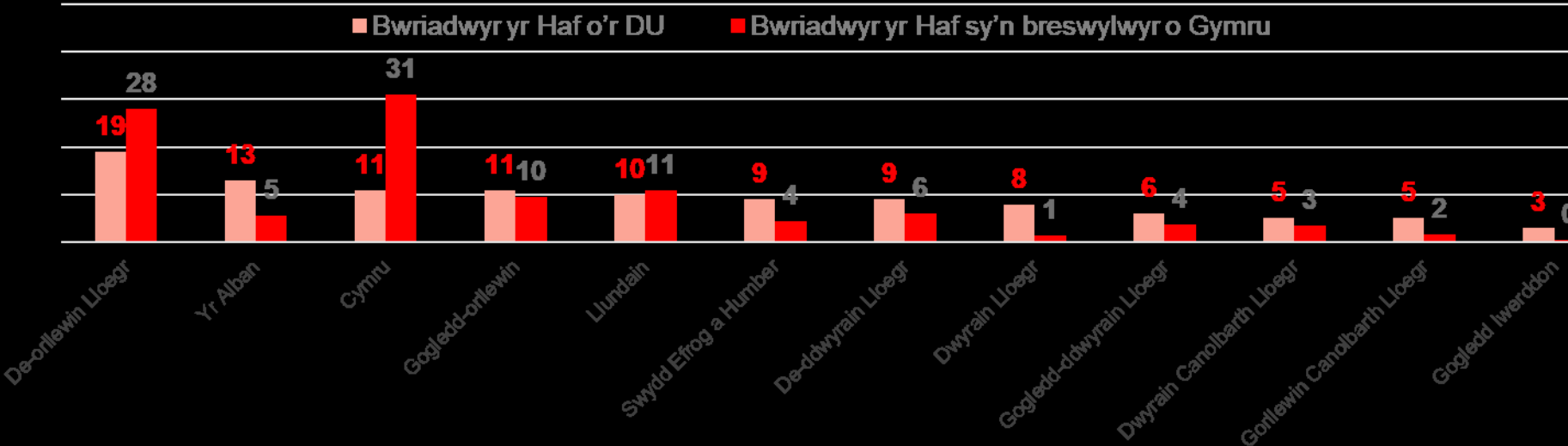


CVB2a. Wrth feddwl am y gwyliau neu'r gwyliau byr nesaf yn y DU rydych chi'n debygol o'u cymryd, pryd ydych chi'n debygol o gynllunio, archebu a mynd ar y trip hwn? Sylfaen: Pob ymatebydd. Wythnosau 1-4 bwriadwyr yr haf y DU n = 1,404; Bwriadwyr haf cynhwysol i Gymru n = 164; Bwriadwyr y gaeaf i'r DU n = 1353; Bwriadwyr gaeaf cynhwysol i Gymru n = 137 *Sylwch: Cynhaliwyd yr ymchwiliad rhwng 18 Mai a 12 Mehefin felly mae'r ffigurau hyn yn debygol o fod yn dangynrychiolaeth o'r archebion cyfredol.

Lle cynllunnir aros ar drip haf nesaf yn y DU

- Mae 11% o fwriadwyr yr haf i'r DU yn bwriadu mynd i Gymru am eu gwyliau byr neu wyliau nesaf yn y DU, y trydydd cyrchfan fwyaf dewisol y tu ôl i'r De-orllewin (19%) a'r Alban (13%).
- Ymhlith preswylwyr o Gymru, Cymru yw'r gyrchfan fwyaf a ffefrir, gyda 31% yn bwriadu mynd ar drip yno, er mai ychydig o flaen De-Orllewin Lloegr ar 28% yw hyn.
- Mae'n werth nodi bod traean o'r bobl sy'n bwriadu ymweld â Chymru yr haf hwn, hefyd yn ystyried ymweld â rhywle arall, De-orllewin Lloegr a Swydd Efrog a Humber y ddau ddewis mwyaf poblogaidd.

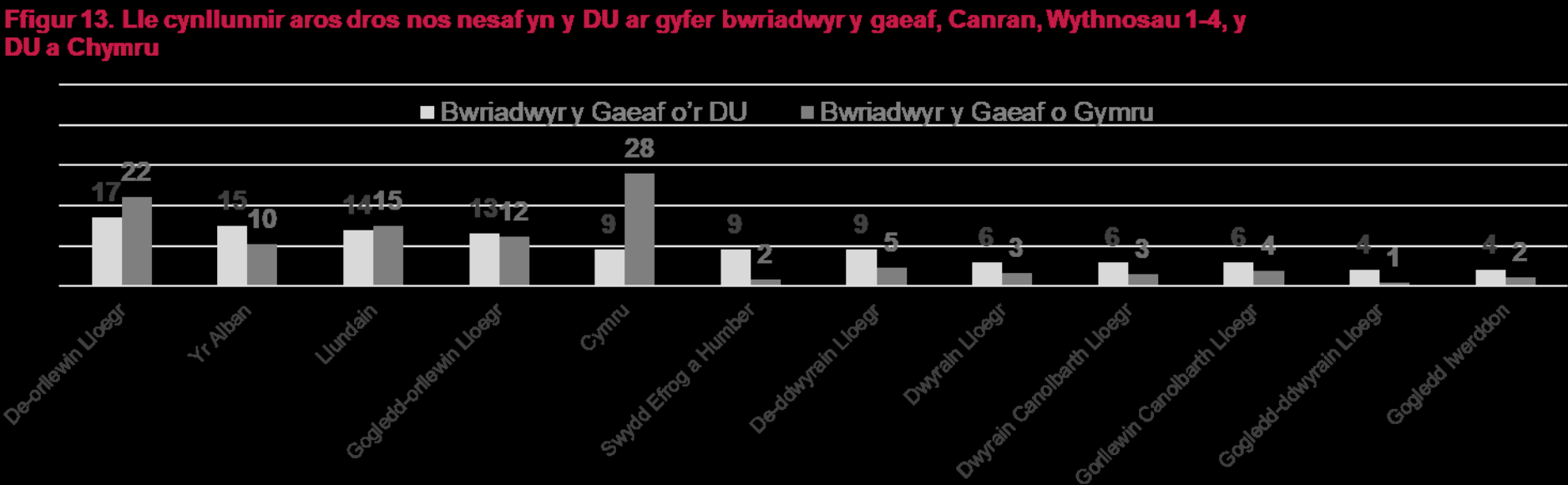
Ffigur 12. Lle cynllunnir aros ar drip dros nos nesaf yn y DU ar gyfer bwriadwyr yr haf, Canran Wythnosau 1-4, preswylwyr o'r DU a Chymru



CVB4a. Ble yn y DU ydych chi'n debygol o aros ar y trip nesaf hwn ym mis <INSERT MONTH FROM VB2(III)>?
Sylfaen: Pob ymatebydd sy'n cynllunio cymryd gwyliau neu wyliau byr yn y DU rhwng bwriadwyr yr haf i'r DU n = 1,404, Bwriadwyr yr haf sy'n breswylwyr o Gymru n = 138

Lle cynllunnir aros ar wylliau byr neu wylliau nesaf yn ystod y gaeaf yn y DU

- Ymysg bwriadwyr y gaeaf i'r DU, Cymru yw'r 5ed gyrchfan fwyaf dewisol y tu ôl i'r De-orllewin, yr Alban, Llundain a Gogledd-orllewin Lloegr.
- Fel yn ystod misoedd yr haf, Cymru yw'r gyrchfan a ffeirir gan drigolion o Gymru ar gyfer y gaeaf, ac fe'i dilynwyd eto gan Dde-orllewin Lloegr.
- Fel yn ystod misoedd yr haf mae'n werth nodi bod tua thraean (37%) o Fwriadwyr y gaeaf i Gymru hefyd yn ystyried cyrchfan ddomestig arall.

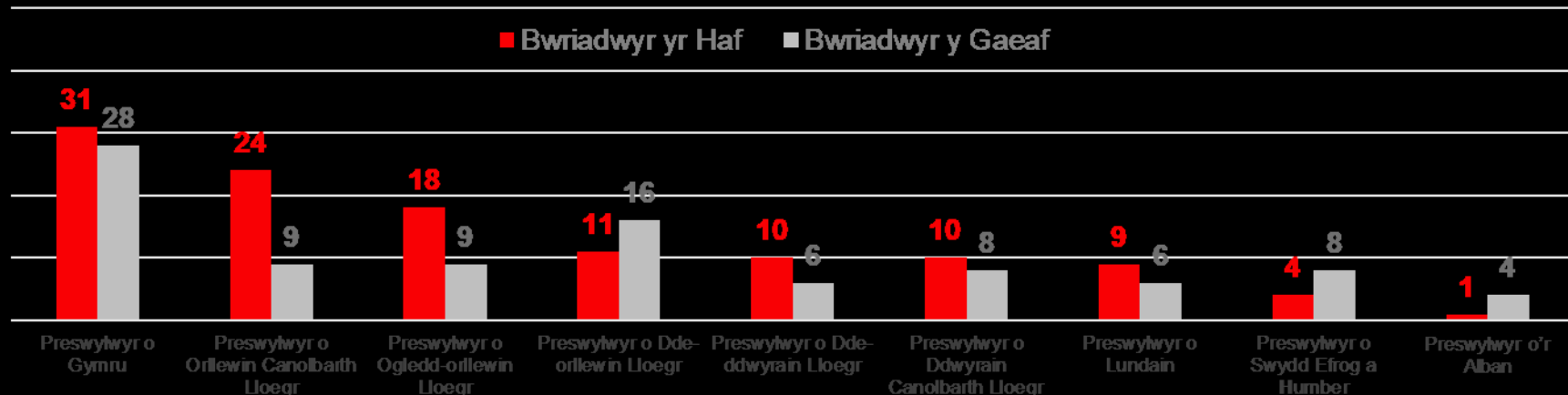


CVB4a. Ble yn y DU ydych chi'n debygol o aros ar y trip nesaf hwn ym mis <INSERT MONTH FROM VB2(III)>?
Sylfaen: Pob ymatebydd sy'n cynllunio cymryd gwyliau neu wylliau byr yn y DU yn y gaeaf Bwriadwyr y Gaeaf n=1,353 Bwriadwyr y gaeaf sy'n Breswylwyr o Gymru n=144

Y bwriad i aros yng Nghymru yn ôl rhanbarth preswyl

- Preswylwyr o Gymru, Gorllewin Canolbarth Lloegr a Gogledd-orllewin Lloegr sydd fwyaf tebygol o fod yn ystyried gwyliau haf neu wyliau byr yng Nghymru eleni. Mae tua 1 o bob 10 o'r preswylwyr mewn ardaloedd poblog iawn fel y De-ddwyrain a Llundain hefyd yn ystyried trip haf i Gymru.
- Yn ystod misoedd y gaeaf, preswylwyr o Gymru a De-orllewin Lloegr yw'r rhai mwyaf tebygol o ymweld.

Ffigur 14. Cyfran y bwriadwyr sy'n cynllunio aros yng Nghymru ar wyliau neu wyliau byr nesaf yn y DU yn ôl rhanbarth preswyl, Canran Wythnosau 1-4, y DU a Chymru



CVB4b. Ble yn y DU ydych chi'n disgwyl aros ar y gwyliau neu'r gwyliau byr nesaf hyn? Ble rydych chi'n byw?

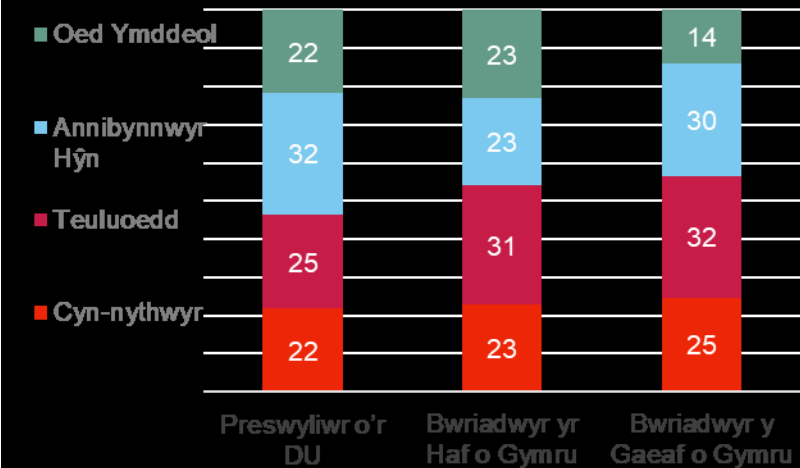
Sylfaen: Pob preswlydd sy'n cynllunio cymryd gwyliau neu wyliau byr yn y DU rhwng mis Mehefin a mis Medi/mis Hydref i fis Mawrth. Pob un n=1,453 preswlydd ym mhob rhanbarth De-orllewin Lloegr n=202/98; Yr Alban n=175/173; Cymru n=105/144; Gogledd-orllewin Lloegr n=113/107; Llundain n=105/216; Swydd Efrog a Humber n=77/112; De-ddwyrain Lloegr n=95/175; Gorllewin Canolbarth Lloegr n=44*/107; Dwyrain Canolbarth Lloegr n=36*/85; *Meintiau sylfaen yn isel – i'w drin â gofal.

Rhai rhanbarthau wedi'u heithrio oherwydd meintiau sylfaen isel

Demograffeg bwriadwyr o'i gymharu â'r boblogaeth gyffredinol

- Mae teuluoedd yn ffurfio cyfran uwch o bobl sy'n bwriadu ymweld â Chymru yn ystod cyfnodau'r haf a'r gaeaf nag y maent ymhlith poblogaeth o'r DU. Mae Annibynnwyr Hŷn yn ffurfio cyfran is sy'n bwriadu ymweld â Chymru yn yr haf, er eu bod yn cynyddu i gyfartaledd ar gyfer ymweliadau â Chymru yn y gaeaf.
- Mae ymwelwyr Oedran Ymddeol yn fwy tebygol o fwriadu ymweld â Chymru yn yr haf nag yn y DU yn gyffredinol. Mae Cyn-nythwyr yn ffurfio cyfran ychydig yn uwch o ymwelwyr i Gymru, yn gyson â darlun y DU.
- Mae mynegai bwriadwyr yr haf i Gymru yn sylweddol uwch ar raddau cymdeithasol C1C2 na'r boblogaeth, a bwriadwyr i'r DU ar y cyfan. Mae gan raddau cymdeithasol DE gynrychiolaeth dipyn yn is na phoblogaeth y DU, sy'n gyson â phatrymau bwriadwyr i'r DU. Mae graddau cymdeithasol AB yn ffurfio cyfran sylweddol uwch o ymwelwyr i Gymru yn y gaeaf.

Ffigur 15. Dadansoddiad o boblogaethau a bwriadwyr yn ôl cyfnod bywyd, Canran Wythnosau 1-4, y DU a Chymru



Ffigur 16. Dadansoddiad o boblogaethau a bwriadwyr yn ôl graddfa gymdeithasol, Canran Wythnosau 1-4, y DU a Chymru



Cyfnod bywyd a graddfa gymdeithasol gyfunol

- Mae teuluoedd CIC2 a theuluoedd AB ill dau yn mynegeoio'n uwch ymhlith bwriadwyr yr haf i Gymru nag a wnânt yn y boblogaeth gyffredinol, fel y mae Cyn-nythwyr C1C2.
- Mae teuluoedd C1C2 ac AB hefyd yn cael eu cynrychioli'n dda ymhlith bwriadwyr y gaeaf, er mai Annibynnwyr Hŷn C1C2 yw'r mwyaf yn y cyfnod amser hwn.

Tabl 1. Cyfnod bywyd a graddfa gymdeithasol gyfunol, Canran Wythnosau 1-4, y DU

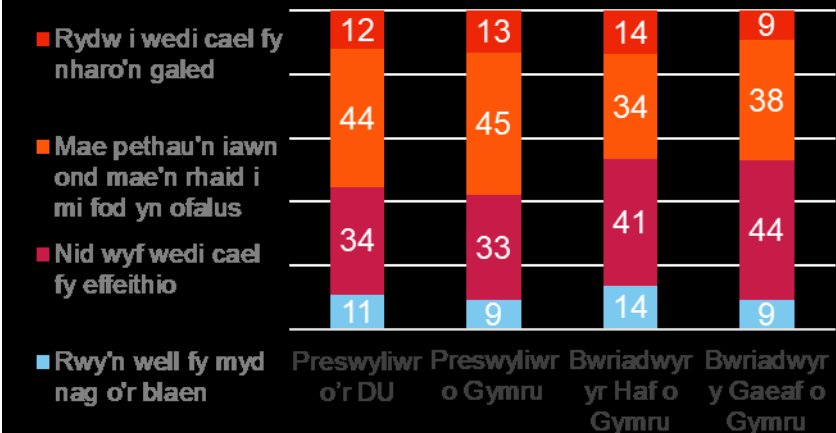
	Poblogaeth y DU	Bwriadwyr yr haf i Gymru	Bwriadwyr y gaeaf i Gymru
Oed ymddeol - DE	10%	9%	4%
Oed ymddeol - C1C2	8%	12%	4%
Oed ymddeol - AB	4%	2%	6%
Annibynnwyr hŷn - DE	7%	4%	4%
Annibynnwyr hŷn - C1C2	19%	13%	20%
Annibynnwyr hŷn - AB	6%	6%	6%
Teuluoedd - DE	3%	2%	3%
Teuluoedd - C1C2	14%	17%	14%
Teuluoedd - AB	8%	12%	14%
Cyn-nythwyr - DE	5%	3%	7%
Cyn-nythwyr - C1C2	12%	16%	13%
Cyn-nythwyr - AB	5%	3%	5%

Ffynhonnell: cwestiynau demograffig. Sylfaen: Pob ymatebydd. Poblogaeth y DU n=7008; Poblogaeth Cymru n=766; Bwriadwyr yr haf cynhwysol i Gymru n=158; Bwriadwyr y gaeaf cynhwysol i Gymru n=137

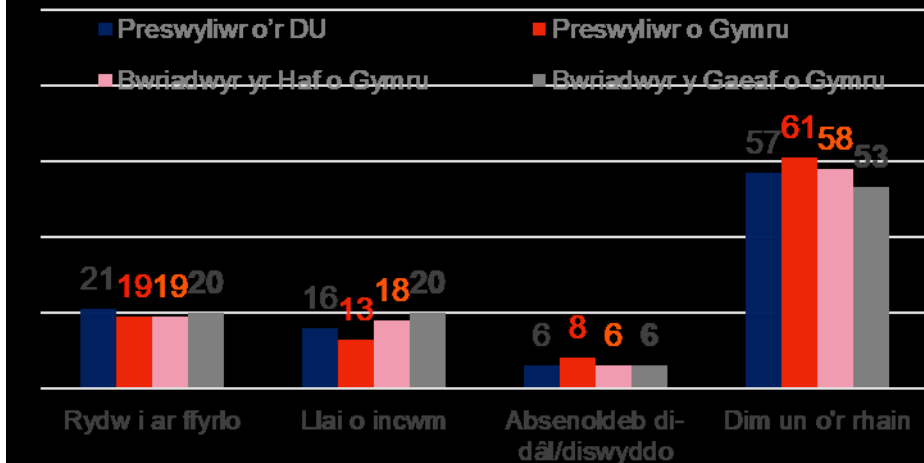
Segmentau ariannol ac effaith ariannol COVID-19 ar fwriadwyr

- Mae effaith ariannol preswylwyr o Gymru o ganlyniad i COVID-19 yn gyson â phrofiad poblogaeth y DU.
- Fel gyda bwriadwyr i'r DU, mae bwriadwyr yr haf yn llawer mwy tebygol na phreswylwyr o ddweud nad ydynt wedi cael eu heffeithio'n ariannol neu eu bod yn well eu byd nag o'r blaen. Mae hyn hefyd yn wir ar gyfer bwriadwyr y gaeaf i Gymru, er i raddau llai.
- Mae gan bobl sy'n dweud bod angen iddynt fod yn ofalus gyda'u harian fwriad i na'r cyfartaledd i gymryd gwyliau neu wyliau byr yn y DU, ond mae'n dal i fod yn gyfran sylweddol o ymwelwyr sy'n bwriadu ymweld â Chymru a gall gwyliau fforddiadwy fod yn bryder penodol i'r teithwyr hyn.

Ffigur 17. Dadansoddiad o bobl yn ôl segmentau ariannol, Canran Wythnosau 1-4, y DU a Chymru



Ffigur 18. Effaith cyflogaeth ar fwriadwyr, Canran Wythnosau 1-4, y DU a Chymru



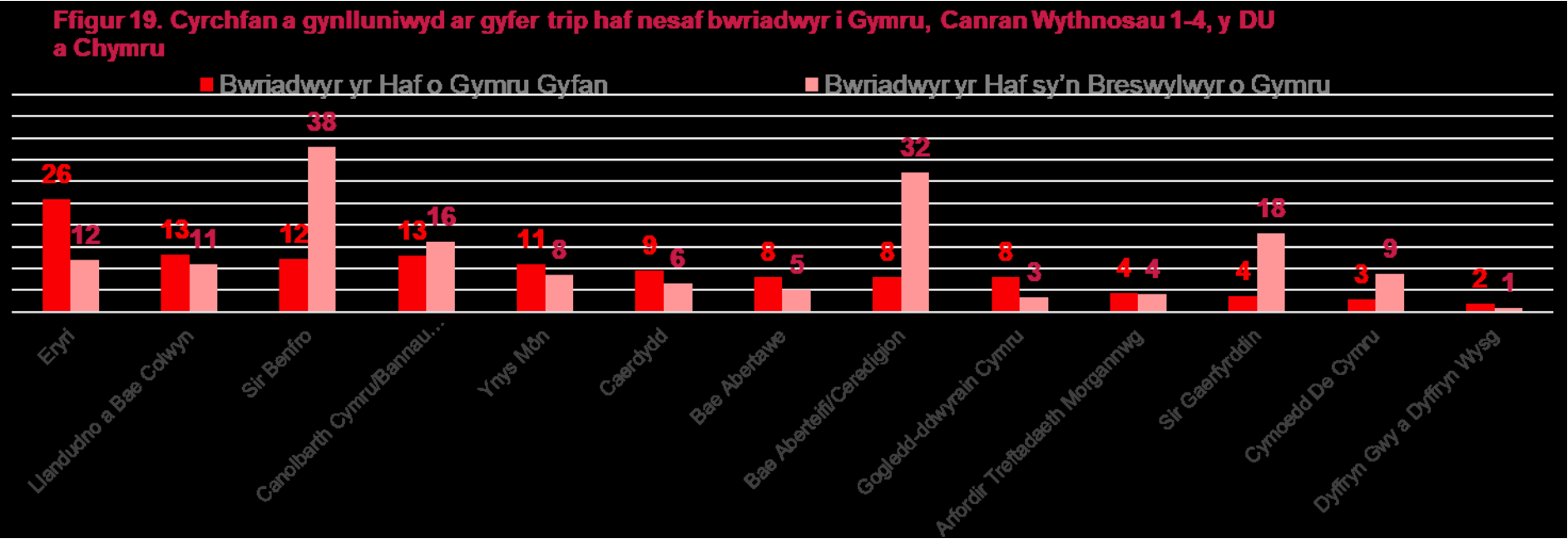
C17. Pe bai'n rhaid i chi ddewis, pa un o'r datganiadau canlynol fyddai'n disgrifio'ch teimladau orau ar hyn o bryd? VB8b: Gan feddwl am eich gwaith a'ch amgylchiadau ariannol, pa un, os o gwbl, o'r canlynol sydd wedi digwydd i chi o ganlyniad i'r pandemig COVID-19? Sylfaen: Pob ymatebydd. Poblogaeth y DU n=7008; Poblogaeth Cymru n=766; Bwriadwyr yr haf cynhwysol i Gymru n=158; Bwriadwyr y gaeaf cynhwysol i Gymru n=137

Ymddygiad at dripiâu



Lle cynllunnir aros yng Nghymru ar drip haf nesaf yng Nghymru

- Mae rhai gwahaniaethau amlwg mewn bwriadau i ymweld â gwahanol rannau o Gymru rhwng preswylwyr sy'n byw yng Nghymru a phobl sy'n bwriadu ymweld â Chymru o'r DU gyfan.
- Eryri yw'r gyrchfan fwyaf poblogaidd ar gyfer holl fwriadwyr yr haf i Gymru, ac yna Llandudno a Bae Colwyn, a Sir Benfro.
- Ymysg y preswylwyr yng Nghymru sy'n cynllunio ar gyfer trip haf yng Nghymru, Sir Benfro a Bae Aberteifi/Ceredigion yw'r cyrchfannau mwyaf poblogaidd wedi'u dilyn gan Sir Gaerfyrddin.

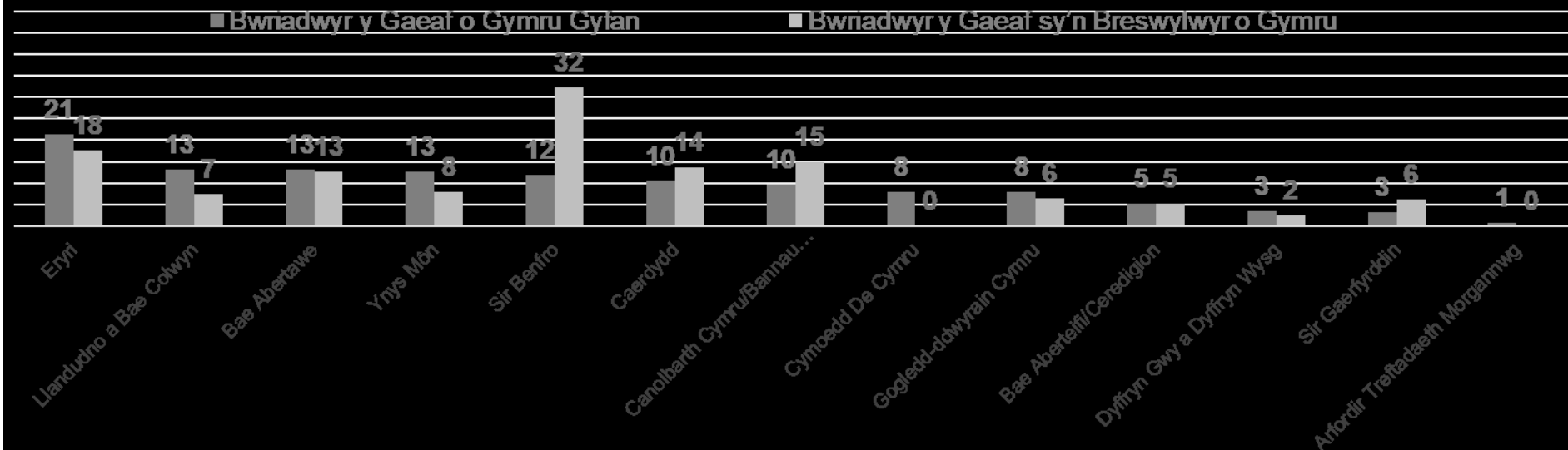


CVB4b. Ble yng Nghymru ydych chi'n disgwyl aros ar y gwyliau nesaf neu'r gwyliau byr hwn?
Sylfaen: Pob ymatebydd sy'n cynllunio cymryd gwyliau neu wyliau byr yng Nghymru. Pob bwriadwr yr haf i Gymru n = 158; Bwriadwyr yr haf sy'n breswylwyr o Gymru n = 40 *;

Lle cynllunnir aros yng Nghymru ar drip gaeaf nesaf i Gymru

- Mae'r patrwm yn y gaeaf yn gymharol gyson â'r haf – cyrchfannau Gogledd Cymru fel Eryri a Llandudno/Bae Colwyn yw'r rhai a ffeirir ymhlith holl Fwriadwyr i Gymru, tra bod cyrchfannau Gorllewin Cymru fel Sir Benfro a Chanolbarth Cymru/Bannau Brycheiniog yn gyrcfannau mwy poblogaidd ymysg preswylwyr o Gymru.

Ffigur 20. Cyrcfhan wedi'i gynllunio ar gyfer trip nesaf i Gymru ar gyfer bwriadwyr y gaeaf, Canran, Wythnosau 1-4, y DU a Chymru



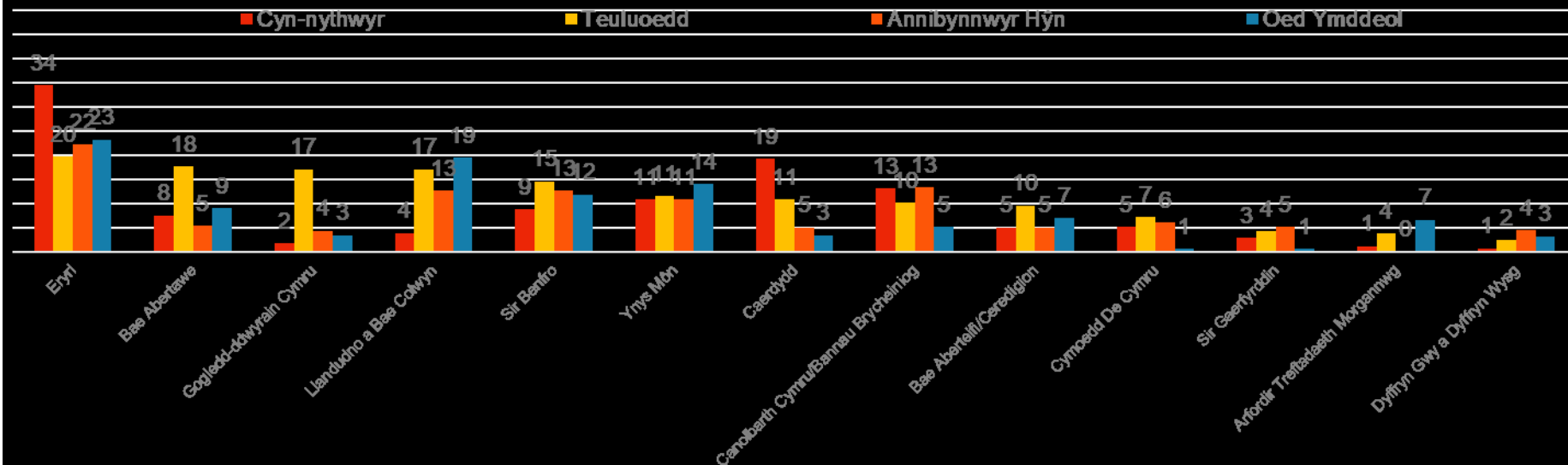
CVB4b. Ble yng Nghymru ydych chi'n disgwyl aros ar y gwyliau neu'r gwyliau byr nesaf hwn?

Sylfaen: Pob ymatebydd sy'n cynllunio cymryd gwyliau neu wyliau byr yng Nghymru. Pob bwriadwr y gaeaf i Gymru n = 137; Bwriadwyr y gaeaf sy'n breswylwyr o Gymru n = 44 * * Meintiau sylfaen yn fach – dylid eu trin yn ddangosol yn unig

Lle cynllunnir aros yng Nghymru yn ystod gwyliau haf neu aeaf nesaf yng Nghymru – yn ôl cyfnod bywyd

- Mae cyrchfannau ymweld o fewn Cymru'n amrywio ar draws cyfnodau bywyd – Mae cyn-nythwyr yn fwyaf tebygol o nodi eu bod yn bwriadu mynd i Eryri a Chaerdydd; mae teuluoedd fwyaf tebygol o ymweld ag Eryri, Gogledd-ddwyrain Cymru, Llandudno a Bae Colwyn a Bae Abertawe; Annibynnwyr Hŷn-Eryri, Canolbarth Cymru a Llandudno a Bae Colwyn; Nythwyr gwag - Eryri, Llandudno a Bae Colwyn ac Ynys Môn.

Ffigur 21. Cyrchfan cynlluniedig ar gyfer y daith nesaf i Gymru ar gyfer yr holl fwriadwyr yn ôl cam bywyd, Canran Wythnosau 1-4, y DU a Chymru, wedi'u graddio ar deuluoedd



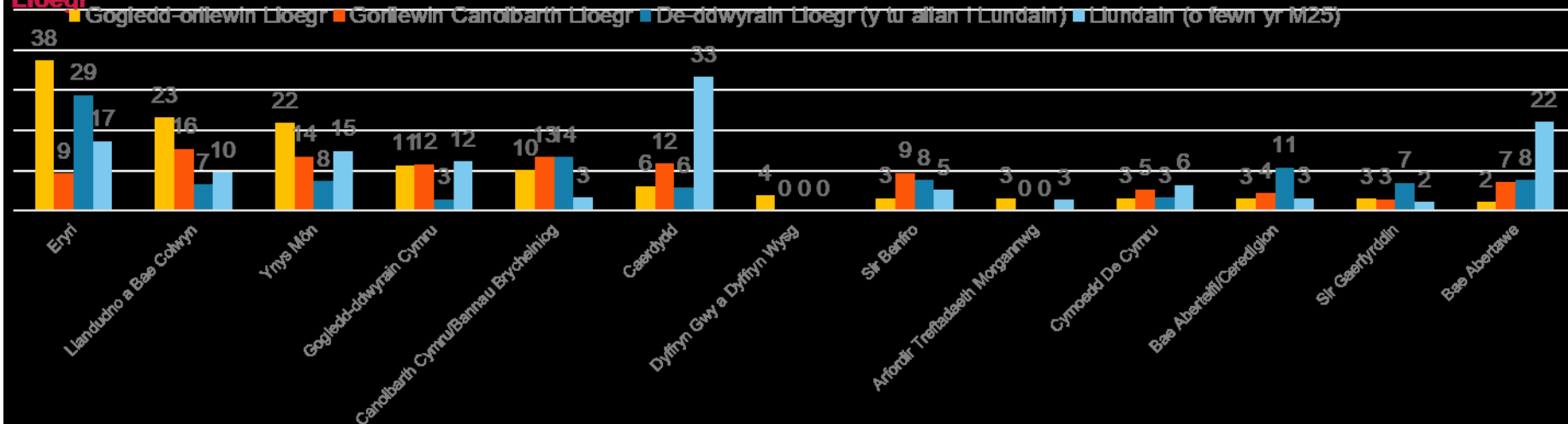
CVB4b. Ble yng Nghymru ydych chi'n disgwyl aros ar y gwyliau neu'r gwyliau byr nesaf hwn?

Sylfaen: Pob ymatebydd sy'n cynllunio cymryd gwyliau neu wyliau byr yng Nghymru rhwng mis Mehefin 2020 a mis Mawrth 2021 Cyn-nythwyr n = 73; Teuluoedd n = 92; Annibynnwyr Hŷn n = 85; Nythwyr Gwag n = 45

Lle cynllunnir aros yng Nghymru ar wyliau byr neu wyliau haf neu aeaf nesaf i Gymru – yn ôl rhanbarth preswyl

- Mae'r rhan o Gymru y mae ymwelwyr yn debygol o ymweld â hi yn adlewyrchu'n fras eu rhanbarth gwreiddiol. Mae'r bwriadwyr o Ogledd-orllewin Lloegr yn fwyaf tebygol o ymweld â chyrchfannau Gogledd Cymru megis Eryri, Llandudno, Ynys Môn a Gogledd-ddwyrain Cymru.
- Mae bwriadwyr o Orllewin Canolbarth Lloegr yn debygol o ymweld ag amrywiaeth o gyrchfannau ledled Cymru, gan adlewyrchu eu pwyntiau mynediad eang.
- Mae preswylwyr Llundain yn debygol o ymweld â chymysgedd o gyrchfannau Gogledd a De Cymru – Mae Caerdydd, Bae Abertawe, Eryri ac Ynys Môn i gyd yn ymddangos yn eu pedwar uchaf. Ceir amrywiaeth tebyg ar gyfer ymwelwyr o Dde-ddwyrain Lloegr – mae Eryri, Canolbarth Cymru a Bae Ceredigion oll ymhlith y rhai uchaf.

Ffigur 22. Cyrchfan cynlluniedig ar gyfer y daith nesaf i Gymru ar gyfer yr holl fwriadwyr yn ôl rhanbarthau allweddol, Canran Wythnosau 1-4, y DU a Chymru, wedi'u graddio ar Ogledd-orllewin Lloegr



CVB4b. Ble yng Nghymru ydych chi'n disgwyl aros ar y gwyliau neu'r gwyliau byr nesaf hwn?

Sylfaen: Pob ymatebydd sy'n cynllunio cymryd gwyliau neu wyliau byr yng Nghymru rhwng mis Mehefin 2020 a mis Mawrth 2021

Gorllewin Canolbarth Lloegr n=37*; Gogledd-orllewin Lloegr n=33*; De-ddwyrain Lloegr n=27*; Llundain n=32*. *Meintiau Sylfaen yn fach iawn. I'w ddefnyddio'n ddangosol yn unig.

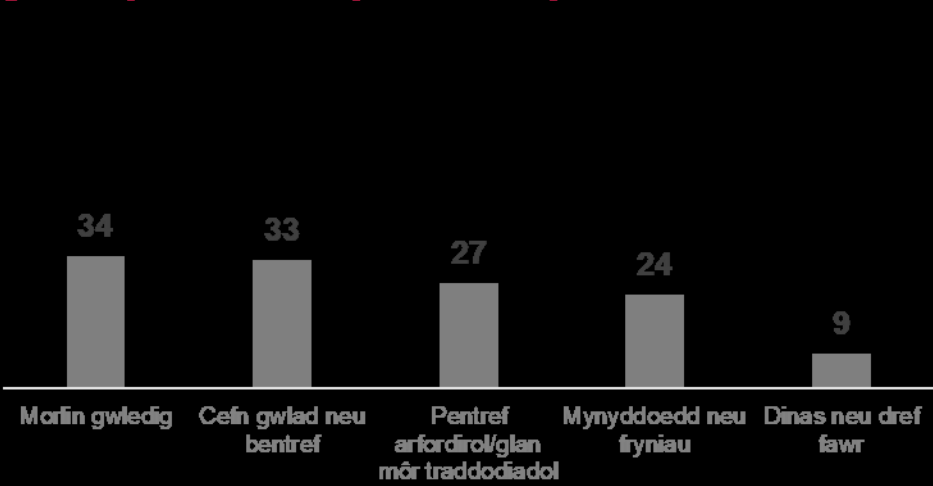
Y math o gyrchfan ar gyfer gwyliau byr neu wyliau nesaf yn y DU

- Mae ymwelwyr i Gymru ym misoedd yr haf fwyaf tebygol o ymweld â chyrchfan cefn gwlad neu bentref, ac yna tref arfordirol/glan môr traddodiadol ac arfordir gwledig. Mae mynyddoedd neu fryniau yn debygol o gynhyrchu ymweliadau o tua 1 mewn 7, yn uwch na chyfartaledd y DU.
- Mae bwriadwyr y gaeaf yn fwy tebygol o lawer o geisio ymweld ag arfordir gwledig a mynyddoedd neu fryniau na bwriadwyr yr haf, a bwriadwyr y DU.
- Mae pobl sy'n bwriadu ymweld â Chymru yn llai tebygol o ymweld â dinas neu dref fawr o'i gymharu â chyrchfannau eraill yn y DU, ac mae'r rhain yn gyfran gymharol fach o'r teithiau arfaethedig i Gymru.

Ffigur 23. Prif fath o gyrchfan ar gyfer bwriadwyr yr haf i Gymru, Canran Wythnosau 1-4, y DU



Ffigur 24. Prif fath o gyrchfan ar gyfer bwriadwyr y gaeaf i Gymru, Canran Wythnosau 1-4, y DU

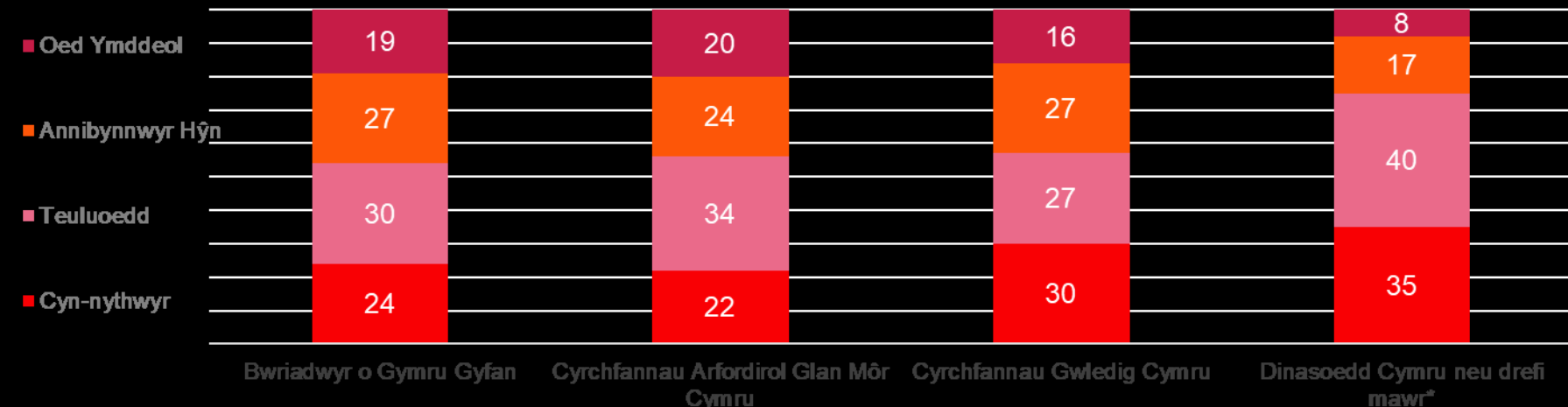


CVB5a. Pa un o'r canlynol sy'n disgrifio orau'r prif fathau o gyrchfan rydych chi'n debygol o aros ynddo yn ystod eich trip i'r DU orau?
Sylfaen: Pob ymatebydd sy'n cynllunio cymryd gwyliau neu wyliau byr yng Nghymru. Bwriadwyr yr haf i Gymru'n unig n = 105; Bwriadwyr y gaeaf i Gymru'n unig n = 88

Dadansoddiad cyfnod bywyd bwriadwyr i Gymru - yn ôl y math o gyrchfan

- Mae'r mathau o gyrchfannau y bwriedir ymweld â nhw yng Nghymru yn amrywio yn ôl cyfnod bywyd.
- Mae ymwelwyr oedran ymddeol ac annibynnwyr hŷn yn fwyaf tebygol o ymweld â 'chyrchfannau glan môr/arfordirol' a 'chyrchfannau gwledig'.
- Teuluoedd sydd â'r gynrychiolaeth uchaf yng nghyrchfannau glan môr/arfordirol Cymru.
- Cyn-nythwyr sydd â'r gynrychiolaeth fwyaf yn ninasoedd Cymru a threfi mawr.

Ffigur25. Cyfnod bywyd bwriadwyr i Gymru yn ôl math o gyrchfan, Canran, Wythnosau 1-4, y DU



Cwestiynau demograffig a CVB5a. Pa un o'r canlynol sy'n disgrifio orau'r prif fathau o gyrchfan rydych chi'n debygol o aros ynddo yn ystod eich trip i'r DU? Sylfaen: Pob ymatebydd sy'n cynllunio cymryd gwyliau neu wyliau byr yng Nghymru rhwng mis Mehefin 2020 a mis Mawrth 2021. Cyrchfannau glan môr Cymru (arfordir gwledig + tref glan môr/arfordirol draddodiadol) n = 154; Cyrchfannau Gwledig Cymru (Cefn Gwlad neu bentref + mynyddoedd neu fryniau) n = 158; Dinasoedd Cymru neu drefi mawr n = 46 ** Sylwch: meintiau sylfaen bach iawn – dylid eu trin yn ddangosol.

Graddfa gymdeithasol bwriadwyr i Gymru - yn ôl math o gyrchfan

- C1C2s sydd â'r gynrychiolaeth uchaf ar draws pob math o gyrchfan, er bod gan AB y gynrychiolaeth uchaf yn ninasoedd Cymru a threfi mawr.

Ffigur 26. Graddfa gymdeithasol bwriadwyr i Gymru fesul cyrchfan, Canran, Wythnosau 1-4, y DU

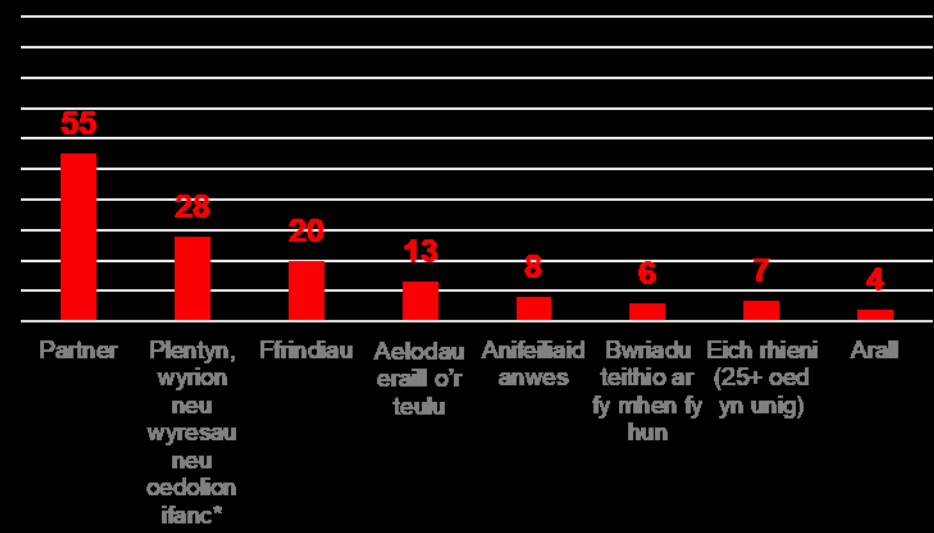


Cwestiynau demograffig a CVB5a. Pa un o'r canlynol sy'n disgrifio orau'r prif fathau o gyrchfan rydych chi'n debygol o aros ynddo yn ystod eich trip i'r DU? Sylfaen: Pob ymatebydd sy'n cynllunio cymryd gwyliau neu wyliau byr yng Ngymru rhwng mis Mehefin 2020 a mis Mawrth 2021. Cyrchfannau glan môr Cymru (arfordir gwledig + glan môr traddodiadol/tref arfordirol) n = 154; Cyrchfannau Gwledig Cymru (Cefn Gwlad neu bentref + mynyddoedd neu fryniau) n = 158; Dinasoedd Cymru neu drefi mawr n = 46 * * Sylwch: meintiau sylfaen bach iawn - dylech eu trin yn ddangosol.

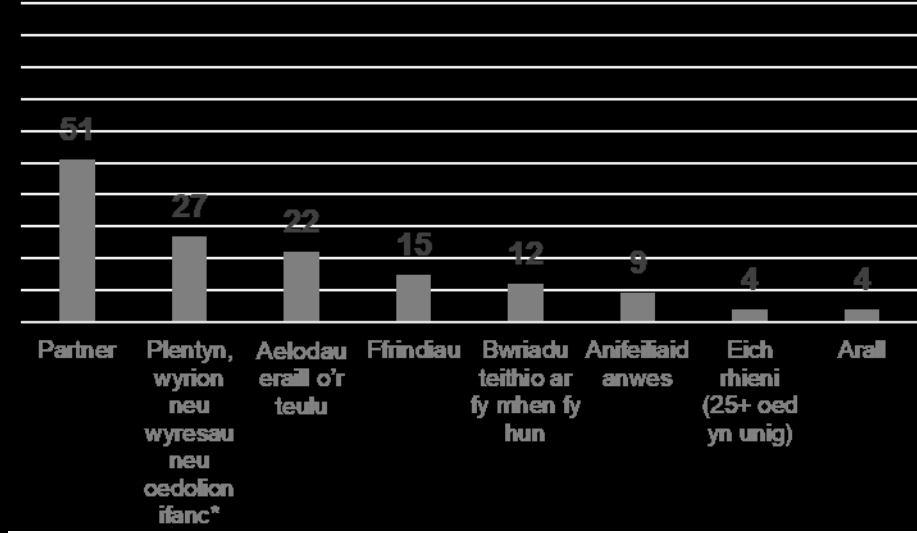
Cyfansoddiad parti ymwelwyr ar gyfer gwyliau neu wyliau byr nesaf i Gymru

- Ar draws cyfnodau'r haf a'r gaeaf, mae'r partiön sy'n ymweld yn fwyaf tebygol o deithio i Gymru gyda'u partner, i'w ddilyn gan blant/wyrion/oedolion ifanc a chyfeillion. Mae'r patrwm yn gymharol gyson â'r darlun ymhlith y rhai yn y DU. Mae nifer uchel y cyfuniadau amrywiol o ymwelwyr teulu yn awgrymu y gallai triapiau aml-genhedlaeth fod yn opsiwn ar gyfer rhai o'r ddau gyfnod.
- Mae crwydrwyr sengl yn gyfran fach o'r bwriadwyr ymwelwyr i Gymru.
- Mae bron i un o bob deg bwriadwyr trip haf yn bwriadu teithio gyda anifail anwes.

Ffigur 27. Mae Parti o ymwelwyr yn gwneud i fyny am fwriadwyr yr haf i Gymru, Canran, Wythnosau 1-4, y DU



Ffigur 28. Mae Parti o ymwelwyr yn gwneud i fyny am fwriadwyr y gaeaf i Gymru, Canran, Wythnosau 1-4, y DU



CVB4d. Gyda phwy ydych chi'n debygol o fod yn treulio'ch gwyliau?
Sylfaen: Pob ymatebydd sy'n cynllunio cymryd gwyliau neu wyliau byr yng Nghymru. Bwriadwyr yr haf i Gymru yn unig n = 105;
Bwriadwyr y gaeaf i Gymru'n unig n = 88 *Mae plentyn neu oedolion ifanc yn cynnwys ymatebwyr sy'n nodi 'plant', 'wyrion' a phobl ifanc 16-24 oed sy'n nodi y byddant yn teithio gyda'u rhieni.

Dadansoddiad o barti ymwelwyr i Gymru - yn ôl y math o gyrchfan

- Teithio i Gymru gyda phartner sydd â'r gynrychiolaeth uchaf ar draws cyrchfannau glan môr a gwledig, wedi'u dilyn gan blant neu oedolion ifanc.
- Plant neu oedolion ifanc sydd â'r gynrychiolaeth uchaf yng nghyrchfannau glan môr/arfordirol Cymru, fel y mae aelodau eraill o'r teulu, gan awgrymu bod y math hwn o leoliad yn cynnig potensial ar gyfer teithiau aml-genhedlaeth.
- Ffrindiau sydd â'r gynrychiolaeth fwyaf mewn cyrchfannau gwledig.

Tabl 2. Parti o ymwelwyr yn ôl math o gyrchfan ar gyfer bwriadwyr i Gymru, Canran, Wythnosau 1-4, y DU

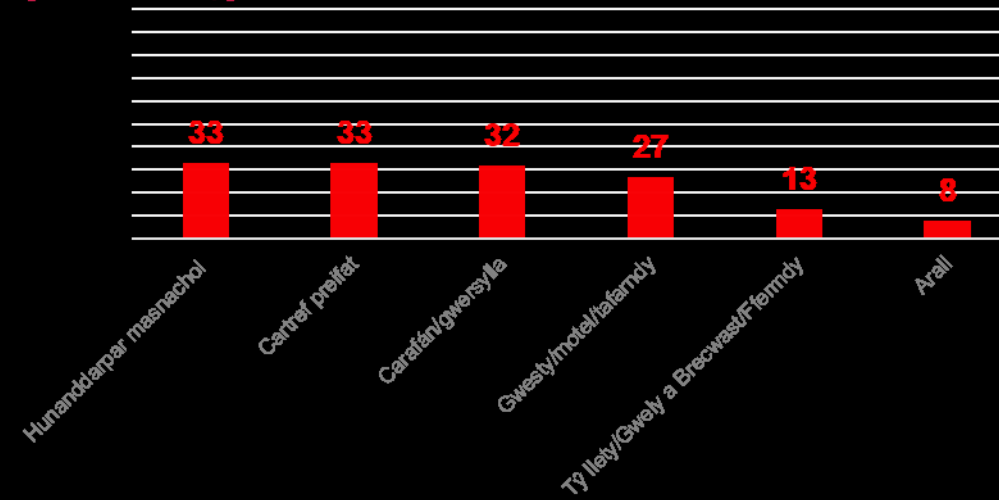
	Bwriadwyr i Gymru Gyfan	Cyrchfannau Glan môr/Arfordirol Cymru	Cyrchfannau Gwledig Cymru
Eich partner	54%	50%	53%
Plant neu oedolion ifanc (16-24 oed)	26%	30%	22%
Ffrind/iau	18%	8%	21%
Gyda rhieni oedolion hŷn	5%	4%	3%
Aelod arall o'r teulu	17%	26%	8%
Anifeiliaid	8%	11%	9%
Byddaf yn teithio ar fy mhen fy hun	9%	6%	13%
Arall	3%	2%	4%

CVB4d. Gyda phwy ydych chi'n debygol o fod yn treulio'ch gwyliau? CVB5a. Pa un o'r canlynol sy'n disgrifio orau'r prif fathau o gyrchfan rydych chi'n debygol o aros ynddo yn ystod eich trip i'r DU? Cwestiynau demograffig a QVB5a. Pa un o'r canlynol sy'n disgrifio'r prif fathau o gyrchfan rydych chi'n debygol o aros ynddynt yn ystod eich trip i'r DU orau? Sylfaen: Pob ymatebydd sy'n cynllunio ar gymryd gwyliau neu wyliau byr yng Nghymru yn unig rhwng mis Mehefin 2020 a mis Mawrth 2021. Cyrchfannau glan môr Cymru yn unig (arfordir gwledig + tref glan môr/arfordirol traddodiadol) n = 73; Cyrchfannau Gwledig Cymru (Cefn Gwlad neu bentref + mynyddoedd neu fryniau) n = 75 ;; Dinasoedd Cymru neu drefi mawr nas dangosir oherwydd meintiau sylfaen bach.

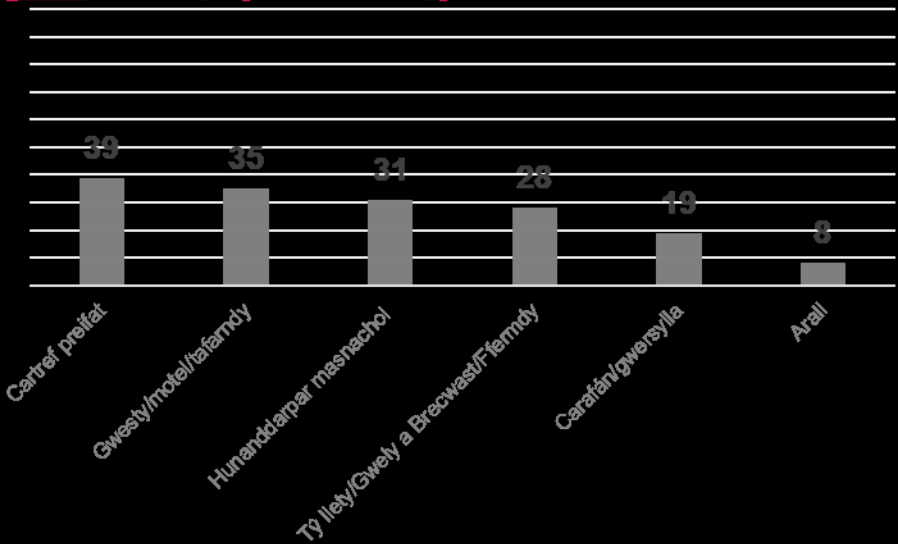
Y math o lety ar gyfer gwyliau byr neu wyliau nesaf i Gymru

- Mae ymwelwyr i Gymru yn bwriadu ymweld â chymysgedd o wahanol fathau o lety yr haf hwn, lle ar rent masnachol hunanddarpar, carafán/gwersylla, cartref preifat a gwestai oll yn opsiynau ar gyfer tua 3 o bob 10.
- O'r gaeaf ymlaen, cartref preifat yw'r opsiwn a ffeirir – mae hyn yn debygol o gael ei ysgogi gan gyfansoddiad annibynnwyr hŷn yng nghyfnod y gaeaf.
- Yn ôl y disgwyl, mae'n amlwg bod lefelau is o fwriad i aros mewn carafán a gwersylla yng nghyfnod y gaeaf.

Ffigur 29. Cynllunio llety ar gyfer aros ar drip dros nos nesaf yng Ngymru ar gyfer bwriadwyr yr haf, Canran, Wythnosau 1-4, y DU



Ffigur 30. Cynllunio llety ar gyfer aros ar drip dros nos nesaf yng Nghymru ar gyfer bwriadwyr y gaeaf, Canran, Wythnosau 1-4, y DU

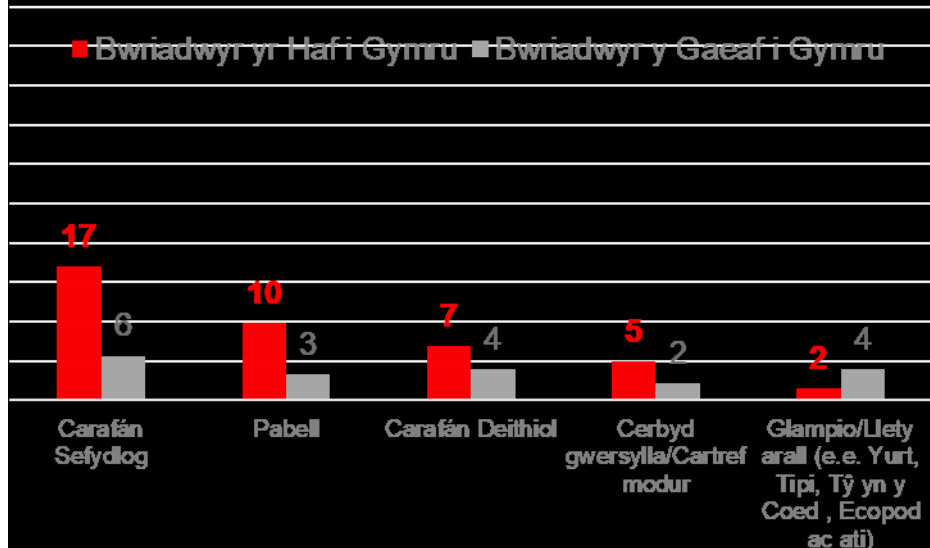


CVB6a. Pa fath/au o lety ydych chi'n disgwyl y byddwch chi'n aros ynddo yn ystod eich trip i'r DU ym mis <>?
Sylfaen: Pob ymatebydd sy'n cynllunio cymryd gwyliau neu wyliau byr yng Nghymru. Bwriadwyr yr haf i Gymru yn unig n = 105; Bwriadwyr y gaeaf i Gymru yn unig n = 88 Llety masnachol: Fflat/fflat gwyliau rhent neu gartref gwyliau wedi'i rentu Cartref preifat: Ail gartref/cyfran amser neu gartref ffrindiau/perthynas neu yng nghartref preifat rhywun arall ar Sylfaen fasnachol (e.e. Airbnb).

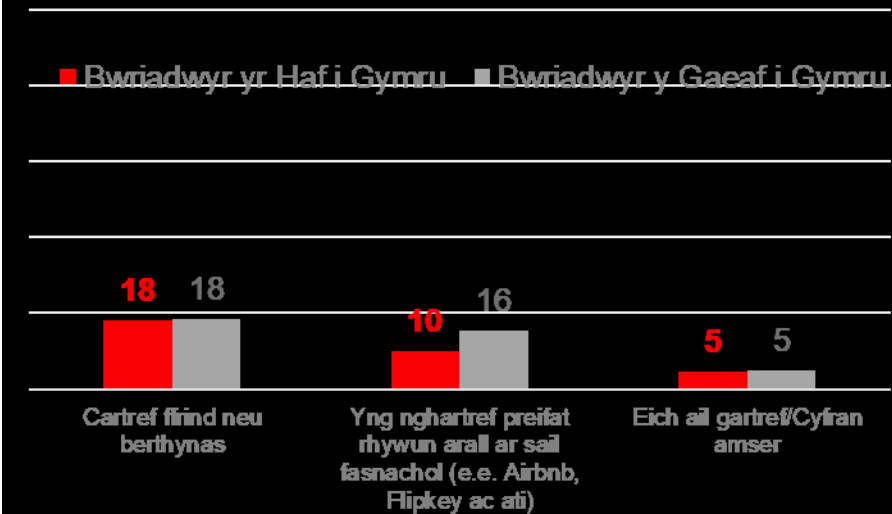
Y math o lety ar gyfer gwyliau byr neu wyliau nesaf yng Nghymru

- O'r gwahanol opsiynau ar gyfer tripiâu gwersylla/carafanio, mae bwriadwyr yr haf i Gymru yn fwyaf tebygol o ragweld aros mewn carafán statig, yna pabell ac yna carafán deithiol. Mae bwriadwyr y gaeaf yn llai tebygol o aros mewn llety gwersylla/carafanio yn fwy cyffredinol.
- O'r dewisiadau llety mewn cartref preifat, mae rhaniad cymharol gyfartal rhwng cartref ffrindiau neu berthnasau a 'chartref rhywun arall ar Sylfaen fasnachol (e.e. Airbnb)' yn yr haf a'r gaeaf.

Ffigur 31. Math o lety gwersylla/carafanio y cynllunnir aros ynddo ar drip dros nos nesaf ar gyfer bwriadwyr i Gymru, Canran net Wythnosau 1-4 y DU



Ffigur 32. Math o lety cartref preifat y cynllunnir aros ynddo ar drip dros nos nesaf ar gyfer bwriadwyr i Gymru, Canran net Wythnosau 1-4 y DU



CVB6a. Pa fath/au o lety ydych chi'n disgwyl y byddwch chi'n aros ynddo yn ystod eich trip i'r DU ym mis <>?

Sylfaen: Pob ymatebydd sy'n cynllunio cymryd gwyliau neu wyliau byr yng Nghymru. Bwriadwyr yr haf i Gymru yn unig n = 102;

Bwriadwyr y gaeaf i Gymru yn unig n = 88

Llety dewisol bwriadwyr i Gymru - yn ôl y math o gyrchfan

- Mae cyrchfannau glan môr/arfordirol Cymru yn fwyaf tebygol o gynnwys arosiadau carafán/gwersylla ac arhosiadau cartref preifat. Ar gyfer gwyliau gwledig, rhentu masnachol a gwestai/motélau yw'r opsiynau a ffefrir

Tabl 3. Math o lety yn ôl math o gyrchfan ar gyfer bwriadwyr i Gymru, Canran Wythnosau 1-4, y DU

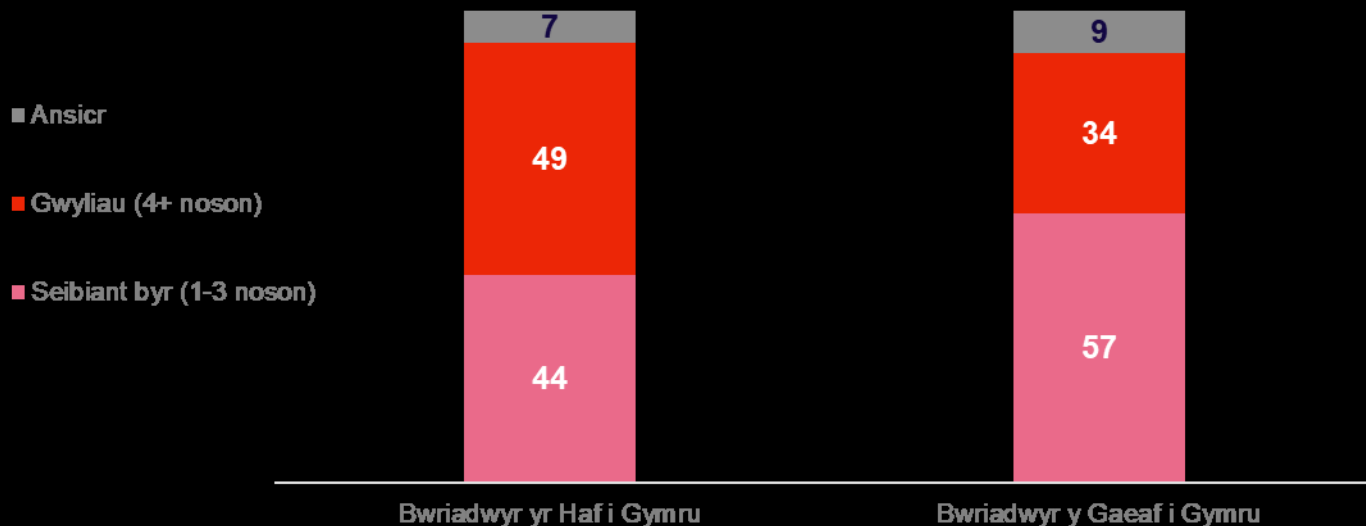
	Bwriadwyr i Gymru gyfan	Cyrchfannau Glan môr/Arfordirol	Cyrchfannau Gwledig Cymru
Carafán/Campio	26%	31%	21%
Cartref preifat	35%	31%	26%
Gwesty/motél/tafarndy	31%	22%	33%
Hunanddarpar masnachol	32%	26%	37%
Tŷ llety/Gwely a Brecwast/Ffermdy	19%	20%	10%
Arall	8%	4%	10%

CVB6a. Pa fath/au o lety ydych chi'n disgwyl y byddwch chi'n aros ynddo yn ystod eich trip i'r DU ym mis <>? A CVB5 Pa un o'r canlynol sy'n disgrifio orau'r prif fathau o gyrchfan rydych chi'n debygol o aros ynddo yn ystod eich trip i'r DU? Sylfaen: Pob ymatebydd sy'n cynllunio cymryd gwyliau neu wyliau byr yng Nghymru rhwng mis Mehefin 2020 a mis Mawrth 2021. Cyrchfannau Glan môr Cymru (arfordir gwledig + tref glan môr/arfordirol traddodiadol) n = 64; Cyrchfannau Gwledig Cymru (Cefn Gwlad neu bentref + mynyddoedd neu fryniau) n = 59; Ni ddangosir Dinasoedd Cymru neu drefi mawr oherwydd meintiau sylfaen bach.

Hyd a ragwelir ar gyfer cyfnod gwyliau i Gymru fesul cyfnod amser

- Mae triapiau i Gymru yn ystod misoedd yr haf yn fwy tebygol o fod yn wyliau o 4 + noson, o'i gymharu â theithiau gaeaf (50% o'i gymharu â 34%).
- Mae Cymru'n ail yn unig i Dde-orllewin Lloegr o ran cynhyrchu gwyliau hwy o 4+ noson yr haf hwn.

Ffigur 33. Hyd y gwyliau neu'r gwyliau byr nesaf i Gymru fesul cyfnod amser
Canran, Wythnosau 1-4, y DU



CVB3. Ydy'r trip nesaf hwn yn debygol o fod yn wyliau byr (1-3 noson) neu'n wyliau (4+ noson)?

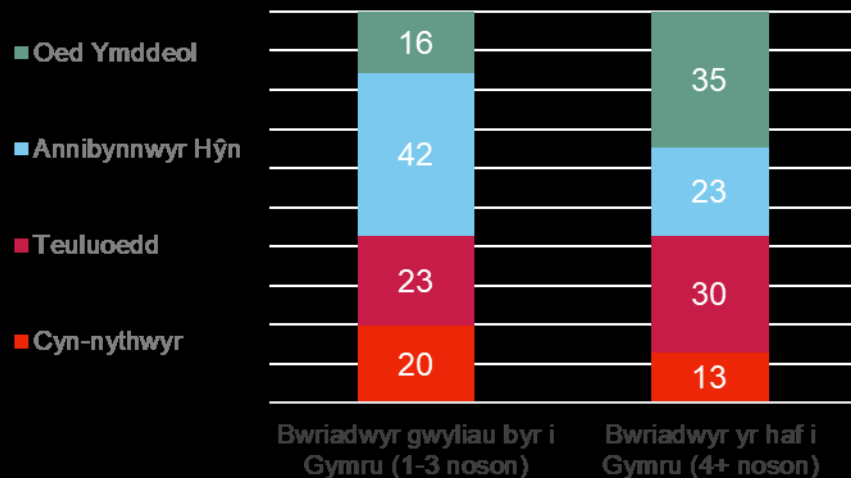
Sylfaen: Pob ymatebydd sy'n cynllunio cymryd gwyliau neu wyliau byr yng Nghymru. Bwriadwyr yr haf i Gymru yn unig n = 102;

Bwriadwyr y gaeaf i Gymru'n unig n = 88

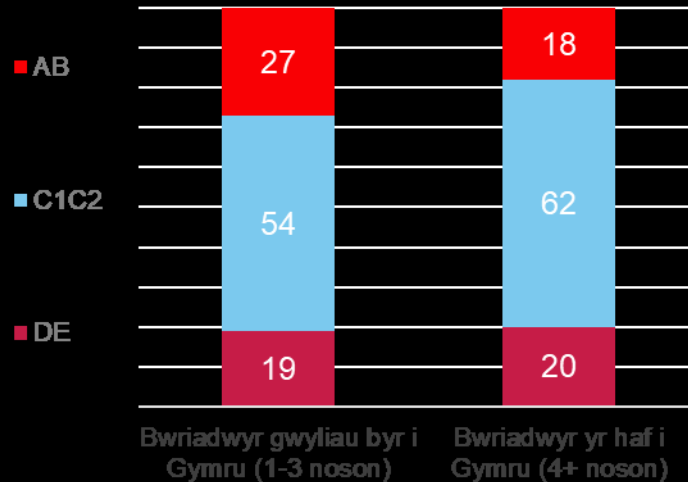
Dadansoddiad o hyd trip - yn ôl cyfnod bywyd a graddfa gymdeithasol

- Mae teithiau hwy i Gymru yn cynnwys cyfran uwch o ymddeoligion a graddau cymdeithasol DE (dau grŵp sy'n gorgyffwrdd yn sylweddol).
- Mae teithwyr canol y farchnad C1C2 hefyd yn fwy tebygol o gynllunio gwyliau hirach yng Nghymru.
- Mae Annibynnwyr Hŷn a marchnadoedd AB yn fwy tebygol o fod yn bwriadu cymryd gwyliau byr yn yr haf yng Nghymru.

Ffigur 34. Dadansoddiad cyfnod bywyd bwriadwyr yr haf i Gymru yn ôl hyd trip, Canran, Wythnosau 1-4, y DU



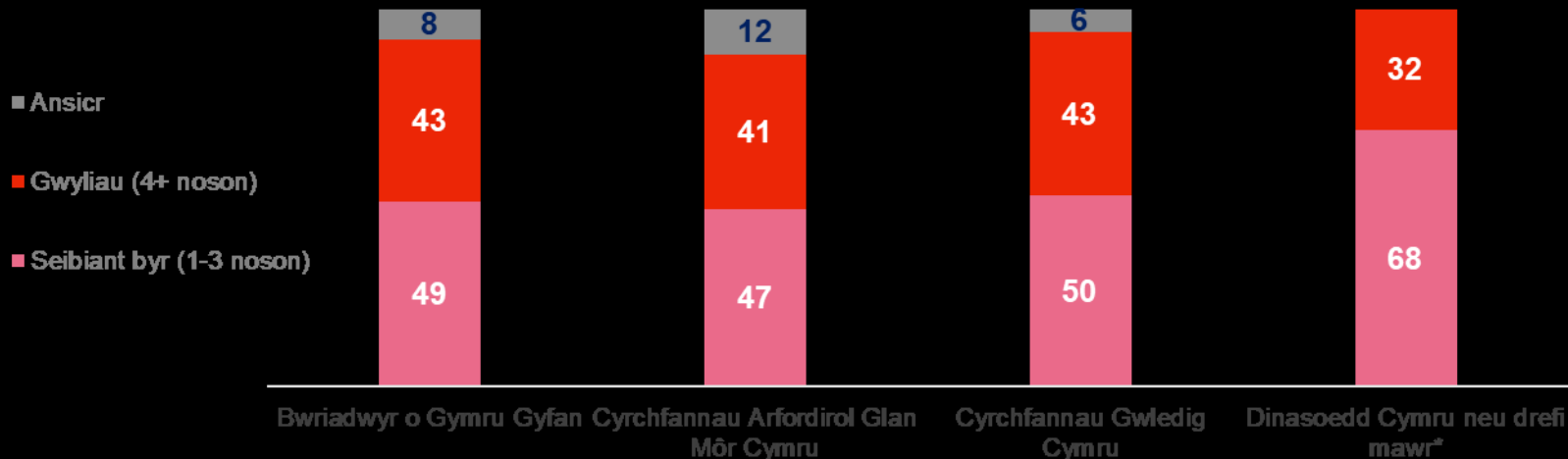
Ffigur 35. Dadansoddiad graddfa gymdeithasol bwriadwyr yr haf i Gymru yn ôl hyd trip, Canran, Wythnosau 1-4, y DU



Hyd trip bwriadwyr – fesul math o gyrchfan

- Ar draws y flwyddyn gyfan, mae pob math o dripiâu yn fwy tebygol o fod yn wyliau byr na gwyliau (4+ noson) er bod hyn yn fwyaf tebygol o fod yn wir am deithiau i ddinasoedd a threfi.

Ffigur 36. Hyd gwyliau neu wyliau byr haf nesaf i Gymru yn ôl math o gyrchfan Canran, Wythnosau 1-4, y DU

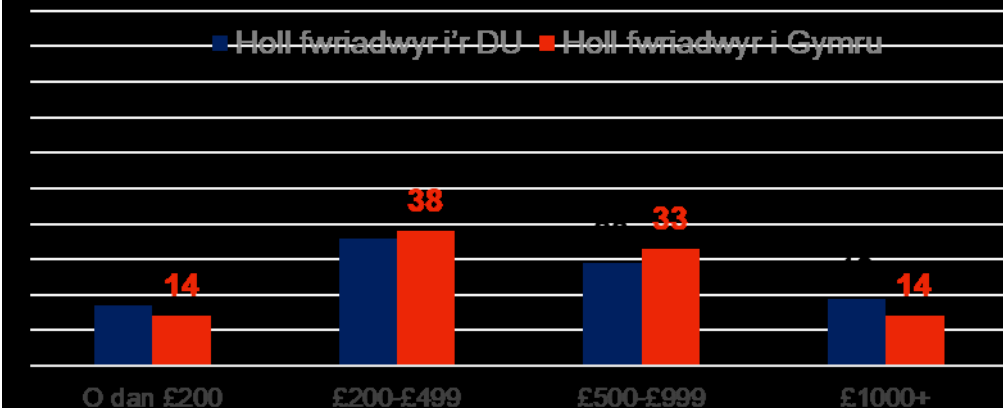


CVB3. Ydy'r trip nesaf hwn yn debygol o fod yn wyliau byr (1-3 noson) neu'n wyliau (4+ noson)? A CVB5 Pa un o'r canlynol sy'n disgrifio orau'r prif fathau o gyrchfan rydych chi'n debygol o aros ynddo yn ystod eich trip i'r DU? Sylfaen: Pob ymatebydd sy'n cynllunio cymryd gwyliau neu wyliau byr yng Nghymru rhwng mis Mehefin 2020 a mis Mawrth 2021. Cyrchfannau glan môr Cymru (arfordir gwledig + tref glan môr/arfordirol traddodiadol) n = 64; Cyrchfannau Gwledig Cymru (Cefn Gwlad neu bentref + mynyddoedd neu fryniau) n = 59; Ni ddangosir dinasoedd Cymru neu drefi mawr oherwydd meintiau sylfaen bach.

Gwariant disgwylledig ar wyliau neu wyliau byr nesaf i'r DU a Chymru

- Mae gwariant disgwylledig ar wyliau a gwyliau byr yng Nghymru yn sylweddol is na thriplau i'r DU, £512 o'i gymharu â £621.
- Mae'r gwariant cyfartalog is i'w briodoli i lai o deithiau gwariant uchel (£1000+) yng Nghymru o'i gymharu â'r DU gyfan.
- Efallai fod y gwariant is yn adlewyrchu bwriad uwch i ymweld â chyrchfannau gwledig a glan môr, cartrefi preifat a thriplau carafán a gwersylla, gyda Chymru'n cynnig opsiwn cymharol fforddiadwy i lawer o deithwyr sy'n ymwybodol o'u cyllideb.

Ffigur 37. Gwariant disgwylledig ar gyfer bwriadwyr yr haf i'r DU a Chymru, Canran Wythnosau 1-4, y DU



Ffigur 38. Gwariant cyfartalog disgwylledig ar gyfer bwriadwyr yr haf i'r DU a Chymru, Cyfartaledd, Wythnosau 1-4 y DU



CVB6e. Tua faint ydych chi'n meddwl bydd cyfanswm cost y trip hwn?

Sylfaen: Pob ymatebydd sy'n cynllunio cymryd gwyliau neu wyliau byr yn y DU a Chymru rhwng mis Mehefin 2020 a mis Mawrth 2021

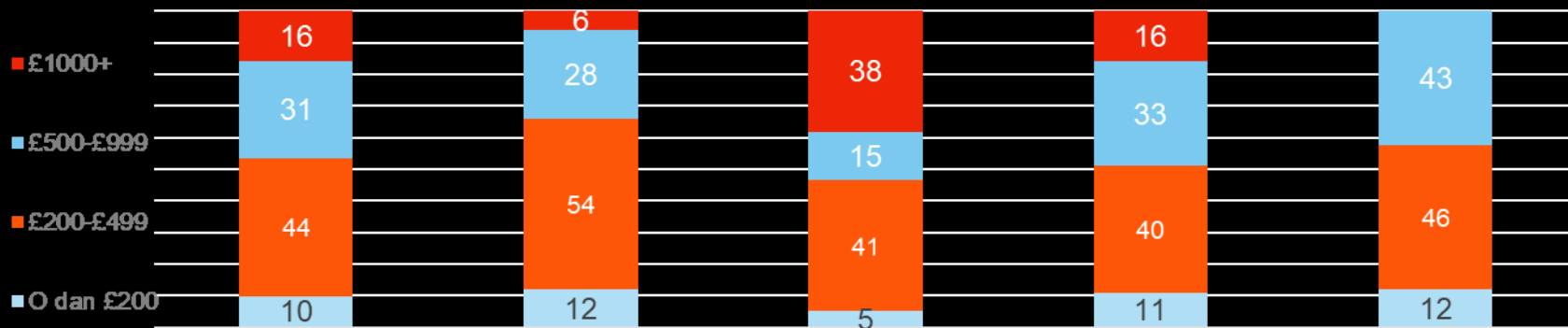
Holl Fwriadwyr i'r DU n = 672; Holl Fwriadwyr i Gymru n = 47 *

SYLWCH: CWESTIWN WEDI'I YCHWANEGU'N UNIG O WYTHNOS 3, FELLY MAE MAINT SYLFAEN ISEL I'W DRIN Â GOFAL

Gwariant disgwylledig ar gyfer bwriadwyr i Gymru – fesul cyfnod bywyd*

- Mae teuluoedd yn debygol o gynhyrchu'r gwariant uchaf ar eu trip i Gymru, i'w dilyn gan annibynnwyr hŷn a'r rhai o oedran ymddeol. Mae cyn-nythwyr yn debygol o gynhyrchu'r gwariant isaf, efallai oherwydd bod 'rhwystrau ariannol' yn fwy o rwystyr i deithio, a'u dewis o ddewisiadau llety ar 'gyllideb is'.

Ffigur 39. Gwariant disgwylledig ar gyfer trip i Gymru gan fwriadwyr fesul cyfnod bywyd, Cyfartaledd, Canran Wythnosau 1-4 y DU



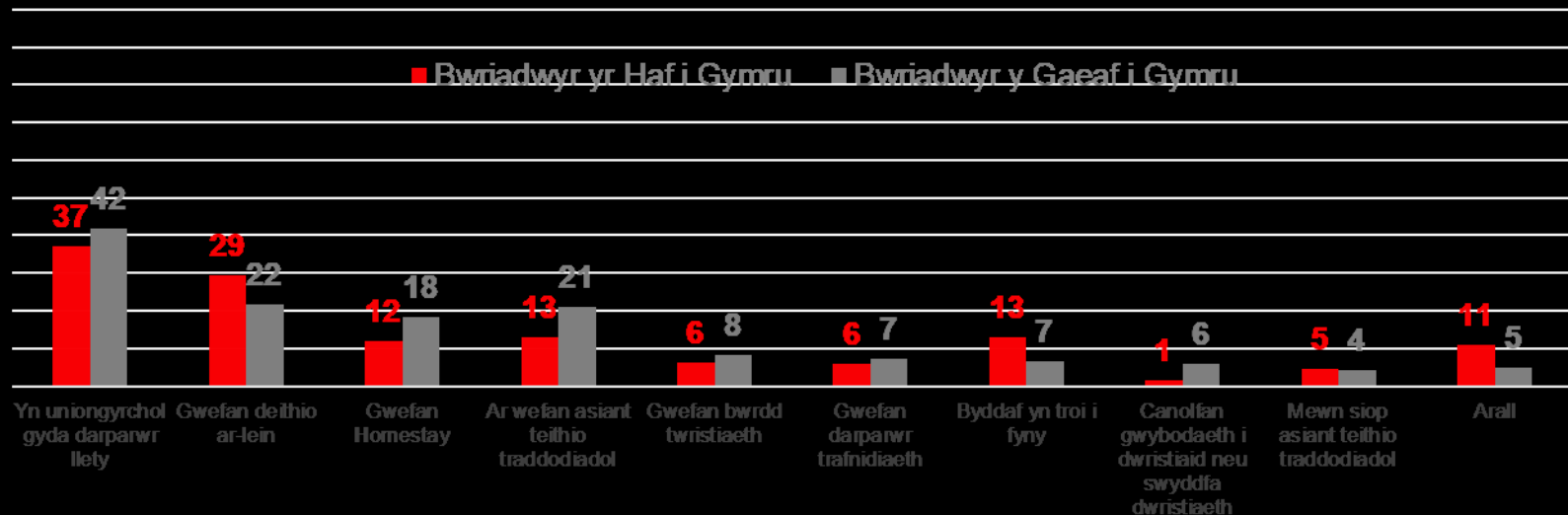
CVB6e. Tua faint ydych chi'n meddwl bydd cyfanswm y trip hwn?

Sylfaen: Pob ymatebydd sy'n cynllunio cymryd gwyliau neu wyliau byr yng Nghymru rhwng mis Mehefin a mis Mawrth. Bwriadwyr y Gaeaf n = 79; Cyn-nythwyr n = 18 *, Teuluoedd n = 22 *, Annibynnwyr hŷn n = 25 *, Nythwyr Gwag n = 15 **Sylwch ar feintiau sylfaen bach iawn, dylech eu trin yn ddangosol.

Sianel archebu ddewisol ar gyfer gwyliau byr neu wyliau nesaf i Gymru

- Mae bwriadwyr y gaeaf a haf i Gymru yn fwyaf tebygol o archebu'n uniongyrchol gyda'r darparwr llety, wedi'i ddilyn gan asiant teithio ar-lein (OTA). Mae'n ymddangos bod gwefannau homestay yn fwy poblogaidd yn ystod y gaeaf, gan adlewyrchu efallai y byddai'n well ganddynt y math hwn o lety.
- Mae cyfran fach (13%) o bobl yn bwriadu ymweld â Chymru heb archebu ymlaen llaw, ond unigolion yw'r rhain yn bennaf sy'n aros naill ai gyda'u ffrindiau neu eu perthnasau neu yn eu carafán sefydlog eu hunain.

Ffigur 40. Sianel archebu llety ar gyfer bwriadwyr yr haf i Gymru, Canran net Wythnosau 1-4 y DU



VB6d. Sut fydddech chi'n ddelfrydol yn archebu neu ydych chi eisoes wedi archebu'ch llety ar gyfer eich trip i'r DU

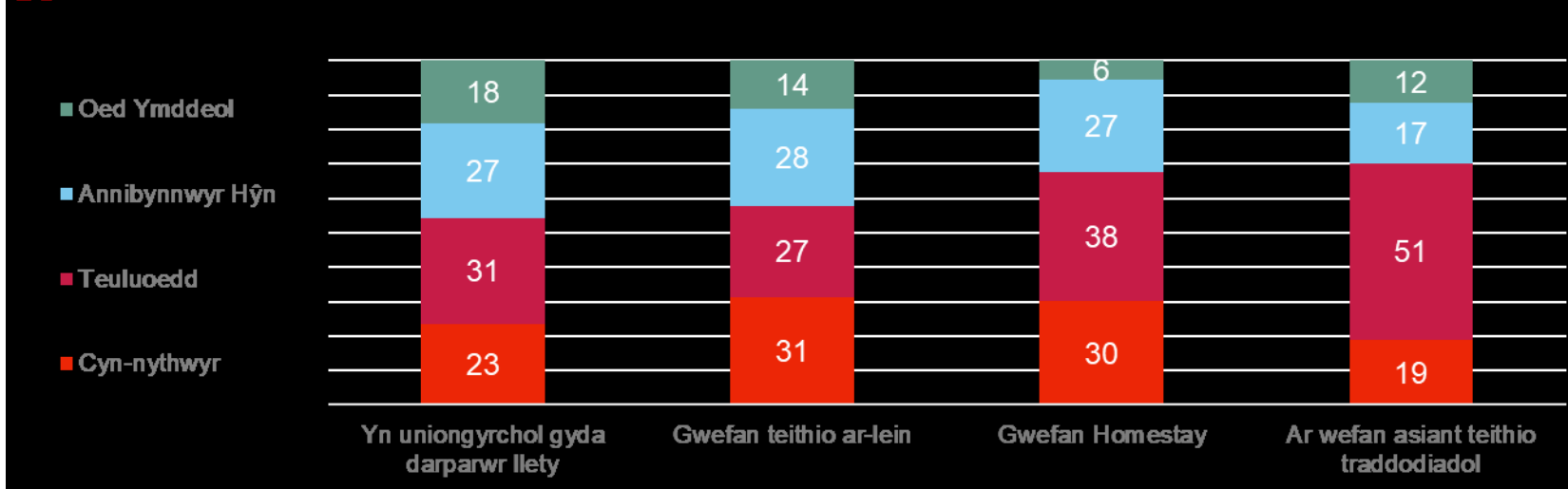
Syllaen: Pob ymatebydd sy'n cynllunio cymryd gwyliau neu wyliau byr yng Nghymru. Bwriadwyr yr haf cynhwysol i Gymru = 158;

Bwriadwyr y Gaeaf i Gymru yn unig n = 137

Dadansoddiad o'r sianel archebu ar gyfer trip i Gymru yn ôl cyfnod bywyd

- Mae gan sianelau archebu amrywiol gynrychiolaeth ymhlith y cyfnodau bywyd - y rhai o oedran ymddeol sydd â'r gynrychiolaeth uchaf o ran archebu lle yn uniongyrchol gyda'r llety. Mae'r annibynnwyr hŷn hefyd yn debygol o archebu'n uniongyrchol, ond yn wahanol i'r rhai o oedran ymddeol, mae'r mynegai yn gymharol uchel wrth archebu drwy OTAs.
- Mae cyn-nythwyr yn fwyaf tebygol o archebu drwy wefannau OTAs neu homestay; teuluoedd ymhlith gwefannau homestay a gwefannau asiantau teithio traddodiadol.

Ffigur 41. Dadansoddiad cyfnod bywyd o sianel archebu bwriadwyr, Canran Wythnosau 1-4, y DU



Cwestiynau demograffig a VB6d. Sut fydddech chi'n ddelfrydol yn archebu neu ydych chi eisoes wedi archebu'ch llety ar gyfer eich trip i'r DU Sylfaen: Pob ymatebydd sy'n cynllunio cymryd gwyliau neu wyliau byr yng Nghymru Yn uniongyrchol gyda'r llety n = 108; Asiant Teithio Ar-lein n = 80; Gwefan Homestay n = 43; Gwefan asiant teithio traddodiadol n = 50.

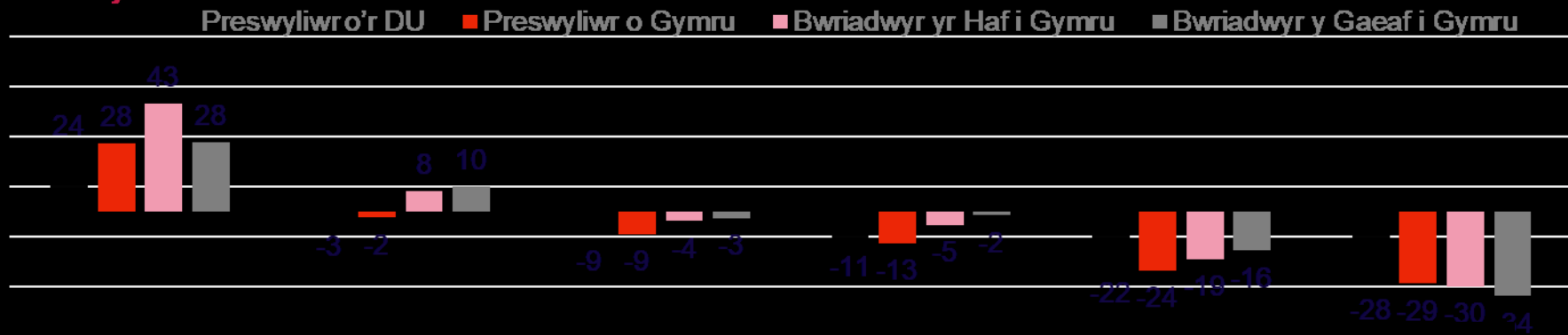
**Gweithgarwch
ymgysylltu ar ôl y
cyfyngiadau symud**



Bwriadau gweithgareddau hamdden cyffredinol wrth i'r cyfyngiadau symud gael eu codi

- Mae pob cynulleidfa (ymwelwyr a phreswylwyr) yn rhagweld y byddant yn ymgymryd â mwy o ymweliadau â bwytaï/caffis neu dafarnau gyda seddau awyr agored wrth i'r cyfyngiadau symud gael eu codi.
- Mae pobl sy'n bwriadu ymweld â Chymru am wyliau neu egwyl yn yr haf a'r gaeaf hefyd yn rhagweld mwy o ymgysylltu ar ymweliadau â bwytaï/caffis/tafarndai dan do, er nad yw hyn yn wir am y boblogaeth yn gyffredinol, sy'n dangos ei fod yn ffactor pwysig i ymwelwyr allu ei wneud.
- Mae pob cynulleidfa yn rhagweld llai o ymweliadau â'r sinema/theatr, gwyliau a chlybiau nos.

Ffigur 42. Lleoliadau adloniant a digwyddiadau a gweithgareddau mwyaf tebygol yr ymwelir â nhw/eu gwneud wrth i'r cyfyngiadau symud gael eu codi, Net: 'mwy tebygol' minws 'llai tebygol' Wythnosau 1 i 4, y DU a Chymru

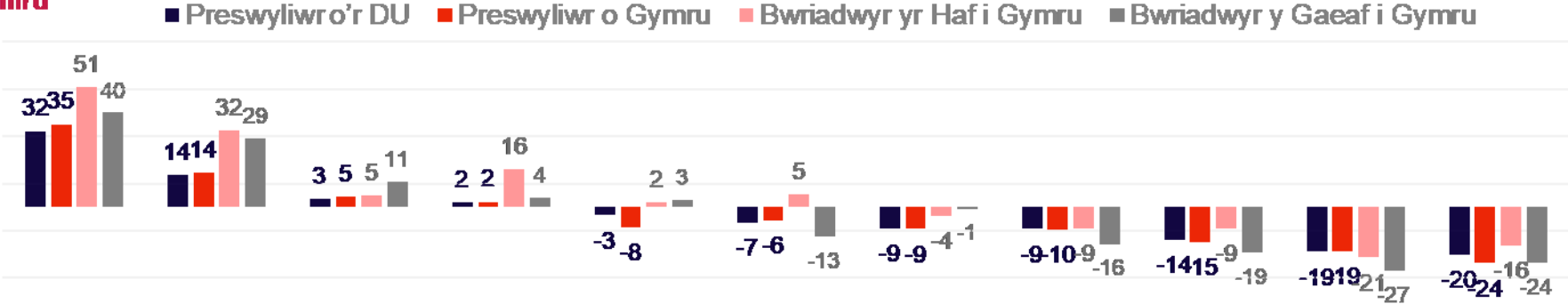


CVB9a/bB10a/b. Pa rai, os o gwbl, o'r mathau hyn o leoedd/gweithgareddau yn y DU ydych chi'n fwy/llai tebygol na'r arfer o ymweld â nhw/gwneud wrth i'r cyfyngiadau gael eu codi? Sylfaen: Pob ymatebydd. Poblogaeth y DU n = 7008; Poblogaeth Cymru n = 766; Bwriadwyr yr haf cynhwysol i Gymru n = 158; Bwriadwyr y gaeaf cynhwysol i Gymru n = 137.

Bwriadau gweithgareddau hamdden cyffredinol wrth i'r cyfyngiadau symud gael eu codi

- Mae pob cynulleidfa (ymwelwyr a phreswylwyr) yn rhagweld mwy o ymweliadau ag atyniadau awyr agored wrth i'r cyfyngiadau symud gael eu codi, yn arbennig gerddi a chestyll/caerau. Mae disgwyliad cyffredinol o gynnal llai o ymweliadau ag atyniadau dan do, yn enwedig y rhai mewn mannau bach (e.e. daeargelloedd) neu gydag elfen ymarferol yn eu craidd (e.e. chwarae dan do neu ganolfannau gweithgareddau).

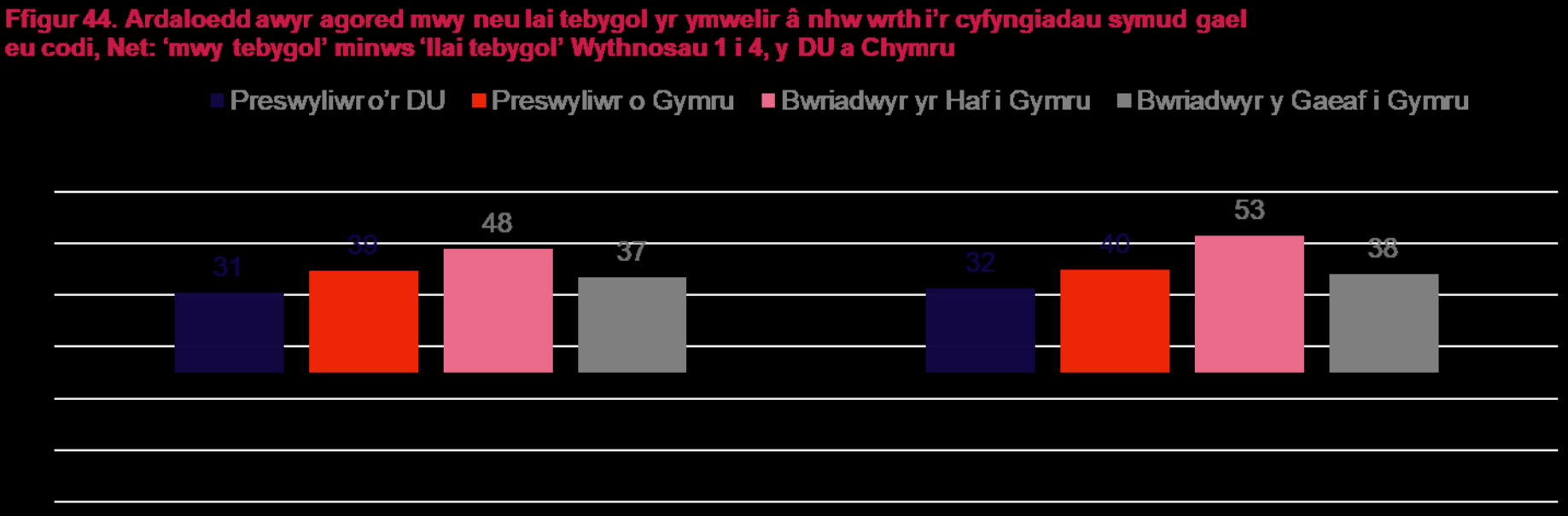
Ffigur 43. Atyniadau ymwelwyr mwy tebygol neu lai tebygol yr ymwelir â nhw/eu gwneud wrth i'r cyfyngiadau symud gael eu codi, Net: 'mwy tebygol' minws 'llai tebygol' Wythnosau 1 i 4, y DU a Chymru



CVB9a/bB10a/b. Pa rai, os o gwbl, o'r mathau hyn o leoedd/gweithgareddau yn y DU ydych chi'n fwy/llai tebygol na'r arfer o ymweld â nhw/gwneud wrth i gyfyngiadau gael eu codi? Sylfaen: Pob ymatebydd. Poblogaeth y DU n = 7008; Poblogaeth Cymru n = 766; Bwriadwyr yr Haf Cynhwysol i Gymru n = 158; Bwriadwyr y gaeaf Cynhwysol i Gymru n = 137

Bwriadau gweithgareddau hamdden cyffredinol wrth i'r cyfyngiadau symud gael eu codi

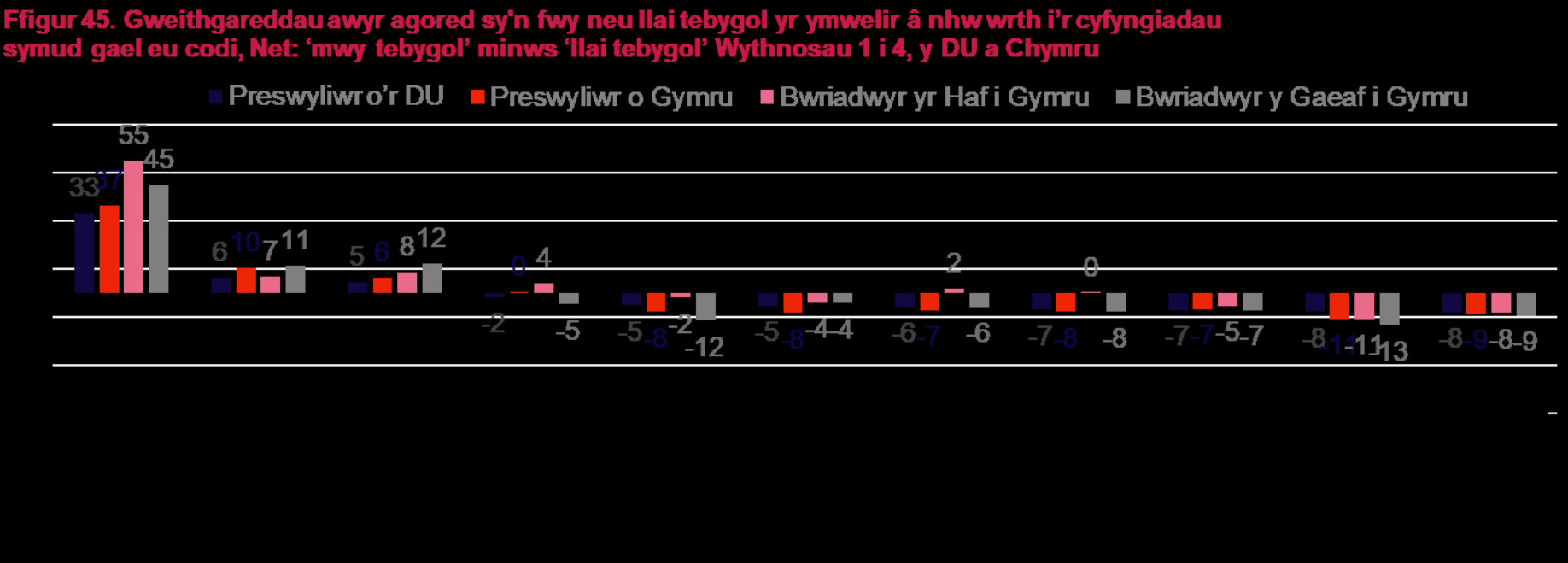
- Mae pob cynulleidfa (ymwelwyr a phreswylwyr) yn fwy tebygol o ymweld â mannau awyr agored fel traethau a theithiau cerdded/llwybrau arfordirol



CVB9a/bB10a/b. Pa rai, os o gwbl, o'r mathau hyn o leodd/gweithgareddau yn y DU ydych chi'n fwy/llai tebygol na'r arfer o ymweld â nhw/gwneud wrth i gyfyngiadau gael eu codi? Sylfaen: Pob ymatebydd. Poblogaeth y DU n = 7008; Poblogaeth Cymru n = 766; Bwriadwyr yr haf Cynhwysol i Gymru n = 158; Bwriadwyr y gaeaf Cynhwysol i Gymru n = 137

Bwriadau gweithgareddau hamdden cyffredinol wrth i'r cyfyngiadau symud gael eu codi

- Mae pob cynulleidfa yn rhagweld cynnydd net mawr yn y tebygolrwydd o fynd i gerdded/heicio ar ôl i'r cyfyngiadau symud gael eu codi, mae'r tebygolrwydd o wneud hyn yn uwch ymhlith ymwelwyr i Gymru.
- Mae yna hefyd gynnydd bach yn y tebygolrwydd o wylïo bywyd gwyllt a beicio/beicio mynydd, gyda disgwyliadau uwch i wneud y rhain ymysg y rhai sy'n bwriadu ymweld â Chymru. Mae'n debygol y bydd gostyngiad net bach yn y disgwyliadau i ymgymryd â gweithgareddau awyr agored eraill.



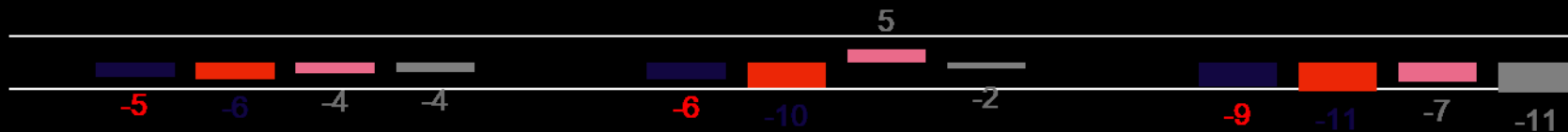
CVB9a/bB10a/b. Pa rai, os o gwbl, o'r mathau hyn o leoedd/gweithgareddau yn y DU ydych chi'n fwy/llai tebygol na'r arfer o ymweld â nhw/gwneud wrth i gyfyngiadau gael eu codi? Sylfaen: Pob ymatebydd. Poblogaeth y DU n = 7008; Poblogaeth Cymru n = 766; Bwriadwyr yr Haf Cynhwysol i Gymru n = 158; Bwriadwr y gaeaf Cynhwysol i Gymru n = 137.

Bwriadau gweithgareddau hamdden cyffredinol wrth i'r cyfyngiadau symud gael eu codi

- Yn gyffredinol, mae ymwelwyr a phreswylwyr ar hyn o bryd yn awgrymu bod llai na'r disgwyliad arferol i ymgymryd â nofio neu driniaethau iechyd a harddwch wrth i gyfyngiadau gael eu codi, gan adlewyrchu'r nerfusrwydd presennol gyda chyswllt personol agos oherwydd Covid-19.
- Mae pobl sy'n bwriadu ymweld â Chymru yn yr haf yn dangos disgwyliad ychydig yn uwch i ymgymryd â'r holl weithgareddau, 'sba/harddwch/triniaethau iechyd' gyda bwriad positif (25% yn rhagweld gwneud mwy a 20% yn rhagweld gwneud llai).

Ffigur 46. Iechyd a llesiant dan do sy'n fwy neu llai tebygol o ymweld â nhw wrth i'r cyfyngiadau symud gael eu codi, Net: 'mwy tebygol' minws 'llai tebygol' Wythnosau 1 i 4, y DU a Chymru

■ Preswylwr o'r DU ■ Preswylwr o Gymru ■ Bwriadwyr yr Haf i Gymru ■ Bwriadwyr y Gaeaf i Gymru



Enciliad neu fyfyr

Sba/triniaethau harddwch/iechyd

Nofio – dan do

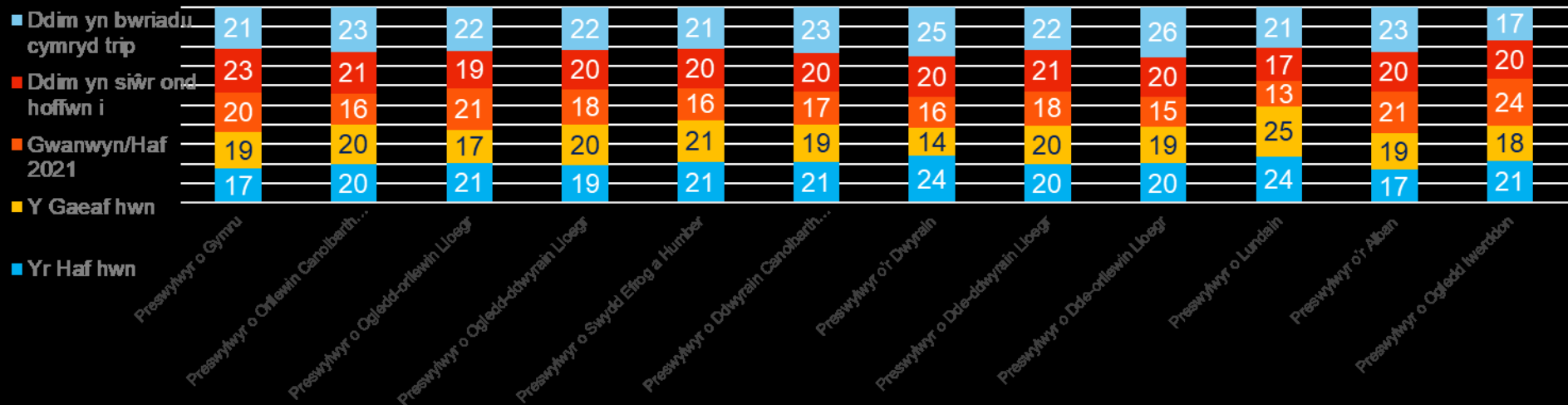
Atodiad



Pan yn rhagweld mynd ar wyliau byr neu wyliau nesaf yn y DU – fesul rhanbarth

- Er bod y bwriad i gymryd gwyliau neu wyliau byr yn y DU yr haf hwn yn weddol debyg ar draws rhanbarthau, mae'n nodedig mai gan drigolion o Gymru a'r Alban y mae'r bwriad lleiaf allan o bob rhanbarth.

Ffigur47. Pan yn rhagweld mynd ar wyliau byr neu wyliau nesaf yn y DU, Canran, Wythnosau 1-4, y DU



CVB2a. Wrth feddwl am y gwyliau neu'r gwyliau byr nesaf yn y DU rydych chi'n debygol o'u cymryd, pryd ydych chi'n debygol o gynllunio, archebu a mynd ar y trip hwn?

Syllfaen: Pob ymatebydd. Wythnosau 1-4 n = 7,008.

Cyrchfan dewisol ar gyfer bwriadwyr yr haf fesul rhanbarth preswylad

- Er bod Cymru'n debygol o greu ymweliadau gan 29% o breswylwyr o Gymru, mae rhannau eraill o'r DU yn cynhyrchu mwy o ymweliadau o'u 'rhanbarth cartref', yn enwedig yr Alban (61%), De-orllewin Lloegr (51%), Gogledd Iwerddon (44%) a Gogledd-orllewin Lloegr (33%).

Tabl 4. Cyrchfan bwriadol bwriadwyr yr haf fesul rhanbarth preswylad, Canran, Wythnosau 1-4, y DU

	Rhanbarth Preswylad												
Cyrchfan	Bwriadwyr yr Haf	Cymru	De-orllewin Lloegr	Yr Alban	Gogledd-orllewin Lloegr	Llundain	Swydd Efrog a Humber	De-ddwyrain Lloegr	Dwyrain Lloegr	Gogledd-ddwyrain Lloegr*	Gorllewin Canolbarth Lloegr*	Dwyrain Canolbarth Lloegr*	Gogledd Iwerddon*
De-orllewin Lloegr	19%	29%	51%	1%	14%	16%	15%	32%	11%	3%	22%	16%	5%
Yr Alban	13%	5%	4%	61%	10%	12%	13%	5%	6%	18%	7%	6%	27%
Cymru	11%	30%	11%	1%	18%	9%	5%	11%	5%	7%	24%	10%	0%
Gogledd-orllewin Lloegr	11%	10%	6%	11%	33%	13%	11%	5%	5%	13%	10%	8%	0%
Llundain	10%	11%	5%	7%	10%	23%	4%	5%	12%	17%	6%	6%	5%
Swydd Efrog a Humber	9%	4%	6%	3%	11%	7%	29%	4%	4%	18%	9%	18%	0%
De-ddwyrain Lloegr	9%	6%	9%	3%	2%	18%	4%	23%	11%	8%	3%	5%	0%
Dwyrain Lloegr	8%	1%	0%	2%	1%	12%	5%	9%	31%	3%	4%	9%	0%
Gogledd-ddwyrain Lloegr	5%	4%	2%	4%	13%	4%	7%	3%	5%	13%	2%	9%	1%
Dwyrain Canolbarth Lloegr	5%	3%	6%	2%	2%	4%	5%	5%	3%	2%	11%	4%	5%
Gorllewin Canolbarth Lloegr	5%	2%	0%	2%	4%	7%	3%	6%	5%	2%	6%	16%	14%
Gogledd Iwerddon	3%	0%	1%	2%	1%	4%	1%	2%	2%	2%	2%	1%	44%

CVB4a. Ble yn y DU ydych chi'n debygol o aros ar y trip nesaf hwn ym mis <INSERT MONTH FROM VB2(III)>? Sylfaen: Pob ymatebydd sy'n cynllunio cymryd gwyliau neu wyliau byr yn y DU rhwng mis Mehefin a mis Medi. Pob un n = 1,404 Dwyrain Lloegr n = 106, Dwyrain Canolbarth Lloegr n = 96, Gogledd Ddwyrain Lloegr n = 51, Gogledd-orllewin Lloegr n = 128, De-ddwyrain Lloegr n = 167, De-orllewin n = 100, Gorllewin Canolbarth Lloegr n = 106, Swydd Efrog a Humber n = 110, Llundain n = 205, yr Alban n = 172, Cymru n = 138, Gogledd Iwerddon n = 25 * * Meintiau sylfaen bach

Cyrchfan dewisol ar gyfer bwriadwyr y gaeaf fesul rhanbarth preswyliaid

- Mae'r patrwm o gyrchfannau yr ymwelwyd â hwy fesul rhanbarth preswyliaid yn y gaeaf yn debyg i fisoedd yr haf. Mae 28% o fwriadwyr sy'n drigolion yng Nghymru yn debygol o ymweld â Chymru, gyda nifer o gyrchfannau'n denu mwy o breswylwyr 'cartref' gan gynnwys yr Alban, De-orllewin Lloegr, Swydd Efrog a Humber, Dwyrain Lloegr a Gogledd Iwerddon.

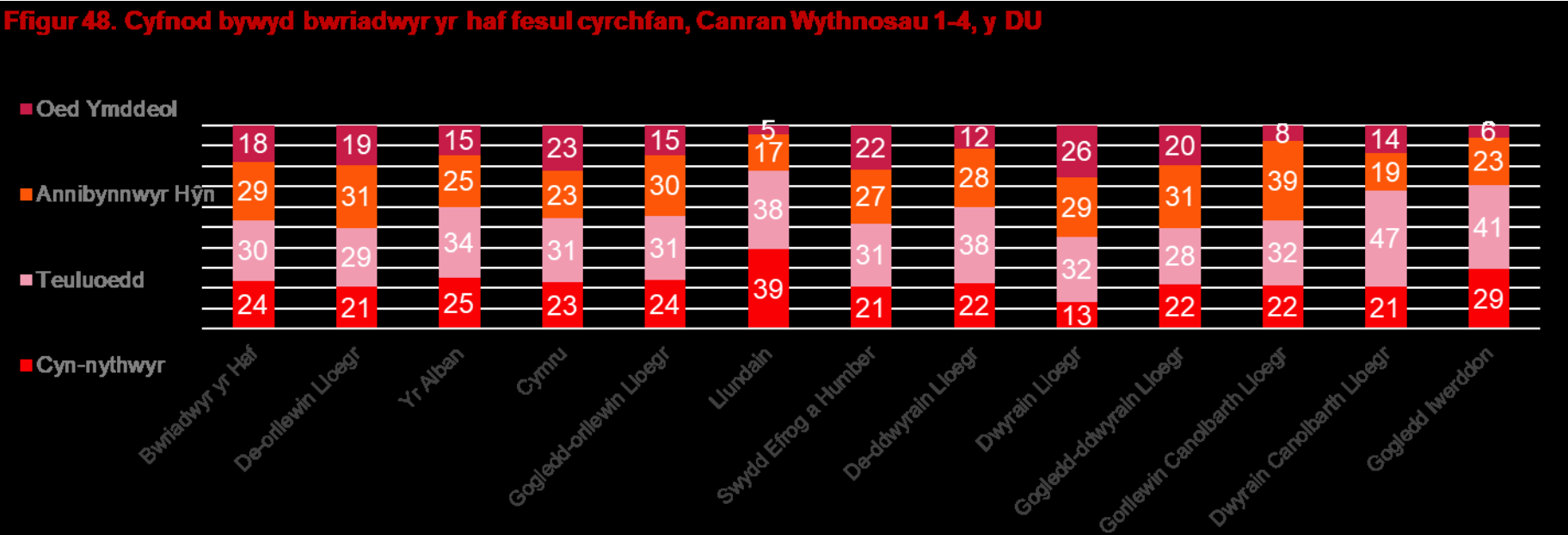
Tabl 5. Cyrchfan bwriadol bwriadwyr y gaeaf fesul rhanbarth preswyliaid, Canran, Wythnosau 1-4, y DU

	Rhanbarth Preswyliaid												
Cyrchfan	Bwriadwyr y Gaeaf	Cymru	De-orllewin Lloegr	Yr Alban	Gogledd-orllewin Lloegr	Llundain	Swydd Efrog a Humber	De-ddwyrain Lloegr	Dwyrain Lloegr	Gogledd-ddwyrain Lloegr*	Gorllewin Canolbarth Lloegr*	Dwyrain Canolbarth Lloegr*	Gogledd Iwerddon*
De-orllewin Lloegr	17%	22%	44%	2%	7%	10%	11%	27%	19%	5%	24%	14%	4%
Yr Alban	15%	10%	4%	55%	14%	17%	14%	12%	4%	9%	10%	5%	23%
Cymru	9%	28%	16%	4%	9%	6%	8%	6%	12%	6%	9%	8%	0%
Gogledd-orllewin Lloegr	13%	12%	6%	8%	38%	12%	10%	6%	3%	33%	18%	9%	18%
Llundain	14%	15%	10%	12%	16%	28%	13%	7%	7%	8%	13%	14%	11%
Swydd Efrog a Humber	9%	2%	4%	5%	9%	9%	33%	3%	6%	11%	4%	12%	1%
De-ddwyrain Lloegr	9%	5%	8%	4%	3%	10%	3%	20%	9%	7%	6%	8%	4%
Dwyrain Lloegr	6%	3%	1%	1%	2%	7%	1%	6%	32%	3%	4%	8%	0%
Gogledd-ddwyrain Lloegr	4%	1%	4%	4%	7%	2%	6%	3%	2%	14%	2%	5%	3%
Dwyrain Canolbarth Lloegr	6%	4%	7%	3%	7%	7%	4%	3%	5%	6%	18%	4%	0%
Gorllewin Canolbarth Lloegr	6%	3%	1%	3%	3%	8%	4%	4%	12%	3%	10%	13%	1%
Gogledd Iwerddon	4%	2%	2%	4%	5%	3%	3%	2%	1%	3%	1%	0%	38%

CVB4a. Ble yn y DU ydych chi'n debygol o aros ar y trip nesaf hwn ym mis <INSERT MONTH FROM VB2(III)>? Sylfaen: Pob ymatebydd sy'n cynllunio cymryd gwyliau neu wyliau byr yn y DU rhwng mis Hydref a mis Mawrth. Pob un n=1,353 Dwyrain Lloegr n=59, Dwyrain Canolbarth Lloegr n=85, Gogledd-ddwyrain Lloegr n=56, Gogledd-orllewin Lloegr n=107, De-ddwyrain Lloegr n=175, De-orllewin Lloegr n=98, Gorllewin Canolbarth Lloegr n=107, Swydd Efrog a Humber n=112, Llundain n=216, Yr Alban =173, Gogledd Iwerddon n=21, Cymru 144

Dadansoddiad o gyfnod bywyd bwriadwyr yr haf - fesul cyrchfan

- Gydag eithriad nodedig o Lundain, prin iawn yw'r gwahaniaethau sy'n arwyddocaol yn ystadegol o ran proffil ymwelwyr haf bwriedig ar draws cyrchfannau'r DU. Fodd bynnag, mae Cymru yn mynegeoio uchaf ar gyfer ymwelwyr o oedran ymddeol. Mae cynrychiolaeth deuluol ar gyfer ymwelwyr i Gymru tua'r cyfartaledd.

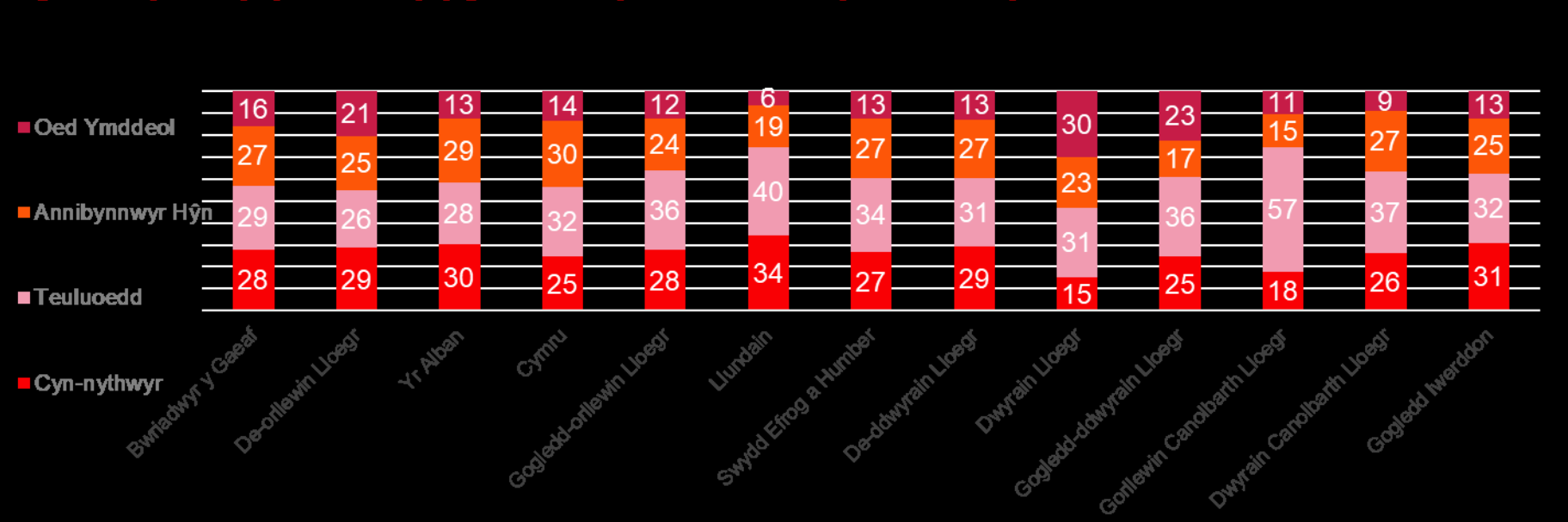


Ffynonellau: cwestiynau demograffig a CVB4a. Ble yn y DU ydych chi'n debygol o aros ar y trip nesaf ym mis <INSERT MONTH FROM VB2(III)>? Sylfaen: Pob ymatebydd sy'n cynllunio cymryd gwyliau neu wyliau byr yn y DU rhwng mis Mehefin a mis Medi. Pob un n=1,453; De-orllewin Lloegr n=271; Yr Alban n=2223; Cymru n=164; Gogledd-orllewin Lloegr n=166; Llundain n=154; Swydd Efrog a Humber n=128; De-ddwyrain Lloegr n=142; Dwyrain Lloegr n=99; Gogledd-ddwyrain Lloegr n=80; Gorllewin Canolbarth Lloegr =68; Dwyrain Canolbarth Lloegr n=74; Gogledd Iwerddon n=45* *Meintiau sylfaen yn isel – i'w drin â gofal.

Dadansoddiad o gyfnod bywyd bwriadwyr y gaeaf - fesul cyrchfan

- Fel gyda chyrchfannau'r haf, prin iawn yw'r gwahaniaethau sy'n arwyddocaol yn ystadegol o ran cynrychiolaeth cyfnod bywyd fesul cyrchfan y gaeaf. Fodd bynnag, mae Llundain yn llawer mwy tebygol na'r cyffredin o ddenu 'cyn-nythwyr' a'r rhai yn y cyfnod bywyd 'teuluol' – er ei bod yn werth nodi na fydd pob un yn y cyfnod bywyd teuluol yn teithio gyda'u plant.

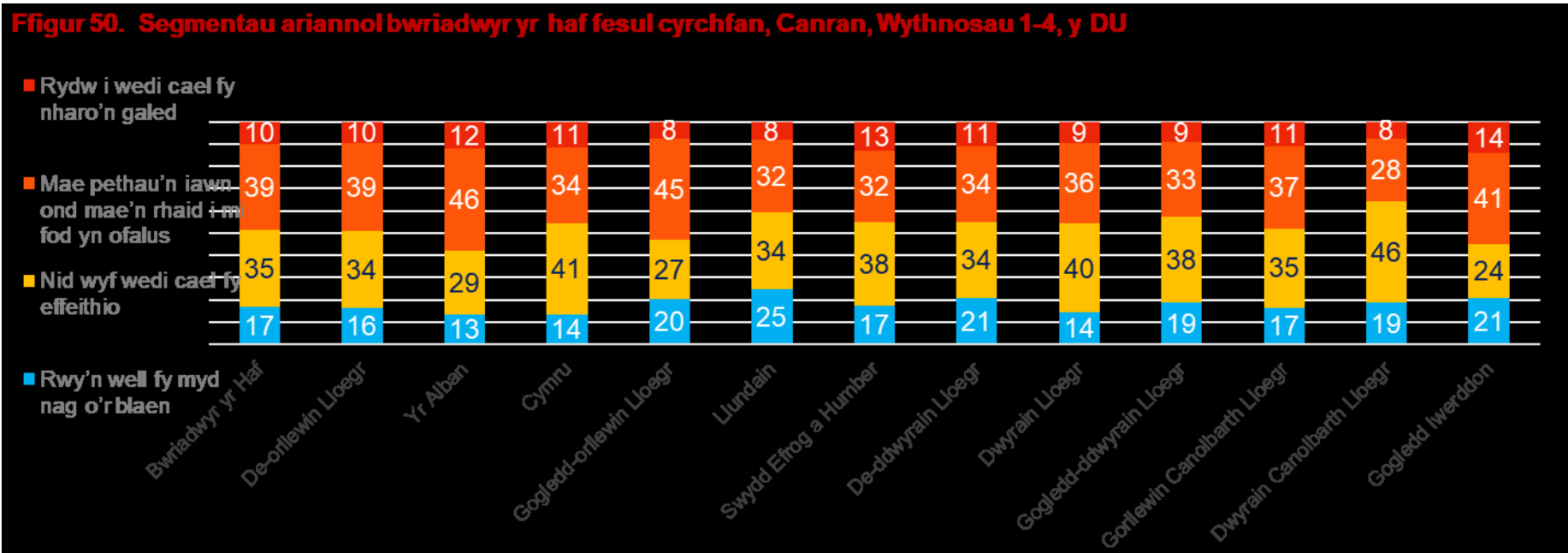
Ffigur 49. Cyfnod bywyd bwriadwyr y gaeaf fesul cyrchfan, Canran Wythnosau 1-4, y DU



Ffynonellau: cwestiynau demograffig a CVB4a. Ble yn y DU ydych chi'n debygol o aros ar y trip nesaf hwn ym mis <INSERT MONTH FROM VB2(III)>? Sylfaen: Pob ymatebydd sy'n cynllunio cymryd gwyliau neu wyliau byr yn y DU rhwng mis Hydref a mis Mawrth. Pob un n=1,353; De-orllewin Lloegr n=223; Yr Alban n=230; Cymru n=137; Gogledd-orllewin Lloegr n=170; Llundain n=204; Swydd Efrog a Humber n=110; De-ddwyrain Lloegr n=116; Dwyrain Lloegr n=69; Gogledd-ddwyrain Lloegr n=56; Gorllewin Canolbarth Lloegr n=80; Dwyrain Canolbarth Lloegr n=71; Gogledd Iwerddon n=44* *Meintiau sylfaen yn isel – i'w drin â gofal.

Segmentau ariannol bwriadwyr yr haf - fesul cyrchfan

- Ychydig iawn o wahaniaethau ystadegol sydd yn y segmentau ariannol fesul cyrchfan, er bod arwyddion bod ymwelwyr i Gymru yn fwyaf tebygol o ddatgan bod 'angen bod yn ofalus', efallai yn gysylltiedig â gwariant cyfartalog is ymhlith y gynulleidfa hon.
- Yn ogystal â denu mwy o bobl sy'n dweud 'Mae'n rhaid i mi fod yn ofalus', mae Cymru hefyd yn debygol o ddenu cyfran uwch na'r cyfartaledd sy'n well eu byd nag o'r blaen.

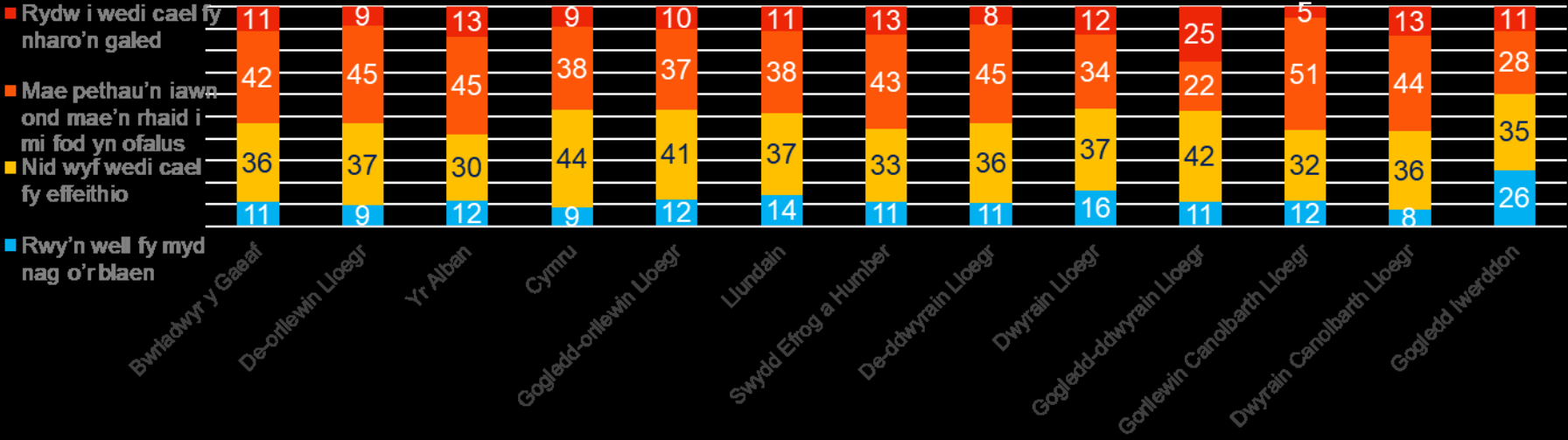


Cwestiynau segmentau ariannol a CVB4a. Ble yn y DU ydych chi'n debygol o aros ar y tri nesaf hwn ym mis <INSERT MONTH FROM VB2(III)>? Sylfaen: Pob ymatebydd sy'n cynllunio cymryd gwyliau neu wyliau byr yn y DU rhwng mis Mehefin a mis Medi. Pob un n=1,453; De-orllewin Lloegr n=271; Yr Alban n=2223; Cymru n=164; Gogledd-orllewin Lloegr n=166; Llundain n=154; Swydd Efrog a Humber n=128; De-ddwyrain Lloegr n=142; Dwyrain Lloegr n=99; Gogledd-ddwyrain Lloegr n=80; Gorllewin Canolbarth Lloegr n=68; Dwyrain Canolbarth Lloegr n=74; Gogledd Iwerddon n=45* *Meintiau sylfaen yn is – i'w drin â gofal.

Segmentau ariannol bwriadwyr y gaeaf - fesul cyrchfan

- Mae ymwelwyr i Gymru yn y gaeaf mwy tebygol na'r cyffredin o ddweud nad ydynt wedi cael eu heffeithio'n ariannol gan COVID-19 na'r cyfartaledd, ac nag ymwelwyr i Gymru ym misoedd yr haf.

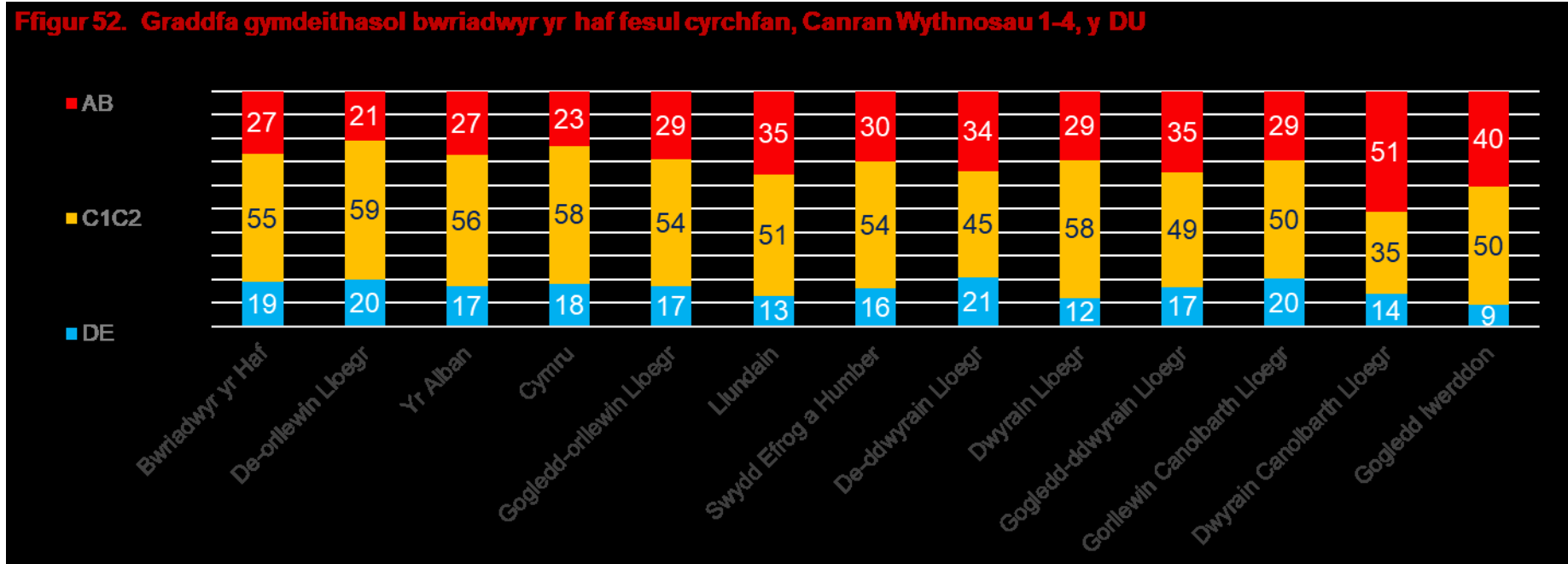
Ffigur 51. Segmentau ariannol bwriadwyr y gaeaf fesul cyrchfan, Canran Wythnosau 1-4, y DU



Cwestiynau segmentau ariannol a CVB4a. Ble yn y DU ydych chi'n debygol o aros ar y trip nesaf hwn ym mis <INSERT MONTH FROM VB2(III)>? Sylfaen: Pob ymatebydd sy'n cynllunio cymryd gwyliau neu wyliau byr yn y DU rhwng mis Hydref a mis Mawrth Pob un n=1,353; De-orllewin Lloegr n=223; Yr Alban n=230; Cymru n=137; Gogledd-orllewin Lloegr n=170; Llundain n=204; Swydd Efrog a Humber n=110; De-ddwyrain Lloegr n=116; Dwyrain Lloegr n=69; Gogledd-ddwyrain Lloegr n=56; Gorllewin Canolbarth Lloegr n=80; Dwyrain Canolbarth Lloegr n=71; Gogledd Iwerddon n=44* *Meintiau sylfaen yn isel – i'w drin â gofal.

Graddfa gymdeithasol bwriadwyr yr haf - fesul cyrchfan

- Mae'r rhaniad graddfeydd cymdeithasol yn gymharol gyson ar draws cyrchfannau, er mai Cymru sy'n denu'r ail gyfran isaf o AB, dim ond De-orllewin Lloegr sy'n is.

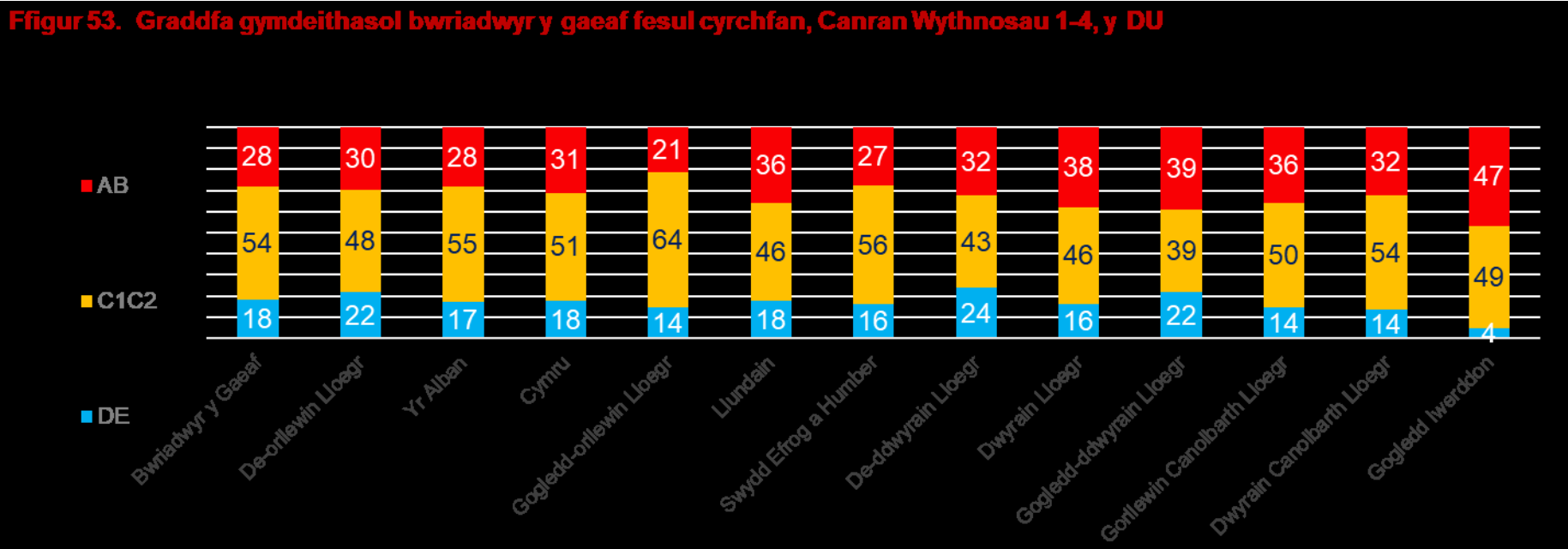


Cwestiynau segmentau ariannol a CVB4a. Ble yn y DU ydych chi'n debygol o aros ar y trip nesaf hwn ym mis <INSERT MONTH FROM VB2(III)>? Sylfaen: Pob ymatebydd sy'n cynllunio cymryd gwyliau neu wyliau byr yn y DU rhwng mis Mehefin a mis Medi. Pob un n=1,453; De-orllewin Lloegr n=271; Yr Alban n=2223; Cymru n=164; Gogledd-orllewin Lloegr n=166; Llundain n=154; Swydd Efrog a Humber n=128; De-ddwyrain Lloegr n=142; Dwyrain Lloegr n=99; Gogledd-ddwyrain Lloegr n=80; Gorllewin Canolbarth Lloegr n=68; Dwyrain Canolbarth Lloegr n=74; Gogledd Iwerddon n=45* *Meintiau sylfaen yn isel – i'w drin â gofal

Graddfa gymdeithasol bwriadwyr y gaeaf - *fesul cyrchfan*

- Ym misoedd y gaeaf, mae Cymru'n denu cyfran uwch na'r cyfartaledd o raddfa gymdeithasol AB, sy'n clymu i mewn gyda'r gyfran uwch o ymwelwyr nad yw'r pandemig wedi effeithio arnynt yn ariannol eto.

Ffigur 53. Graddfa gymdeithasol bwriadwyr y gaeaf fesul cyrchfan, Canran Wythnosau 1-4, y DU



Cwestiwn Graddfa Gymdeithasol a CVB4a. Ble yn y DU ydych chi'n debygol o aros ar y trip nesaf hwn ym mis <INSERT MONTH FROM VB2(III)>? Sylfaen: Pob ymatebydd sy'n cynllunio cymryd gwyliau neu wyliau byr yn y DU rhwng mis Hydref a mis Mawrth Pob un n=1,353; De-orllewin Lloegr n=223; Yr Alban n=230; Cymru n=137; Gogledd-orllewin Lloegr n=170; Llundain n=204; Swydd Efrog a Humber n=110; De-ddwyrain Lloegr n=116; Dwyrain Lloegr n=69; Gogledd-ddwyrain Lloegr n=56; Gorllewin Canolbarth Lloegr n=80; Dwyrain Canolbarth Lloegr n=71; Gogledd Iwerddon n=44* *Meintiau sylfaen yn isel – i'w drin â gofal.

Cyfansoddiad parti bwriadwyr yr haf - fesul cyrchfan

- Teithio gyda phartner yw'r cyfansoddiad parti a nodir amlaf, ar gyfer pob cyrchfan wedi'i ddilyn gan 'plentyn neu oedolyn ifanc'. Mae mynegeio Cymru'n ar gyfer denu partion â phlant, o'i gymharu â'r cyfartaledd.

Tabl 6. Parti o ymwelwyr bwriadwyr yr haf fesul cyrchfan, Canran, Wythnosau 1-4, y DU

	Bwriadwyr yr Haf	De-orllewin Lloegr	Yr Alban	Cymru	Gogledd-orllewin Lloegr	Llundain	De-ddwyrain Lloegr	Swydd Efrog a Humber	Dwyrain Lloegr	Gogledd-ddwyrain Lloegr*	Gorllewin Canolbarth Lloegr*	Dwyrain Canolbarth Lloegr*	Gogledd Iwerddon*
Eich partner	55%	59%	53%	55%	53%	42%	56%	49%	60%	56%	50%	47%	60%
Plant neu oedolion ifanc (16-24 oed)	32%	31%	30%	28%	31%	32%	40%	27%	33%	31%	24%	37%	35%
Ffrind/iau	18%	14%	15%	20%	16%	26%	21%	20%	17%	6%	21%	17%	13%
Gyda rhieni neu oedolion hŷn	9%	9%	8%	7%	7%	9%	10%	8%	10%	12%	5% ^o	11%	0%
Aelod arall o'r teulu	16%	23%	20%	13%	16%	12%	15%	20%	11%	8%	19%	15%	0%
Anifeiliaid anwes	9%	12%	5%	8%	4%	4%	11%	15%	8%	21%	0%	12%	2%
Teithio ar fy mhen fy hun	6%	3%	7%	6%	5%	7%	5%	7%	6%	5%	8%	4%	11%
Arall	4%	2%	2%	4%	5%	8%	3%	5%	4%	2%	4%	8%	0%

CVB4a. Ble yn y DU ydych chi'n debygol o aros ar y trip nesaf hwn ym mis <INSERT MONTH FROM VB2(III)>? A CVB4d. Gyda phwy ydych chi'n debygol o fod yn treulio'ch gwyliau? Sylfaen: Pob ymatebydd sy'n cynllunio cymryd gwyliau neu wyliau byr yn y DU rhwng mis Mehefin i fis Medi. Pob un n=1,453 ac yn unig ym mhob rhanbarth De-orllewin Lloegr n=208; Yr Alban n=179; Cymru n=110; Gogledd-orllewin Lloegr n=117; Llundain n=111; Swydd Efrog a Humber n=78; De-ddwyrain Lloegr n=97; Dwyrain Lloegr n=73; Gogledd-ddwyrain Lloegr n=51*; Gorllewin Canolbarth Lloegr n=45*; Dwyrain Canolbarth Lloegr n=37*; Gogledd Iwerddon n=25* *Meintiau sylfaen yn isel – i'w drin â gofal.

- Mae patrwm cyfansoddiad parti yn debyg ymysg bwriadwyr y gaeaf

	Bwriadwyr y Gaeaf	De-orllewin Lloegr	Yr Alban	Cymru	Gogledd-orllewin Lloegr	Llundain	Swydd Efrog a Humber	De-ddwyrain Lloegr	Dwyrain Lloegr	Gogledd-ddwyrain Lloegr*	Gorllewin Canolbarth Lloegr*	Dwyrain Canolbarth Lloegr*	Gogledd Iwerddon*
Eich partner	59%	59%	55%	51%	55%	41%	63%	45%	52%	60%	32%	48%	46%
Plant neu oedolion ifanc (16-24 oed)	29%	29%	27%	27%	32%	28%	26%	34%	31%	26%	29%	30%	19%
Ffrind/iau	20%	19%	19%	15%	21%	24%	23%	24%	10%	28%	29%	22%	26%
Gyda rhieni oedolion hŷn	8%	10%	8%	4%	9%	5%	6%	15%	5%	4%	10%	2%	6%
Aelod arall o'r teulu	18%	19%	15%	22%	15%	10%	17%	17%	22%	13%	20%	23%	22%
Anifeiliaid anwes	7%	6%	8%	9%	6%	3%	6%	6%	6%	9%	9%	9%	7%
Teithio ar fy mhen fy hun	4%	4%	6%	12%	3%	9%	3%	5%	3%	8%	0%	6%	0%
Arall	2%	2%	4%	1%	6%	7%	5%	4%	5%	0%	6%	6%	2%

CVB6a. Pa fath/fathau o lety ydych chi'n disgwyl aros ynddo yn ystod eich trip i'r DU ym mis <?> A CVB4d. Gyda phwy ydych chi'n debygol o dreulio'ch gwyliau? Sylfaen: Pob ymatebydd sy'n cynllunio cymryd gwyliau neu wyliau byr yn y DU rhwng mis Hydref a mis Mawrth Pob un n=1,353; De-orllewin Lloegr n=223; Yr Alban n=230; Cymru n=137; Gogledd-orllewin Lloegr n=170; Llundain n=204; Swydd Efrog a Humber n=110; De-ddwyrain Lloegr n=116; Dwyrain Lloegr n=69; Gogledd-ddwyrain Lloegr n=56; Gorllewin Canolbarth Lloegr n=80; Dwyrain Canolbarth Lloegr n=71; Gogledd Lwyrddain n=141* *Mantniâu sylfaen yn iol - i'w drin â gofal

Llety dewisol bwriadwyr yr haf – fesul cyrchfan

- Mae'r math o lety'n amrywio'n fawr yn ôl y math o gyrchfan. Ar gyfer teithiau i Gymru, mae 'rhentu masnachol' yn mynegeoi'n uwch na'r cyfartaledd, a 'gwesty/motél/tafarndy' yn is na'r cyfartaledd.

Tabl 8 Llety dewisol bwriadwyr yr haf fesul cyrchfan, Canran, Wythnosau 1-4, y DU

	Bwriadwyr yr Haf	De-orllewin Lloegr	Yr Alban	Cymru	Gogledd-orllewin Lloegr	Llundain	De-ddwyrain Lloegr	Swydd Efrog a Humber	Dwyrain Lloegr	Gogledd-ddwyrain Lloegr*	Gorllewin Canolbarth Lloegr*	Dwyrain Canolbarth Lloegr*	Gogledd Iwerddon*
Carafán/Gwersylla	36%	27%	34%	32%	32%	35%	27%	34%	44%	42%	27%	38%	37%
Cartref preifat	34%	31%	29%	33%	31%	46%	32%	32%	34%	33%	27%	45%	22%
Gwesty/motél/tafarndy	34%	31%	35%	27%	30%	48%	22%	32%	25%	27%	57%	28%	36%
Rhentu masnachol	32%	24%	30%	33%	31%	41%	33%	19%	29%	55%	15%	39%	28%
Tŷ llety/Gwely a Brecwast/Ffermdy	21%	13%	12%	13%	24%	27%	27%	17%	15%	27%	19%	19%	21%
Arall	10%	6%	9%	8%	4%	20%	8%	4%	14%	13%	11%	15%	0%

CVB6a. Pa fath/au o lety ydych chi'n disgwyl aros ynddo yn ystod eich trip yn y DU ym mis <>? A CVB4a. Ble yn y DU ydych chi'n debygol o aros ar y trip nesaf hwn ym mis <INSERT MONTH FROM VB2(III)>? Sylfaen: Pob ymatebydd sy'n cynllunio cymryd gwyliau neu wyliau byr yn y DU rhwng mis Mehefin a mis Medi. Pob un n=1,453 ac yn unig ym mhob rhanbarth De-orllewin Lloegr n=208; Yr Alban n=179; Cymru n=110; Gogledd-orllewin Lloegr n=117; Llundain n=111; Swydd Efrog a Humber n=78; De-ddwyrain Lloegr n=97; Dwyrain Lloegr n=73; Gogledd-ddwyrain Lloegr n=51*; Gorllewin Canolbarth Lloegr n=45*; Dwyrain Canolbarth Lloegr n=37*; Gogledd Iwerddon n=25* *Meintiau sylfaen yn isel – i'w drin â gofal.

Llety dewisol bwriadwyr yr haf – fesul cyrchfan

- Yn ystod misoedd y gaeaf, bydd ymwelwyr o Gymru yn aros mewn amrywiaeth o fathau o lety, 'cartref preifat' a 'gwesty/motél/tafarndy', y mwyaf dewisol yn tanlinellu ymhellach y gwahanol gynulleidfaoedd a ddaw i Gymru ym misoedd y gaeaf o'u cymharu â misoedd yr haf.

Tabl 9 Llety dewisol bwriadwyr y gaeaf fesul cyrchfan, Canran Wythnosau 1-4, y DU

	Bwriadwyr y Gaeaf	De-orllewin Lloegr	Yr Alban	Cymru	Gogledd- orllewin Lloegr	Llundain	Swydd Efrog a Humber	De- ddwyrain Lloegr	Dwyrain Lloegr	Gogledd- ddwyrain Lloegr*	Gorllewin Canolbarth Lloegr*	Dwyrain Canolbarth Lloegr*	Gogledd Iwerddon*
Carafán/Gwersylla	28%	23%	16%	19%	23%	38%	24%	28%	28%	25%	37%	32%	27%
Cartref Preifat	36%	28%	29%	39%	25%	47%	19%	42%	35%	46%	56%	42%	38%
Gwesty/motél/tafarndy	46%	36%	38%	35%	50%	54%	50%	60%	13%	38%	41%	47%	54%
Hunanddarpar masnachol	36%	36%	36%	31%	31%	42%	26%	26%	45%	35%	36%	43%	31%
Tŷ llety/Gwely a Brecwast	26%	24%	22%	28%	21%	23%	34%	16%	19%	28%	27%	23%	22%
Arall	10%	8%	6%	8%	10%	18%	10%	5%	9%	10%	11%	17%	19%

CVB6a. Pa fath/au o lety ydych chi'n disgwyl aros ynddo yn ystod eich tri yn y DU yn ystod mis <>? A CVB6a. Pa fath/au o lety ydych chi'n disgwyl aros ynddo yn ystod eich trip yn y DU ym mis <>? Sylfaen: Pob ymatebydd sy'n cynllunio cymryd gwyliau neu wyliau byr yn y DU rhwng mis Hydref a mis Mawrth Pob un n=1,353; De-orllewin Lloegr n=223; Yr Alban n=230; Cymru n=137; Gogledd-orllewin Lloegr n=170; Llundain n=204; Swydd Efrog a Humber n=110; De-ddwyrain Lloegr n=116; Dwyrain Lloegr n=69; Gogledd-ddwyrain Lloegr n=56; Gorllewin Canolbarth Lloegr n=80; Dwyrain Canolbarth Lloegr n=71; Gogledd Iwerddon n=44* *Meintiau sylfaen yn isel – i'w drin â gofal.

Math o gyrchfan ar gyfer bwriadwyr yr haf - fesul cyrchfan

- Fel arfer mae'r math o gyrchfan yn adlewyrchu'r ardal yr ymwelir â hi. Mae De-orllewin Lloegr, De-ddwyrain a Dwyrain Lloegr yn fwyaf tebygol o gynhyrchu tripiau 'tref arfordirol/glan môr traddodiadol', tra ar gyfer Llundain mae'n dripiâu i 'ddinas neu dref fawr'. Mae'r Alban, Cymru a Gogledd-orllewin Lloegr yn fwyaf tebygol o gynhyrchu tripiau i fynyddoedd neu fryniau.

Tabl 10. Math o gyrchfan ar gyfer bwriadwyr yr haf, Canran, Wythnosau 1-4, y DU

	Bwriadwyr yr Haf	De-orllewin Lloegr	Yr Alban	Cymru	Gogledd-orllewin Lloegr	Llundain	Swydd Efrog a Humber	De-ddwyrain Lloegr	Dwyrain Lloegr	Gogledd-ddwyrain Lloegr*	Gorllewin Canolbarth Lloegr*	Dwyrain Canolbarth Lloegr*	Gogledd Iwerddon*
Tref arfordirol/glan môr traddodiadol	30%	45%	18%	26%	15%	8%	51%	28%	41%	27%	10%	19%	27%
Cefn gwlad neu bentref	32%	33%	30%	33%	34%	10%	27%	49%	33%	15%	43%	37%	30%
Dinas neu dref fawr	25%	12%	22%	15%	32%	75%	21%	19%	20%	16%	29%	24%	27%
Morlin gwledig	23%	32%	32%	23%	7%	8%	19%	14%	30%	27%	15%	10%	18%
Mynyddoedd neu fryniau	14%	5%	26%	17%	17%	12%	6%	8%	7%	18%	0%	16%	31%

CVB5a. Pa un o'r canlynol sy'n disgrifio orau y math o gyrchfan rydych chi'n debygol o aros ynddi yn ystod eich trip yn y DU? QVB4a. Ble yn y DU rydych chi'n debygol o aros ar eich trip nesaf ym mis <INSERT MONTH FROM VB2(III)>? Sylfaen: Pob ymatebydd sy'n cynllunio cymryd gwyliau neu wyliau byr yn y DU rhwng mis Mehefin a mis Medi. Pob un n=1,453 ac yn unig ymhob rhanbarth De-orllewin Lloegr n=208; Yr Alban n=179; Cymru n=110; Gogledd-orllewin Lloegr n=117; Llundain n=111; Swydd Efrog a Humber n=78; De-ddwyrain Lloegr n=97; Dwyrain Lloegr n=73; Gogledd-ddwyrain Lloegr n=51*; Gorllewin Canolbarth Lloegr n=45*; Dwyrain Canolbarth Lloegr n=37*; Gogledd Iwerddon n=25* *Meintiau sylfaen yn isel – i'w drin â gofal.

Math o gyrchfan ar gyfer bwriadwyr y gaeaf - fesul cyrchfan

- Ym misoedd y gaeaf, Cymru yw cyrchfan y DU sy'n denu'r nifer uchaf o dripiâu 'Morlin gwledig', a'r gyfran uchaf o deithiau i 'fynyddoedd neu fryniau' ar y cyd.

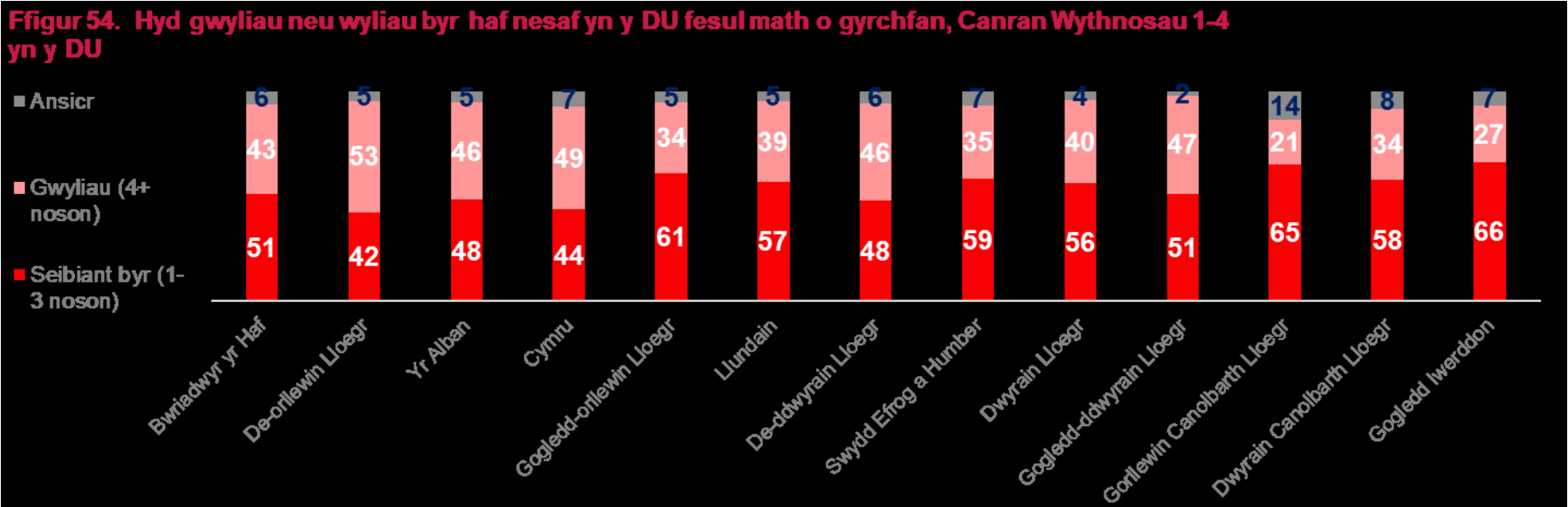
Tabl 11. Math o gyrchfan ar gyfer bwriadwyr y gaeaf, Canran, Wythnosau 1-4, y DU

	Bwriadwyr y Gaeaf	De-orllewin Lloegr	Yr Alban	Cymru	Gogledd- orllewin Lloegr	Llundain	Swydd Efrog a Humber	De- ddwyrain Lloegr	Dwyrain Lloegr	Gogledd- ddwyrain Lloegr*	Gorllewin Canolbarth Lloegr*	Dwyrain Canolbarth Lloegr*	Gogledd Iwerddon*
Tref arfordirol/glan môr traddodiadol	27%	40%	20%	27%	26%	7%	20%	38%	46%	23%	17%	14%	30%
Cefn gwlad neu bentref	32%	35%	31%	33%	29%	7%	40%	25%	43%	28%	24%	34%	22%
Dinas neu dref fawr	32%	17%	29%	9%	30%	66%	34%	35%	8%	33%	50%	36%	28%
Morlin gwledig	20%	31%	20%	34%	10%	13%	17%	17%	21%	28%	4%	9%	15%
Mynyddoedd neu fryniau	17%	5%	24%	24%	15%	13%	11%	8%	10%	15%	17%	18%	18%

CVB6a. Pa fath/au o lety rydych chi'n disgwyl aros ynddo yn ystod eich trip yn y DU ym mis <?> A CVB6a. Pa fath/au o lety rydych chi'n disgwyl aros ynddo yn ystod eich trip yn y DU ym mis <?> Sylfaen: Pob ymatebydd sy'n cynllunio cymryd gwyliau neu wyliau byr yn y DU rhwng mis Hydref a mis Mawrth. Pob un n=1,353; De-orllewin Lloegr n=223; Yr Alban n=230; Cymru n=137; Gogledd-orllewin Lloegr n=170; Llundain n=204; Swydd Efrog a Humber n=110; De-ddwyrain Lloegr n=116; Dwyrain Lloegr n=69; Gogledd-ddwyrain Lloegr n=56; Gorllewin Canolbarth Lloegr n=80; Dwyrain Canolbarth Lloegr n=71; Gogledd Iwerddon n=44* *Meintiau sylfaen yn isel – i'w drin â gofal.

Hyd trip bwriadwyr yr haf - fesul cyrchfan

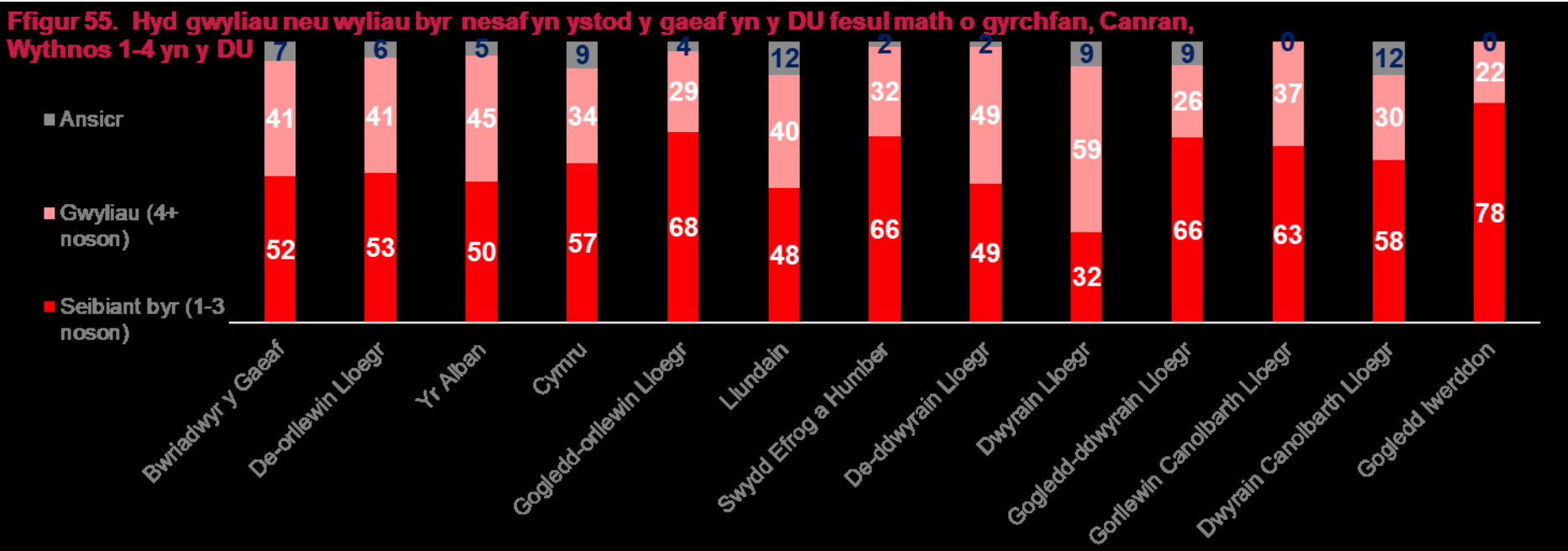
- Mae Cymru'n ail yn unig i Dde-orllewin Lloegr mewn cynhyrchu gwyliau hwy o 4+ noson yr haf hwn



CVB5a. Pa un o'r canlynol sy'n disgrifio orau y prif fathau o gyrchfannau rydych chi'n debygol o aros ynddynt yn ystod eich trip nesaf yn y DU? CVB4a. Ble yn y DU rydych chi'n debygol o aros ar y tri nesaf hwn ym mis <INSERT MONTH FROM VB2(III)>? Sylfaen: Pob ymatebydd sy'n cynllunio cymryd gwyliau neu wyliau byr yn y DU rhwng mis Mehefin a mis Medi. Pob un n=1,453 ac yn unig ym mhob rhanbarth De-orllewin Lloegr n=208; Yr Alban n=179; Cymru n=110; Gogledd-orllewin Lloegr n=117; Llundain n=111; Swydd Efrog a Humber n=78; De-ddwyrain Lloegr n=97; Dwyrain Lloegr n=73; Gogledd-ddwyrain Lloegr n=51*; Gorllewin Canolbarth Lloegr n=45*; Dwyrain Canolbarth Lloegr n=37*; Gogledd Iwerddon n=25* *Meintiau sylfaen yn isel – i'w drin â gofal.

Hyd trip bwriadwyr y gaeaf – fesul cyrchfan

- Ym misoedd y gaeaf, ystyrir bod Cymru'n fwy o gyrchfan gwyliau byr na'r cyfartaledd ac yn hytrach nag yn ystod misoedd yr haf.

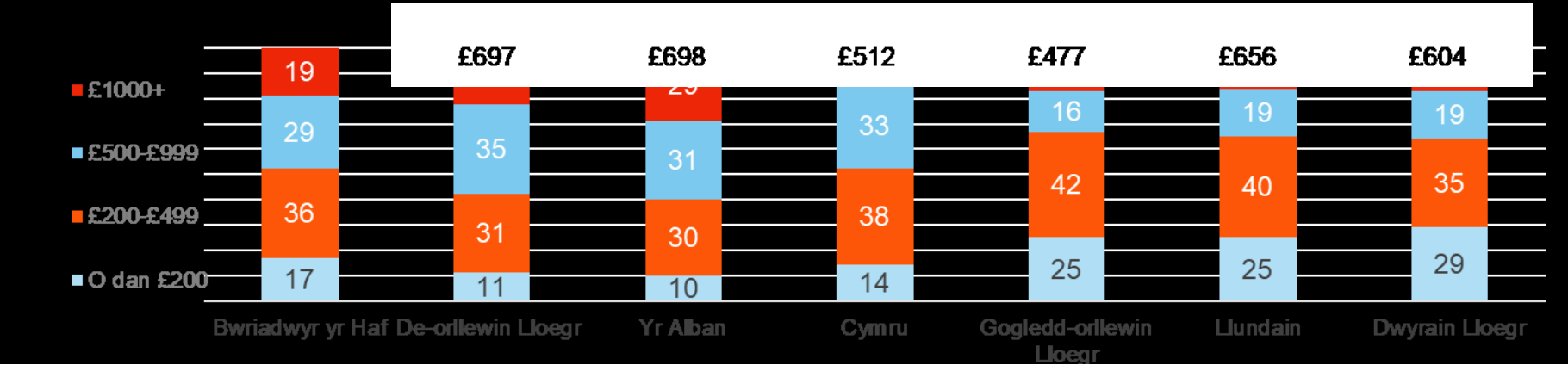


CVB3. Ydy'r daith nesaf hon yn debygol o fod yn wyliau byr (1-3 noson) neu'n wyliau (4+ noson)? A CVB5 Pa un o'r canlynol sy'n disgrifio orau y prif fathau o gyrchfannau rydych chi'n debygol o aros ynddynt yn ystod eich trip yn y DU? Sylfaen: Pob ymatebydd sy'n cynllunio cymryd gwyliau neu wyliau byr yn y DU rhwng mis Hydref i fis Mawrth. Pob un n=1,353; De-orllewin Lloegr n=223; Yr Alban n=230; Cymru n=137; Gogledd-orllewin Lloegr n=170; Llundain n=204; Swydd Efrog a Humber n=110; De-ddwyrain Lloegr n=116; Dwyrain Lloegr n=69; Gogledd-ddwyrain Lloegr n=56; Gorllewin Canolbarth Lloegr n=80; Dwyrain Canolbarth Lloegr n=71; Gogledd Iwerddon n=44* *Meintiau sylfaen yn isel i'w drin â gofal

Gwariant disgwylledig ar gyfer bwriadwyr yr haf – fesul cyrchfan

- Mae Cymru'n cynhyrchu gwariant is na'r cyfartaledd ym misoedd yr haf. Gyrrir hyn yn bennaf gan gyfran isel o 'warwyr uchel' yn hytrach na chyfran isel o 'warwyr isel'.

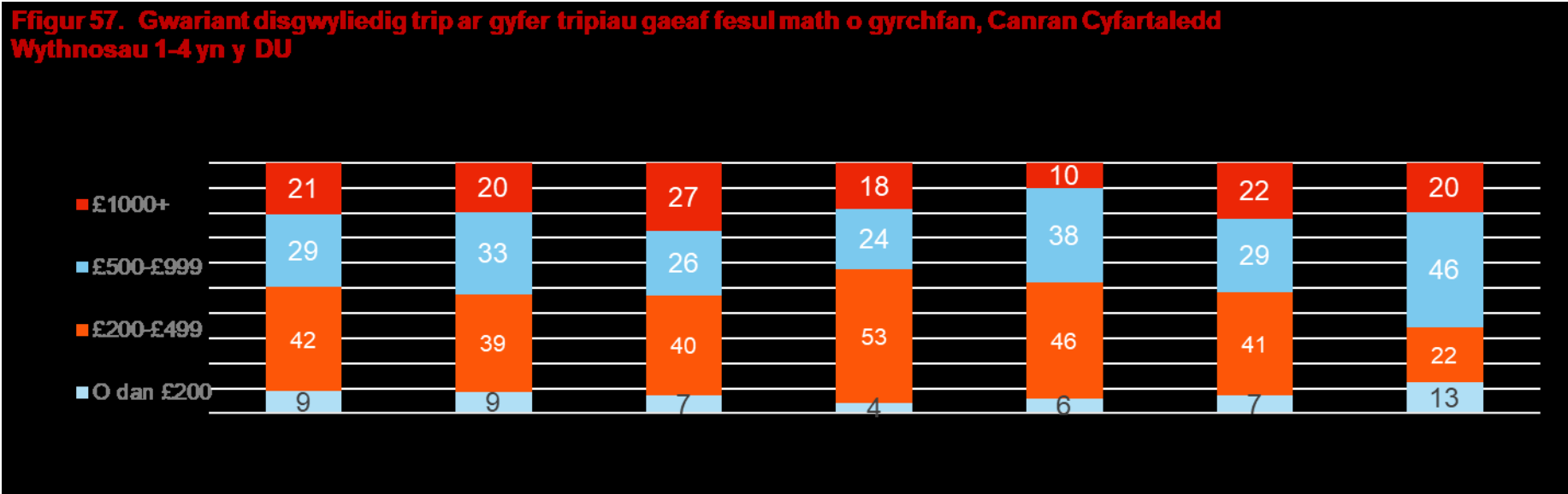
Ffigur 56. Gwariant disgwylledig trip ar gyfer triapiau haf fesul math o gyrchfan. Canran Wythnosau 1-4 yn y DU



CVB6e. Tua faint fydd cyfanswm cost y trip hwn yn eich barn chi?
Sylfaen: Pob ymatebydd sy'n cynllunio gwyliau neu wyliau byr yn y DU rhwng mis Mehefin a mis Medi. Pob un n=1,453; ac yn unig ym mhob rhanbarth De-orllewin Lloegr n=111; Yr Alban n=80; Cymru n=43*; Gogledd-orllewin Lloegr n=51* Llundain n=42*; De-ddwyrain Lloegr n=38*; Dwyrain Lloegr n=35*; *Meintiau sylfaen yn isel – i'w drin â gofal. Ni ddangosir rhanbarthau â meintiau sylfaen o dan 30.
SYLWCH: CWESTIWN WEDI'I YCHWANEGU'N UNIG O WYTHNOS 3, FELLY MAE MAINT SYLFAEN YN ISEL.

Gwariant disgwylledig ar gyfer bwriadwyr y gaeaf – fesul cyrchfan

- Mae Cymru hefyd yn cynhyrchu gwariant is na'r cyfartaledd ym misoedd y gaeaf, unwaith eto wedi'i yrru gan lai o 'warwyr uchel' na llai o warwyr isel.



CVB6e. Tua faint fydd cyfanswm cost y trip hwn yn eich barn chi? Base: Pob ymatebydd sy'n cynllunio cymryd gwyliau neu wyliau byr yn y DU ymhlith bwriadwyr y gaeaf Bwriadwyr y gaeaf n=660, De-orllewin Lloegr n=113, Yr Alban n=111, Cymru n=59, Gogledd-orllewin Lloegr n=86, Llundain n=106, Swydd Efrog n=48

Methodoleg



Methodoleg

Seilir y canfyddiadau yn yr adroddiad hwn ar arolwg ar-lein wythnosol a gynhaliwyd ymysg sampl gynrychioliadol genedlaethol o boblogaeth y DU.

Mae'r sampl yn gynrychioliadol o oedolion yn y DU sy'n 16+ oed yn ôl rhyw, oedran, rhanbarth llywodraeth a graddfa gymdeithasol.

Yn y cam cyntaf, recriwtir a chyfwelir â sampl graidd o 1,500 cynrychiolwr cenedlaethol. Yna, rhoddir 'hwb' i'r sampl hwn yng Nghymru a'r Alban i sicrhau bod digon o feintiau sylfaen ar gyfer dadansoddi gwledydd ar wahân. Yna pwysolir y data i wneud y sampl yn gynrychioliadol o'r DU yn gyffredinol ac o fewn pob gwlad. Mae'r adroddiad hwn yn cydgrynhoi'r canlyniadau a gymerwyd o Wythnosau 1-4 o'r traciwr COVID-19 wythnosol i ddefnyddwyr.